



**UNIVERSIDAD AUTONOMA METROPOLITANA  
IZTAPALAPA**

**DIVISION DE CIENCIAS SOCIALES Y HUMANIDADES  
DEPARTAMENTO DE ANTROPOLOGIA SOCIAL**

“Comunidad y Religión en Loma Mammo  
San Miguel Maninaltepec, Oaxaca.”

Trabajo Terminal  
que para acreditar la unidad de enseñanza aprendizaje de  
Investigación de Campo y obtener el título de

**LICENCIADA EN ANTROPOLOGIA SOCIAL**  
Presenta

**Laura Alba Romero**

Directora: Dra. Ana Paula de Teresa Ochoa  
Asesores: Dr. Leonardo Tyrtania Geidt  
Mtro. José Manuel Escalante Lara

A mis padres y hermanos por el infinito amor,  
apoyo y comprensión que he recibido durante toda mi vida.

Para Agustina porque se que le gustaría  
ver lo que hice lejos de nuestra casa.

## AGRADECIMIENTOS

Hago otra mención, primero a mis padres (Chema e Isaac) por darme la gran oportunidad de conocer el mundo estudiantil, este trabajo es de ustedes, también agradezco a mis hermanos (Tere, Cris, Humber, Vic y Davo) por apoyarme y alentarme en todo momento.

Una persona a quien respeto, admiro y agradezco es sin duda la Doctora Ana Paula de Teresa por aceptarme como parte de su equipo de investigación en La Chinantla, por sus innumerables lecciones y por todo lo que hemos convivido. Igualmente al Doctor Leonardo Tyrtania por mostrar interés en mi trabajo, sus comentarios y observaciones fueron muy importantes para dar fin, al Maestro José Manuel Escalante por leer y comentar para que mejorara ciertos aspectos.

Un agradecimiento enorme a toda la Comunidad de San Miguel Maninaltepec en especial a las autoridades del periodo 2006 y 2007 (Señor Natalio, Felipe, Melesio, Cirilo, Pablo, Hilario... ). A la familia del señor Miguel, a su esposa Cristina e hijos, a la familia del señor Daniel Ruiz, a sus hijos y esposa Carmen por ese calor de hogar que se extrañaba, a Delia Ruiz por brindarme su amistad y ayuda, al señor Fernando Salinas y familia por brindarme su hogar y apoyo, tiene un conocimiento que le admiro y espero aunque sea una parte, se conserve en este escrito, a su esposa Rafa por ser tan cariñosa y atenta, no olvido esos días de ir a leñar. A la señora Elsa por brindarme esas platicas tan divertidas que me hacían los días más alegres, agradezco a los niños y jóvenes de Mani su afecto y cariño. También gracias a todas las personas que conocí y me ayudaron en San Miguel y que ahora están en el Norte (Aída, Andrés, Joel, Rogelio, Hilda, Juan). Y a todas aquellas personas que me abrieron las puertas de su hogar y me brindaron un vaso de agua, pero sobre todo su amistad y confianza. Una disculpa a las personas que seguramente en este momento olvido, pero que también son parte importante.

Convivir con la comunidad de San Miguel me deja una gran lección académica y de vida, admiro y respeto su fortaleza para seguir adelante. Las experiencias que viví en este hermoso lugar son muchas y casi de todo tipo, espero que este trabajo sirva de algo para la comunidad.

Mi trabajo de campo seguramente no sería así de maravilloso, si no contara con mis queridísimos compañeros, las experiencias y aventuras que pasamos juntos en verdad fueron muy buenas y divertidas. Javi, Iván (Franklin), Mariana, Marito y Leonel cuantas caminatas, caídas, fiestas, risas, llantos, peleas, reconciliaciones, alucinaciones pasamos juntos ¿recuerdan?

## INDICE

Agradecimientos	3
<b>INTRODUCCION</b>	<b>6</b>
PRIMERA PARTE	
<b>CAPITULO I. Área de Estudio.</b>	<b>12</b>
<b>CAPITULO II. Maninaltepec en la historia chinanteca.</b>	
2.1 Antecedentes Prehispánicos y Coloniales.	
Hacia La Chinantla: Conquista y Evangelización.	17
2.2 Constitución de la Agencia de Policía.	24
2.3 De Barrios a Mayordomías.	25
2.4 Población local y migración.	31
2.5 Servicios y Programas Institucionales.	36
<b>CAPITULO III. Estructura agraria y producción económica.</b>	
3.1 Tenencia de la tierra y conflictos agrarios.	50
3.2 Producción agrícola.	56
3.3 Traspatio.	59
3.4 Recolección y distribución. Caza y pesca.	60
3.5 Oficios y comercios.	63
3.6 Artesanías.	64
3.7 Explotación forestal.	65
3.8 Unidad de Aprovechamiento Forestal Comunitario (UAFC).	71
SEGUNDA PARTE	
<b>CAPITULO IV. Organización Comunitaria.</b>	

4.1 Sistema de cargos civiles y religiosos.	74
4.2 Elección de autoridades.	80
4.3 Fiestas y participación comunitaria.	82
<b>CAPITULO V. Religión Católica. Mecanismo integrador de la vida comunitaria.</b>	
5.1 La figura del rezandero.	97
5.2 Imágenes religiosas.	99
5.3 Percepción de la vida religiosa.	101
<b>CAPITULO VI. Conocida por todos, negada por los mismos.</b>	
6.1 Un caso de brujería.	104
6.2 Brujería y Religión. Conclusiones.	112
<b>CONCLUSIONES</b>	115
<b>ANEXOS</b>	120
<b>BIBLIOGRAFIA</b>	129
<b>FOTOGRAFIAS</b>	130

## INTRODUCCION

El presente trabajo, pretende mostrar de manera sencilla la forma de vida, la múltiple organización que los habitantes emplean para satisfacer sus necesidades lo mejor posible, así como el funcionamiento de diversos factores para la convivencia entre los ciudadanos de San Miguel Maninaltepec, agencia del municipio San Juan Quiotepec, perteneciente al Distrito de Ixtlán de Juárez, localidades ubicadas en la región chinanteca de la Sierra Norte de Oaxaca.

Una forma de vida, que comprende aspectos biológicos, ecológicos, políticos, económicos, culturales, cotidianos que hacen que esta agencia de policía, se diferencie de otras y por este simple hecho ya tiene interés antropológico.

El trabajo esta dividido en dos partes que comprenden seis capítulos. La primera parte, abarca aspectos generales de la comunidad. El primer capítulo introduce al área de estudio, donde encontramos la región a la que pertenece dicha agencia, mencionando características fisiobioticas y las primeras apreciaciones sobre Maninaltepec; en él capitulo segundo, se brinda un recorrido histórico a partir del siglo XVI, situaciones vividas en la localidad, acompañadas del panorama general que entonces vivía México, así como la conformación actual en diferentes ámbitos. El último capítulo, de la primera parte, abarca las formas económicas locales y externas para la subsistencia de la comunidad.

La segunda parte, abarca la exposición sobre la forma organizativa de Maninaltepec, teniendo como esfera central, la religión, vista cómo medio coercitivo para cada uno de los integrantes que conforman la localidad. El capítulo cuarto, detalla sobre la composición y formas de las instituciones que ayudan al funcionamiento y cumplimiento de leyes establecidas por el sistema de cargos civiles y religiosos, que hacen que la comunidad viva y se haga presente. El penúltimo capítulo, se centra en la religión católica, donde ciertos elementos, imágenes, formas de pensamiento, etc., ayudan a mantener cierto orden, los habitantes se ven involucrados, directa o indirectamente, con algún aspecto religioso. Pero así como las instituciones, son mediadas por la religión, está, ¿Por qué institución o situación está al margen?, ¿Qué discursos se utilizan para que la religión católica, no pierda fuerza entre los habitantes?, es en el sexto

capítulo donde hablaré a cerca de estas interrogantes, por ahora, sólo señalo que, el mal acompaña al bien, claro de manera oculta.

La comunidad de Maninaltepec se compone de una población indígena/campesina y de acuerdo a la definición dada por Eric Wolf en 1956, San Miguel es una:

*“comunidad corporada donde la organización comunitaria es “centrípeta” orientada hacia el interior y no hacia la nación, posible por la forma de tenencia de la tierra como por las reglas de herencia y matrimonio, las relaciones de producción y sus estructuras propias de organización sociopolítica; aspectos que están integrados a específicos sistemas ceremoniales. Entre pueblos corporados hay mucha similitud en las formas organizativas y culturales; para ser miembro de la comunidad debe ser nativo, esto permite al individuo tener acceso a las tierras cultivables, acceder al uso de bienes comunales, leña, pastoreo y materias primas para artesanía; la comunidad corporada da un alto índice de endogamia, es decir, la preferencia de contraer matrimonio con gente de la misma comunidad, asegurando que dueños de las tierras no sean personas de otras comunidades”<sup>1</sup>*

¿San Miguel Maninaltepec realmente es comunidad corporada? A primera vista podría decir que si, pero tomando en cuenta y analizando los componentes sociales que conforman a dicha comunidad, me detendría para asegurarlo. Porque si bien cumple con algunas características de dicha definición, por ejemplo, en cuanto al derecho a tierras cultivables no siempre es así, no por el hecho único de ser habitante y/o vecino de la comunidad se tiene derecho a una porción de tierra; atrás de esto, existe un cierto comportamiento, normas establecidas por la misma comunidad que establecen quien puede gozar del derecho a la tierra y quien no.

Para algunas situaciones si podríamos emplear el término de *comunidad corporada*, para *definir* a Maninaltepec como tal, pero constantemente debido a las situaciones que imperan en la comunidad (migración principalmente) las relaciones económicas y educativas por ejemplo,

---

<sup>1</sup> Barabas Alicia, Miguel Bartolomé. Etnicidad y pluralismo cultural: la dinámica étnica en Oaxaca. México. CONACULTA.1986.

se están dando más hacia el exterior, aunque otra parte de la organización comunitaria aun se mantiene en el interior.

Gran parte de la organización comunitaria se destina a la esfera religiosa, donde religión:

*“es un sistema solidario de creencias y de prácticas relativas a las cosas sagradas, es decir, separadas, interdictas, creencias a todos aquéllos que unen en una misma comunidad moral, llamada Iglesia, a todos aquéllos que adhieren a ellas... la religión debe ser cosa eminentemente colectiva”<sup>2</sup>*

La estructura fundamental de San Miguel Maninaltepec, se da a través de la religión que funge como medio coercitivo para la población, al realizar alguna práctica (misa, ofrenda, etc.) existe una unión de comunidad, una colectividad que se organiza y distribuye tareas para cumplir con el *formalismo religioso*, un deber-ser en tiempo y espacio.

El conjunto religioso para los maninaltepecanos esta acompañado de todas las celebraciones y actividades que se realizan para satisfacer, quedar y sentirse bien con aquel ser divino (santo o virgen que representa a una divinidad suprema, dios).

Pero ¿el fervor religioso en San Miguel Maninaltepec es utilizado para agradecer favores concedidos, sentirse bien y protegidos de todos los peligros humanos? En un principio así es, festejar a San Miguel Arcángel ó a la Virgen de la Concepción, les da cierta seguridad ante la comunidad y compromiso para que mantengan las celebraciones.

O sea ¿la práctica religiosa queda solo en este ámbito o pasa a algún otro? Existe una competencia económica por dar a conocer cuanto se esta dispuesto a gastar cuando algún comunero es mayordomo, definitivamente la práctica religiosa no corresponde únicamente a dicha esfera, aunque si es predominante pero:

¿Por qué la esfera central de San Miguel Maninaltepec es la religión y no alguna otra, la económica, la política o alguna otra? como punto de partida señalo lo siguiente; la historia de

---

<sup>2</sup> Durkheim Émile. Las Formas elementales de la vida religiosa. México. Colofón 3ª Ed. 2000.



dominación que vivió Maninaltepec. Fue uno de los primeros lugares visitados por los españoles, debido a las riquezas existentes en el lugar. Actualmente en la población existe la firme creencia de que existe oro en Cueva Tiznada, a orillas de Arroyo Blanco. En el siglo XVI Maninaltepec era un señorío y daba tributo a los aztecas. En 1528 los primeros dominicos llegan a Oaxaca desplazándose a los lugares mas alejados, para acabar con falsas creencias (politeísmo). A partir de los acontecimientos señalados en San Miguel se empieza a dar una transformación religiosa, práctica e ideológica.

*“Todas las creencias religiosas conocidas, ya sean simples o complejas, presentan un mismo carácter común: suponen una clasificación de las cosas, reales e ideales, que se representan los hombres, en dos clases, en dos géneros opuestos, designados generalmente por dos términos distintos que traducen bastante bien las palabras profano y sagrado”<sup>3</sup>*

La religión en Maninaltepec esta acompañada por otro conjunto de creencias, menos instituido en el sentido de que no existe algún órgano importante que lo avale, pero existe entre la población y se conjuga con la religión católica. La creencia en otros seres (duendes, chaneques, brujos y curanderos) así como la práctica se discute y practica de una manera privada y cautelosa, queda en el ámbito familiar.

La conjunción de estos sistemas de creencias está para medirse uno con otro, el individuo puede realizar alguna posada, pero también una consulta con el curandero para librarse de algún mal, enfermedad, mal de ojo, etc.

El tema sobre la religión quiero expresar fue estudiado y/o analizado debido a que ciertos eventos (experiencias de campo) inducían a estar en la iglesia, procesiones o fiestas; en la primer reunión con el resto del equipo de trabajo, mi reporte fue sobre la fiesta y así fueron el resto de reportes durante todo el campo, algún aspecto religioso siempre encajaba en otro dato ó aspecto; lo anterior fue fundamental para seguir sobre esa línea, además, hacer presente el tema de la religión ante compañeros y profesores de campo, daba otro enfoque ó panorama no solo de la formación de Maninaltepec, sino de cómo se fue conformando La Chinantla, la historia de cada comunidad formula la historia de la región que ha servido para múltiples líneas de

---

<sup>3</sup> Ibidem pp. 41

investigación, también tiene que ver mi interés mas recóndito por entender toda esa conjugación de practicas y creencias de las que en mayor o menor medida he sido participe.

La realización de este trabajo etnográfico/temático comprendió un periodo de tiempo, relativamente corto, pero del cual se aprovechó hasta el último segundo de los seis meses de investigación de campo que realicé, para formular este documento.

La investigación de campo consistió, primero que nada en *hallarme*, en aquel lugar que me deja gran satisfacción, una admiración y respeto por los habitantes y por aquellas personas que fueron clave importante para realizar un trabajo sobre el lugar que habitan.

Se debía seguir el método antropológico, así que el vivir, convivir y compartir con las personas que me rodearon en su momento, era fundamental para poner en práctica lo antropológico, la observación participante, las entrevistas, encuestas, preguntas que iban y venían para poder obtener aquella información que muchas veces no veía llegar, pero que finalmente llegó y por eso ahora escribo lo siguiente.

Las técnicas de investigación que utilicé, en parte fueron “impuestas” por los habitantes/informantes, varias veces, ellos decidían qué contarme y qué no, a partir de esto surgían preguntas de un tema que me conducía a otro, así fue como principalmente recopilé esta información, pero siempre tenía una pregunta, que habría paso para otras mas, a veces contestaban preguntas sin tenerlas yo en mente, pero que de igual manera fueron útiles, o simple y sencillamente, sirvieron para “romper el hielo”.

Se elaboró trabajo de archivo en diferentes instituciones de Oaxaca y la Ciudad de México (Registro Agrario Nacional, Archivo General de La Nación y Archivo Histórico de Oaxaca). También se aprecia material visual, obtenido durante “el campo”. Las fotografías presentadas, ilustran algunos momentos de la vida de Maninaltepec.

## **PRIMERA PARTE**

## CAPITULO I

### AREA DE ESTUDIO

La región conocida como *La Chinantla*, señala Bernard Bevan en su obra “Los chinantecos y su hábitat”<sup>4</sup>, “se divide en cuatro grupos de chinantecos: 1) Los que viven en el área del Valle Nacional (definidos por su lingüística como los *hu-me*); 2) los que viven en el distrito de Choapam (por su lingüística definidos como los *wah -mi*); 3) los que habitan las áreas norte y oeste, con excepción de, 4) quienes viven en aldeas o caseríos cercanos y que incluyen *Yólox*”.

El nombre Chinantla, tiene un significado parecido a la palabra azteca *Chinamitl*, que significa “un espacio cerrado” vocablo que designa corral y valle cercado por montañas. La Chinantla forma una entidad en si misma, cercada por “muros” y aislada por completo. Ubicada sobre las laderas orientales de la Sierra Madre. Es colindante, al norte con los mazatecos; al oeste con los cuicatecos y en la parte sur y occidental con los zapotecos.<sup>5</sup>

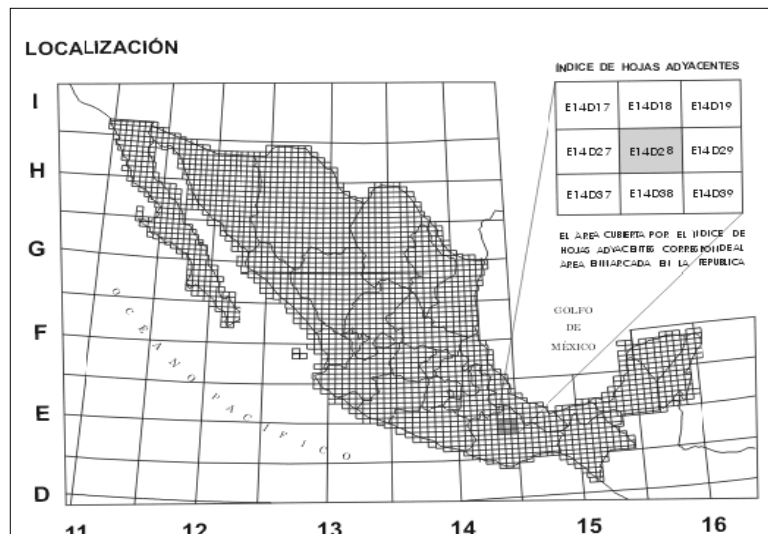
Debido a las condiciones eco geográficas de la Chinantla se puede dividir en tres subregiones<sup>6</sup>: la *Chinantla baja*, la *media* y la *alta*. La primera se ubica en la cuenca del Papaloapan a menos de 400 m de altitud, incluye los municipios de San Lucas Ojitlán, San José Chiltepec, Santa María Jacatepec, Ayotzintepec, San Juan Lalana y Santiago Jocotepec. La *Chinantla media* (situada entre los 400 y los 1 000 m de altitud) comprende los municipios de San Juan Bautista Valle Nacional, San Felipe Usila, San Juan Bautista Tlacoatzintepec, San Pedro Sochiapam y el municipio de San Juan Petlapa y los municipios de San Pedro Yólox, Santiago Comaltepec y San Juan Quiotepec conforman la *Chinantla alta*. Esta zona se localiza en la Sierra de Juárez a partir de altitudes mayores a los 1 000 m.

---

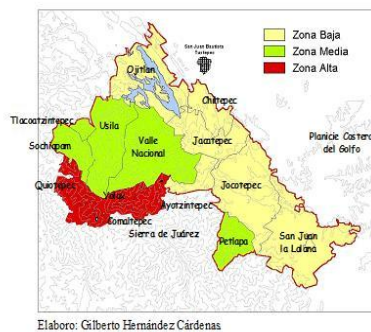
<sup>4</sup> Bevan, Bernard. Los chinantecos y su hábitat. México. Instituto Nacional Indigenista. 1987. pp. 20.

<sup>5</sup> Ibidem. pp. 21.

<sup>6</sup> De Teresa, Ochoa, Ana Paula. “Población y Recursos en la Región Chinanteca de Oaxaca”. México. Desacatos 1999.



Ubicación eco geográfica de las zonas de la Región Chinanteca.



La mayoría de los hablantes de la región se comunica a través de la lengua chinanteca, perteneciente al grupo otomangue, existiendo ocho micro variantes lingüísticas; 1) la variante de Valle Nacional; 2) la de Lalana; 3) la de Ojitlán; 4) la de Usila; 5) la de Tlacoatzintepec; 6) la de Yólox; 7) la de Sochiapan y 8) la variante de San Esteban Tectitlán.<sup>7</sup>

<sup>7</sup> Ibidem.

La Región chinanteca, en la década de los 40s obtuvo relevancia al crearse la Comisión del Papaloapan (que incluía a los estados de Veracruz, Puebla y Oaxaca) a través de un decreto firmado por el entonces presidente Miguel Alemán Valdez (1946- 1952). Quien orientaba su administración hacia las teorías que promovían los polos de desarrollo regional, modelo propuesto por la Tennessee Valley Authority (TVA).

A la Comisión se le adjudicaron responsabilidades para llevar a cabo mejoras en salud, infraestructura (camino, puentes), reforestación, aplicar programas agrícolas, se consideraron los recursos naturales (selvas y bosques) como indicadores de alta productividad para uso agropecuario. Representaba una gran diversidad sociocultural, existía una población amplia de campesinos indígenas que fueron reacomodados años más tarde debido a la construcción de la Presa Cerro de Oro.<sup>8</sup>

Actualmente la región Chinanteca es de gran importancia en el ámbito ambiental porque fue declarada área prioritaria para la conservación y el desarrollo sustentable, enfatiza su importancia biológica a nivel nacional, cuenta con masas forestales amplias y de alta biodiversidad. Algunas estimaciones ubican a la región como la tercera extensión de selvas húmedas del país, después de la selva Lacandona y los Chimalapas, y con una de las más importantes superficies de bosque mesófilo de montaña, comunidad vegetal extremadamente biodiversa, que ocupa menos del 1% de la República Mexicana, además de contar con vastas áreas de bosques templados de coníferas de la porción serrana o alta de la Chinantla.<sup>9</sup>

Maninaltepec, pertenece al cuarto grupo, que señala Bernard Bevan. Ubicado en la Sierra Juárez, Chinantla alta, a una altura de 1090 mnm. Es parte de la macroregión lingüística de Yólox.

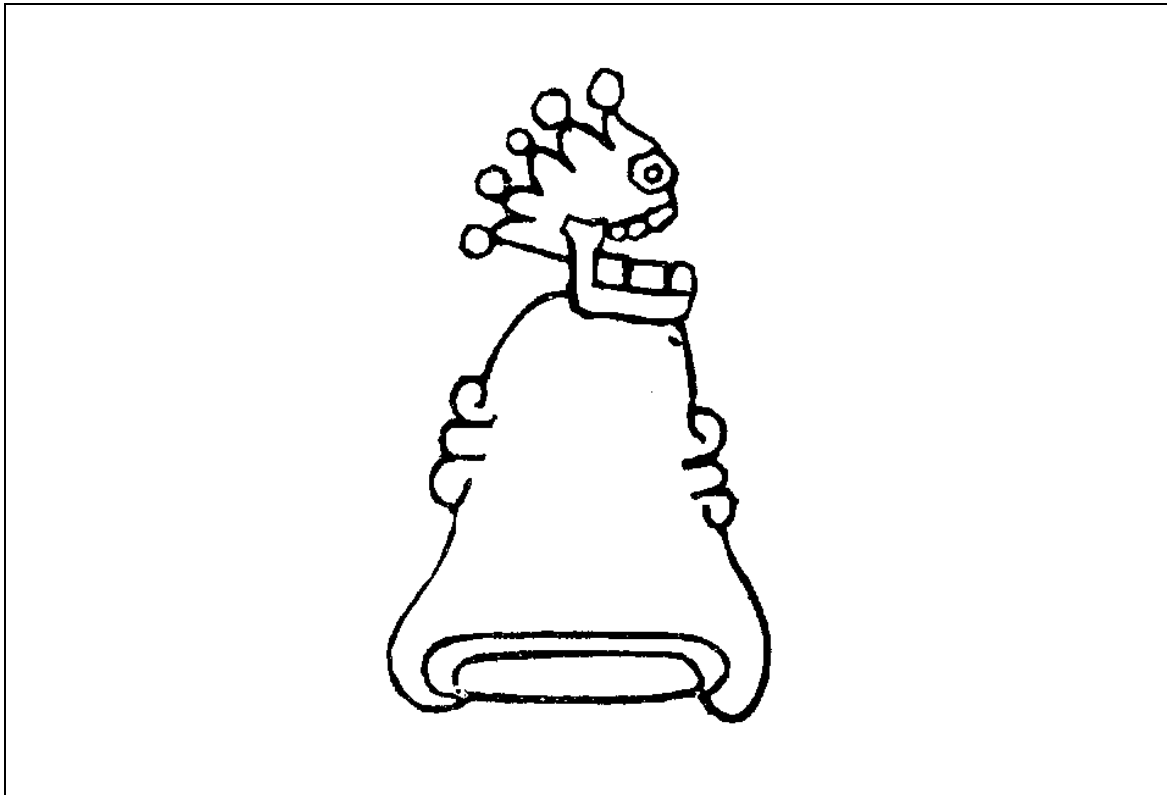
En el Códice Mendocino<sup>10</sup> aparece el siguiente glifo y su traducción es Malinaltepec.

---

<sup>8</sup> Barabas, Alicia. Bartolomé. La presa Cerro de Oro y El Ingeniero El Gran Dios. T II México. CONACULTA/INI. 1990.

<sup>9</sup> [www.ciesasistmo.edu.mx](http://www.ciesasistmo.edu.mx)

<sup>10</sup> Matricula de tributos mexicanos, en lamina 41, figura 11 y lamina 43, figura 5. Se hace referencia al dibujo dos veces, porque se tiene registro de un Maninaltepec perteneciente a Oaxaca y otro al estado de Guerrero.



El historiador Orozco y Berra señala “que es un cráneo fantástico, representación entonces de *Malinal*, hierba o zacate muerto, sobre la terminación *tepetl* o cerro”. Entendido como “Cerro del zacate muerto”. También traduce la palabra *malinali* como cosa torcida.<sup>11</sup>

El territorio de la comunidad de Maninaltepec abarca un total de 13, 746 26 16 hectáreas, ocupando la zona urbana una superficie de 12. 12 95 ha y 13, 734 13 21 ha de terrenos comunales.

Se identifican dos tipos de ecosistemas importantes<sup>12</sup> en Maninaltepec:

- 1) Bosque Tropical Caducifolio. 2,734.53 ha. En la época de sequía, la mayoría de las especies pierden el follaje, percibiéndose un paisaje árido y muy abierto, sin embargo, con las primeras lluvias todas las especies se cubren de hojas, presentando un paisaje verde, muy denso. El clima es semiseco o subseco cálido, con temperatura media anual superior a 20°C, prácticamente constante, sin heladas.

<sup>11</sup> Orozco y Berra en, Pérez, García Rosendo. La Sierra Juárez. Tomo I. 1956. pp. 142.

<sup>12</sup> Datos del Diagnóstico Regional, 1998, Proyecto de Desarrollo Sierra Norte, A. C. Biol. Gustavo Ramírez.

Estas características se notan en las partes bajas de Maninaltepec, donde se ubica el asentamiento humano y a orillas del Río Grande.

2) Bosque de Pino y Encino. 8,262.02 ha. En este ecosistema el clima es templado-húmedo con temperatura media anual entre 18 y 22° C, la precipitación es de entre 1,500 y 4,000 mm anuales distribuida entre 7 y 11 meses. La altura de este bosque es de 25 a 40 m. El estrato arbustivo es denso. El suelo de los árboles se encuentra cubierto de helechos u hojarasca. Estas características las encontramos en la parte alta de San Miguel, lugar de donde extraen pino y encino.





## CAPITULO II

### MANINALTEPEC EN LA HISTORIA CHINANTECA

En este capítulo se hará un recorrido por los diversos momentos y situaciones históricas que tuvieron lugar en Maninaltepec, la llegada de algunos españoles a su territorio y el proceso para dominarlos, los conocimientos impuestos que al paso de los años generaron una nueva comunidad y población; conduciéndonos así, al estado actual de San Miguel.

#### 2.1 ANTECEDENTES PREHISPANICOS Y COLONIALES. Hacia la Chinantla: Conquista y Evangelización.

Según una leyenda local en Loma *Coumama*, Malinaltepeque<sup>13</sup>, vivía el rey *Mammo*. Los trabajadores de su territorio tenían que dar tributo, pagaban en monedas de oro; cuando escuchaban que él daba un grito, asistían hasta una mesa de piedra, donde el rey contaba las monedas que le entregaban. La gente que vivía en este lugar se fue desplazando por falta de agua, bajando a poblar Loma Laurel conformada por ranchos; Rancho Calabaza, Rancho Jabón, dando por nombre a ese pueblo Mallinaltepec. Otras de las personas que bajaron de la *Coumama* se desplazaron hacia Tuxtepec.

A la llegada de Hernán Cortés y varios capitanes más al “nuevo mundo”, en el siglo XVI “su asombro” recayó en las riquezas habidas en México; como el oro utilizado por el entonces rey de México, Moctezuma.

Esto bastó para que los españoles comenzaran sus primeras expediciones por La Chinantla, aunque no precisamente con carácter evangélico o religioso. Moctezuma hizo referencia a lugares de donde extraían el valioso metal, entre ellos *Tustepeque* (Tuxtepec) y

---

<sup>13</sup> Malinaltepeque, como anteriormente se conocía, era un señorío, que daba tributo a los aztecas en la guarnición de Coixtlahuaca, Pérez García, señala que el tributo entregado a Moctezuma contenía cierta cantidad de cochinilla, algodón (mantas), plumas de colores diversos, piedras preciosas llamadas *chalchihuites* y cosas que buscaban en otros lugares.

lugares cercanos a este, señalando que eran conocidos como los chinantecas y zapotecas, los cuales no estaban sujetos a la guarnición correspondiente ubicada en *Guajaca*.<sup>14</sup>

Posteriormente Cortés manda a Pizarro y algunos ayudantes (soldados y mexicanos) a que se dirigiesen a estos lugares.<sup>15</sup>

*“...en la provincia de Tustepeque y Malinaltepeque y otros pueblos comarcanos fue a los ríos con mucha gente que le dieron y cogieron la tercia parte del oro que allí traían, y que fueron en las sierras mas arriba a otra provincia que se dice los Chinantecas, y como llegaron a su tierra que salieron muchos indios con armas, que son unas lanzas mayores que las nuestras, y arcos y flechas y pavesinas ... los caciques de Chinantla entendieron a lo que iban, juntaron copia de sus gentes para lavar oro, y lo llevaron a unos ríos, donde cogieron el demás oro que venia por su parte en granos, crespillos, porque dijeron los mineros que aquello era de mas duraderas minas”*<sup>16</sup>

Los chinantecos brindaron regalos de oro y su apoyo a Hernán Cortés, en la lucha que sostuvo con Pánfilo de Narváez, capitán enviado por el entonces gobernador de Cuba, Diego Velásquez, por la inconformidad a que Cortés se apropiara de algunas tierras de la Nueva España, a sabiendas de que en México se encontraron riquezas de oro.

*“... viniesen dos mil indios dellos con sus lanzas, que son muy mas largas que no las nuestras, para nos ayudar, e vinieron aquel mismo día, ya algo tarde, después de preso Narváez y venían por capitanes los caciques de los mismos pueblos...y traían cada indio una rodela como pavesina, y con sus banderas tendidas y con muchos plumajes y atambores y trompetillas, y entre cada lancero e lancero un flechero, y dando gritos y silbos decían ¡viva el rey! ¡viva el rey nuestro señor, Hernando Cortes en su real nombre!”*<sup>17</sup>

---

<sup>14</sup> Díaz del Castillo, Bernal. *Historia Verdadera de la Conquista de la Nueva España*. México. Edit. Porrúa, 1974. pp. 199.

<sup>15</sup> Maninaltepec, fue, por las riquezas de oro existentes, uno de los primeros pueblos visitados, por gente cercana a Hernán Cortés.

<sup>16</sup> Díaz del Castillo, Bernal. *Historia Verdadera de la Conquista de la Nueva España*. México. Edit. Porrúa, 1974. pp.245

<sup>17</sup> *Ibidem*

Para 1528 Cortés era nombrado Marques del Valle de Oaxaca, extendiendo su dominio a Tuxtla, Jalapa, Tlapacoya, Tolistac, Macuhuchil, etc., además el resto “no gastado” por los corregimientos de Tututepec, Teococuilco, Mitla, Teotitlán, Chichicapan y toda la Chinantla, pasa a sus manos.<sup>18</sup>

En el mismo año llegan a Oaxaca los primeros dominicos, Fr. Gonzalo Lucero y Fr. Bernardino de Minaya. Mientras el primero viajaba por pueblos zapotecos y mixtecos, evangelizando a los que pudieran entender, debido a la “barrera” lingüística<sup>19</sup>, Minaya construía el primer convento, conocido con el nombre de San Pablo.

Después de algún tiempo, los frailes regresaron a México, indecisos de prolongar o descartar su regreso hacia Oaxaca, debido a la situación que imperaba en el momento, por la decisión de los españoles al tipo de gobierno que regiría la Nueva España; los que tenían más tiempo, querían seguir manteniendo el apoderamiento de los indios, mientras tanto la corte de España tenía órdenes precisas de no ceder poder unos sobre otros.

A partir de esto, se formaron dos partidos, haciendo caso omiso a la orden de la corte Española.

*“partidos que cometieron grandes desordenes, que se permitieron abusos inauditos, que recíprocamente se hicieron gravísimos males, pero que a los indios sobre todo causaron irreparables daños”.<sup>20</sup>*

Se hacen encomiendas por parte de Hernán Cortés; Cuicatlan a Juan Tirado y Gonzalo de Robles, Tututepec, Pochutla, Tonameca y Teposcolula a Gonzalo de Salazar, anteriormente pertenecía a Pedro de Alvarado y al mismo Hernán Cortés, Jalapa, Tehuantepec y toda la Chinantla quedaron bajo cuidado de mayordomos que administraban en beneficio de Cortés.

Para este tiempo era evidente la resistencia indígena respecto al orden religioso, mas que a otra situación, respecto a esto, el Señor Obispo Zarate, en mayo de 1544, menciona en

---

<sup>18</sup> Gay, José Antonio. Historia de Oaxaca. México. Edit. Porrúa, 1990. pp. 168.

<sup>19</sup> Debido a la variedad de idiomas, se quiso suprimir el idioma natal de cada población.

<sup>20</sup> Gay, José Antonio. Historia de Oaxaca. México. Edit. Porrúa, 1990. pp. 169.

una carta enviada a España, la falta de sacerdotes en el orden religioso, la diócesis existente en ese momento era extensa, recomendando dividirla en tres, mientras los pocos dominicos que ya estaban instalados bautizaban y matrimonaban sin parar.

Para mediados del siglo XVI, si bien la tarea de convertir a los indios ya había comenzado, aun no se extendía completamente por Oaxaca o por lo menos en los lugares donde ya se había hecho presente, seguían manteniendo prácticas idolátricas<sup>21</sup>. En Maninaltepec tenían un ser supremo, al que le rendían culto llamado “Dios Protector de Toda Cosa”, *Cuacocunyo*.<sup>22</sup>

*“...Los conquistadores los despojaban de sus viejos simulacros, que se reducían a polvo si eran de barro...pero aquellas violencias poco aprovechaban para arrancar del corazón los sentimientos supersticiosos que habían nutrido desde su infancia los conquistados, quienes en secreto continuaban idolatrando”.*<sup>23</sup>

Del Paso y Troncoso, señala que, de acuerdo a un informe de mediados del siglo XVI, Francisco del Águila tiene la encomienda de dicha comunidad, contando con cinco barrios, 300 matrimonios, 306 muchachos, dando 200 fanegas de maíz y 8, 000 plantas de cacao beneficiando al encomendero. Es tierra caliente y doblada y tiene un río grande y buenas tierras, cogen oro y tienen pesquerías, miel y cacao, y que Malinaltepeque esta a doce leguas de la villa.

En 1555 la Chinantla, Utzila, Ojitlan y Ayutla se incorporan a la jurisdicción de la entonces llamada provincia de zapotecas, mijes y chontales (Villa Alta)<sup>24</sup>. José Antonio Gay señala que Fr. P. Guerrero puntualizó en extender su predicación hacia dicha provincia.

---

<sup>21</sup> Actualmente en Maninaltepec, se mantiene, una figura de piedra sagrada, *ídolo*, muy pocas personas rinden culto sobre todo en ocasiones especiales. Tiene cuerpo de mujer, debajo de ella hay un hueco donde los señores que trabajan por ahí, le ofrecen tortillas, mezcal, cigarros, para que los cuide, este *ídolo*, se encuentra cerca del Río Zorra, frente a Rancho Tarraya. En tierras que anteriormente pertenecían a Maninaltepec, ahora pertenecientes a San Francisco La Reforma, debido a la compra-venta que sostuvieron, se encuentran *ídolos*, tres piedras, señaladas por algunos habitantes de Maninaltepec, como cuidadoras de animales de este territorio, no se hacen ofrendas físicas, pero si dirigen unas palabras, pidiendo permiso para poder cazar los animales del ídolo, (venados, ardillas, etc.).

<sup>22</sup> Pérez García, Rosendo (1956) señala “...le hacían una fiesta, y la mejor ofrenda era el sacrificio de esclavos, que hacían en lugar especial, sacándoles el corazón y distribuyéndose en pedazos el cuerpo, con lo que hacían comida, de que participaban todos los concurrentes...”.

<sup>23</sup> Gay, José Antonio. Historia de Oaxaca. México. Edit. Porrúa, 1990. pp.192.

<sup>24</sup> Gay, José Antonio. Historia de Oaxaca. México. Edit. Porrúa, 1990. pp. 192.

*“Los chinantecas, que se reconocían culpables, mas aun que los zapotecas, al tener noticia de los ataques de Fr. Pedro al antiguo culto, no se dejaron dominar por la sorpresa ni por el miedo, sino por la indignación y la ira”.*<sup>25</sup>

Algunos chinantecos se “perdieron” en las montañas, varios recibieron la doctrina cristiana, bautismo, aunque no entendían está lógica, volviendo a sus antiguas practicas. Entre los pueblos chinantecos corría una voz de alarma respecto a la situación, teniendo como común acuerdo el darle muerte a P. Guerrero si se dirigía a ellos.

*“...aqueellos fieros indios, acostumbrados a lidiar en sus batallas con la obstinada resistencia de fuertes enemigos, heridos súbitamente por el aspecto de mansedumbre del fraile, no atreviéndose a despedazar cobardemente al que se les presentaba indefenso y humilde como un cordero, reprimiendo su coraje y avergonzándose de sus homicidas designios, soltaron de repente las armas de la mano”.*<sup>26</sup>

En un informe de 1580 el corregimiento corre a cargo de Juan Rodríguez. Para 1581, se designa a P. Saravia, a la Chinantla con la finalidad de estar permanentemente en el lugar para obtener mejores resultados, esté sacerdote aprendió el idioma chinanteco y algunas costumbres que lo ayudaron en la “educación” de los indígenas de la región, Gay señala que duró cuatro años en la enseñanza y aprendizaje en la Chinantla, “formando en este tiempo diez pueblos, que son los que constituyen aun dicha provincia, haciendo a los indios levantar iglesias y vivir vestidos y en sociedad”. Bautizó, confesó, descubrió y destruyó adoratorios e ídolos.<sup>27</sup>

Consideran que perfeccionó la obra de Guerrero en la Chinantla, Padre. Saravia escribió la “*Relación del natural, condición y costumbres, conversión y reducción de los indios chinantecos*”, “*Catecismo chinanteco*”, “*Gran Homiliario chinanteca*”. Dos de sus obras permanecían inéditas en el Convento de Santo Domingo en Oaxaca. Muere en Villa Alta en 1622.

---

<sup>25</sup> Ibidem. pp. 233

<sup>26</sup> Ibidem. pp. 233

<sup>27</sup> Ibidem. pp. 270.

Anteriormente la administración se daba a partir de corregimientos, a los cuales se les pagaba tributo. Para 1584 se empiezan a pensar y formular las congregaciones en el estado de Oaxaca, a fin de que los indios que estaban esparcidos en rancherías se administraran mejor en el orden civil y religioso, cambiando el tributo por el diezmo.

El pensar y llevar a cabo las congregaciones indias dificultaba aun más la tarea de los catedráticos cristianos debido a la lejanía de los ranchos y pueblos ubicados en *lo más inaccesible y quebrado de las montañas*, implicaba la unión de diversos grupos culturales, en idioma, costumbres, espacios físicos, etc. Pero esto no fue impedimento para llevar a cabo las congregaciones, sólo se hizo una amplia recomendación para administrar a los indios “formar congregaciones en lugares cómodos y salubres”.<sup>28</sup>

Esto trajo como consecuencia que los indios despoblaran su lugar de origen y se dirigieran al sitio de la congregación o muy próximo a él. Destruían chozas, edificios, terrenos, acabando con todo un pueblo. La comunidad como tal era destruida, mientras unos eran sujetos a las nuevas órdenes, otros tomaban alternativas diferentes, escapar o morir.

*“Se veían entonces a estos indios, que los unos edificaban con pena su casa en suelo extraño, y los otros, hombres, mujeres y niños andaban por los campos dispersos, desconsolados, hambrientos, llorando, sin patria ni hogar seguro en que abrigarse, padeciendo gravámenes en la tierra de sus antepasados y padeciéndolos de mano de aquellos extranjeros, desconocidos, insensibles y duros”.*<sup>29</sup>

Así como existen referencias bibliográficas sobre la comunidad, como en todos lugares hay un *vox populi*, una memoria/historia colectiva.

La historia de Maninaltepec rebela situaciones, que propiciaron la actual ubicación del poblado; bajaron al actual Maninaltepec debido a la partida de su rey *Mammo*<sup>30</sup>, a las

---

<sup>28</sup> *Ibidem.* pp. 288.

<sup>29</sup> *Ibidem.* pp. 289.

<sup>30</sup> Existe, un relato sobre el andar del rey, después de que salio de Maninaltepec. Los pobladores, lo llaman, La piedra del rey. Cuando el rey abandonó Malinaltepec, se desplazó por varios lugares, uno de estos, La Soledad Tectitlán; en el camino real de esta población, se encuentra una roca donde el rey se

epidemias que mermaron considerablemente a la población y a la ley de dios, como temor principal “partir cara”<sup>31</sup>, creyendo que así les darían muerte.

*“Ticheñiche en idioma chinanteco y en español apersinarse en cuando los azteca supieron que ya viene la ley de persinarse entonces se isieron uno tumba y se enterraron ellos mismos o bien se escondieron debajo de la tierra con todos sus dineros y sus herramientas”* (Escrito 20/02/07. Miguel Garzón. Poblador de Maninaltepec)

En Malinaltepeque esto fue suficiente para que la población restante no asentada en el actual Maninaltepec, migrara para formar una nueva comunidad conocida como San Pedro Tepinapa.

Para 1599 los chinantecos pasaban a formar parte de las congregaciones. Se hacían visitas oculares a los pueblos y ranchos, para elegir el lugar mas adecuado para la congregación, se tiene registro de que en la Sierra Norte, se visitó San Pablo Macuilianguis, San Pedro Yólox, Maninaltepec y Atatlahuca<sup>32</sup> (jurisdicción que entonces tenía bajo su administración a zapotecas, cuicatecos y a San Juan Quiotepec) siendo Juan de Ribera el comisionado para dichas visitas.

El obispo que tuvo a su cargo la diócesis de Antequera en 1699, Fray Manuel de Quirón, realizó modificaciones de las congregaciones y/o fronteras parroquiales y establecieron que Yólox, daría servicio religioso a Maninaltepec, pasando a ser una congregación exclusiva de chinantecos teniendo a su cargo, Comaltepec, Totomoxtla, Santa Maria Nieves, San Francisco La reforma, Temextitlan, Tectitlán, San Juan Quiotepec, San Martín Buenavista.

Lo anterior relata de manera incompleta aproximadamente, doscientos años de historia, que bastaron para que los lazos que Maninaltepec tiene con el catolicismo, se formaran y actualmente se mantengan, dando gran importancia a la esfera religiosa en esta comunidad. En

---

hinco y marco su rodilla y la punta del pie. Considerado este relato, la ultima noticia a cerca del rey *Mammo*.

<sup>31</sup> Persignarse.

<sup>32</sup> Respecto a las congregaciones, cabe señalar que primeramente se decidió hacerla en San Pablo Macuilianguis, con la debida autorización del presbítero, Juan de Contreras, pero debido a la inconformidad surgida por parte de la autoridad de Yólox, la autoridad virreinal ratificó la decisión y finalmente se hizo en Santiago Chinantepec, sujeto de Yólox. Esto dio origen a problemas agrarios, que siguen vigentes, también trajo consigo la separación de agencia y municipio, convirtiéndose Chinantepec en lo que ahora conocemos como cabecera municipal de Santiago Comaltepec. AGN. Ramo de Tierras.

un principio su lucha fue la resistencia a lo desconocido, ahora cuentan con la persistencia de lo que conocen, aunque a su vez, también se hace evidente la resistencia hacia los nuevos movimientos religiosos, que en los últimos años se han acercado a las diversas comunidades de la sierra, por ejemplo San Juan Quiotepec o San Isidro Aloapan (zapoteca) donde la religión católica ha pasado a formar parte de la gama de opciones para elegir y profesar alguna religión.

## 2. 2 CONSTITUCION DE LA AGENCIA DE POLICIA

Debido a las diversas situaciones que estaban experimentando los pobladores de Mallinaltepec (actual Maninaltepec), múltiples enfermedades, desabastecimiento de agua y el gesto de cortar la cara, trayendo como consecuencia, que la gente se enterrara viva o que huyera de los ranchos que conformaban la municipalidad de Mallinaltepec, decidieron buscar un lugar para un nuevo asentamiento.

Para 1603 Mallinaltepec tenía como comunidades sujetas a San Mateo y San Martín, actualmente San Francisco, La Reforma, que pasaron a formar parte de la jurisdicción civil y religiosa de Atlatlahuca, mientras que otros pueblos de jurisdicciones diversas, Huiziziltengo, San Pedro, San Miguel, San Francisco Tamazulapan, Chichicazapa, Quiotepec, quedaron en Yólox.

Pérez García señala, que, dentro de la jurisdicción de Maninaltepec, existieron otros pueblos que cambiaron de lugar y/o desaparecieron, San Pedro Xochistepec, San Pedro Huichapan, Loma de los Quiotes, Santa Catarina Maninaltepec. Aunque no se especifica cual desapareció o cambio de lugar.<sup>33</sup>

Lo que ahora es San Miguel Maninaltepec, era un lugar deshabitado, con grandes extensiones de tierras contenidas de cañaverales. Decidieron bajar a vivir a donde se ubicaban las plantaciones de caña, empezaron a limpiar el terreno para construir casas de carrizo, cambiando nuevamente su lugar de residencia y debido a que el número de personas se redujo paso de ser cabecera a pueblo sujeto.

---

<sup>33</sup> Pérez, García Rosendo. La Sierra Juárez. Tomo I. Instituto Oaxaqueño de las Culturas. 1997. pp. 72.



De acuerdo al artículo 60 y 61 de la ley de administración interna del 1 de noviembre del año 1865, se da la orden de pueblos agregados que deben de tener cabecera. Los pueblos de Maninaltepec, Totomoxtla, Las Nieves, Las Llagas y Cuadrilla de San Martín, tendrán como cabecera a Quiotepec, siendo Capulalpan quien rige a dicha cabecera<sup>34</sup>.

El pueblo como tal, empezó a formarse a partir de la edificación de un templo religioso, venerando a San Miguel Arcángel, dándole por nombre San Miguel Maninaltepec.

Maninaltepec ha pasado por dos categorías, municipio y agencia municipal, actualmente es agencia de policía, estas categorías son dadas de acuerdo al número de habitantes de cada localidad.

Cuando terminaron con los cañaverales, se empezó a sembrar maíz, para la subsistencia de la comunidad.

## 2.3 DE BARRIOS A MAYORDOMIAS

Actualmente las fiestas religiosas celebradas en Maninaltepec, son bien conocidas por sus pobladores, saben a quién, cómo y con qué se debe hacer cada celebración. Lo esencial de la fiesta es sabido, pero la forma de hacerla en cuanto a organización comunitaria que antes se empleaba para llevarlas a cabo se ha ido perdiendo debido a diversas situaciones generadas a lo largo del tiempo.

A partir de la década de 1960 la organización fue tomando otro giro, se sustituyeron maneras que ayudaban a formular una fiesta, pero fueron adoptando y adaptando otras, de acuerdo a la ocasión y a las necesidades presentes. El cambio se fue dando paulatinamente hasta que “desapareció” el sistema anterior, aunque dejó indicios de lo que en un principio era.

Anteriormente San Miguel Maninaltepec, basaba su organización religiosa, en los barrios. En un principio fueron 4 barrios los que dividían a la población: Barrio de San Miguel, de San Mateo, de la Concepción y Barrio del Carmen. Cada barrio se delimitaba geográficamente,

---

<sup>34</sup> Archivo Histórico Oaxaca.

excepto el de San Mateo, debido a que lo conformaban hombres solteros de cada uno de los barrios restantes.

Los barrios delimitados geográficamente incluían a 37 comuneros y 7 ancianos aprox. Cada barrio tenía alrededor de nueve hombres, encargados de realizar la fiesta que les correspondía, ya que cada barrio portaba el nombre de la imagen a la que festejaban y representaban.

Algunas características de los barrios.

BARRIO	CARACTERISTICAS
San Miguel (Hoy. Barrio Alto)	La mayoría de los comuneros peleaba pertenecer a este barrio, debido a que era considerado el más importante, pero el que tenía menos gente.
San Mateo	Barrio de jóvenes (solteros). También participaban mujeres, aunque no se incluían como miembros del barrio. No era ubicado geográficamente.
De la Concepción (virgen) (Hoy. Barrio Bajo)	Existía mas gente en este barrio.
Del Carmen (virgen)	Fue el primero en desaparecer.

Actualmente sólo se reconocen dos barrios, pero con distinto nombre el de San Miguel, conocido como Barrio Alto y Barrio Bajo de la Virgen de la Concepción.

La función de los barrios era trabajar, sembrar, barbechar y cosechar maíz de temporal, en un terreno plano, que anteriormente era considerado dentro de los bienes comunales, ubicado en Rancho Jabón, llamado *El llano de la iglesia*, con una cavidad de 112 por 24 maquilas, por 2 barrios.

## EQUIVALENTES

MAQUILAS	FANEGAS	KILOS
6 maquilas	$\frac{1}{4}$ fanega	24 kilos
12 maquilas	$\frac{1}{2}$ fanega	48 kilos
18 maquilas	$\frac{3}{4}$ fanega	72 kilos
24 maquilas	1 fanega	96 kilos

El maíz que obtenían de este trabajo, era vendido en las diferentes comunidades aledañas a Maninaltepec: Yólox, Quiotepec y Macuiltianguis, principalmente. El dinero que sacaban de estas ventas era utilizado para comprar utensilios de la iglesia, pagar flores y velas, misa y alimentos dados a los invitados. Cada barrio solventaba los gastos de su fiesta.

Debido a que era sembradío de temporal, la gente no poblaba completamente el asentamiento humano que ahora conocemos, se alojaban en los diferentes ranchos aledaños a Rancho Jabón, para facilitar el desplazamiento, en los meses de trabajo; además el resto de las actividades las realizaban fuera del poblado, había grandes extensiones de sembradíos de riego y la caza era mas ostensible.

La gente acudía al poblado sólo para abastecerse de productos básicos (algunos alimentos) y en los días de fiesta. Se asentaron de manera temporal cuando se remodelo la iglesia que antiguamente era de adobes y laminas. Se crea la escuela y los cargos se deben cumplir dentro del pueblo (la residencia de los comuneros que tienen cargo es en el poblado y no en los ranchos).

En el año de 1964, un fenómeno natural azoto a Maninaltepec, y muchas tierras de riego y temporal, incluidas las plantaciones de caña se vieron afectadas por el huracán. La solución a este desastre fue buscar alternativas de trabajo, dentro o fuera de la comunidad. Debido a que la comunidad no contaba con medios alternativos de subsistencia, excepto la siembra que era de donde generaban la mayoría de sus recursos independientes al terreno de la iglesia, decidieron salir hacia otros lugares, Oaxaca y la Ciudad de México principalmente. En esas fechas la

migración era principalmente masculina por lo que no sólo abandonaban a su familia sino también los compromisos y servicios que la comunidad les demandaba.

A partir de los diversos factores que dificultaron el seguir trabajando en *El llano de la Iglesia*, poco a poco se dejó de sembrar, por falta de fuerza de trabajo. Por otra parte corrían un peligro latente porque los pobladores de Quiotepec, estaban invadiendo terrenos que a muchos de ellos no les pertenecían, muy cercanos al poblado, formando ranchos, con la intención de apropiarse del terreno. Muchos consiguieron apropiarse de terrenos, que posteriormente generaron conflictos entre las dos comunidades.

El abandonar definitivamente el terreno de la iglesia y los ranchos, generó un cambio en el uso de suelo, de tierras agrícolas a potrero y en muchos casos el abandono total de las porciones de tierra que en un principio fueron indispensables para la subsistencia de los maninaltepecanos.

¿Que paso con los barrios desaparecidos? , del barrio del Carmen, se tienen menos datos, sólo se sabe que se incorporó al de San Miguel.

Dentro del núcleo de población ya asentado definitivamente en el actual Maninaltepec, se da el primer paso para la desaparición de los barrios, se pierde la ubicación geográfica de un barrio, que complicará la identificación territorial de los 2 restantes que si la tienen.

Si bien el poblado estaba dividido en cuatro partes casi con el mismo número de casas, localizadas en el mismo espacio; nombrar dos grupos de casas con direcciones extremas u opuestas, para nombrar un barrio, dificultaba la señalización espacial de este. Por ello dejaron de existir geográficamente dos barrios. (Del Carmen y Barrio de los jóvenes).

El barrio, de los jóvenes o San Mateo fue el segundo en desaparecer. Esto debido a que los jóvenes solteros que decidían abandonar este estado civil, pasaban automáticamente a pertenecer al barrio de sus padres. En cuanto a las mujeres, de este barrio, que eran desposadas perdían las obligaciones con sus padres y con los solteros, (a los que ayudaban principalmente a sembrar y pizcar) existiendo una descompensación en trabajo, dinero y

responsabilidades respecto a los otros barrios. La mujer casada pasa a formar parte del barrio de su esposo y por tanto de su suegro, donde adquiriría nuevos compromisos.

Mientras que los barrios de San Miguel y de la Concepción, aumentaban en integrantes, el de San Mateo disminuía debido al matrimonio de los jóvenes y se decidió incluir este último al de San Miguel. Se juntaron los barrios del Carmen y San Mateo, incorporándose al de San Miguel.

Así como se buscaron maneras para subsistir, también lo hicieron para seguir celebrando las fiestas de sus santos y vírgenes.

Como no había maíz que vender, se instauran las cooperaciones para pagar todos los gastos de las fiestas pasando la responsabilidad a una persona y no a un grupo, es un servicio a la comunidad. En vez de organizar las fiestas por barrio, éstas se organizan por mayordomía, correspondiente a un comunero, ayudado con dinero y trabajo del resto de los comuneros y su familia.

Aunque se optó por una nueva forma organizativa, para llevar a cabo las celebraciones religiosas no todas están mediadas por mayordomos.

La festividad que se asignaba al Barrio del Carmen, actualmente es responsabilidad del Alcalde en gestión, festejando el 5º viernes, mientras que la del Barrio de los Solteros es llevada a cabo por el agente, el día 20 de enero.

El mayordomo es elegido a través de la lista oficial de comuneros y como existe el consejo de ancianos que sabe, aunque no certeramente, a que barrio pertenecía su progenitor o ascendiente del postulado, en asamblea se decide qué mayordomía se le asignará, si la que corresponde al mes de mayo, fiesta de San Miguel, o la de la Virgen de la Concepción en diciembre.

El elegido se responsabiliza de asistir a las asambleas referentes a las fiestas, recaudar el dinero de los comuneros, elegir dos ayudantes (comuneros) que lo asistan, comprar lo

necesario para la festividad, velas, flores, cohetes, alimentos, elegir las paradas de la calenda, ofrecer y recibir en su casa a los invitados, después de la fiesta, acudir a las recepciones de las comunidades que visitan Maninaltepec y dar su informe acerca de los gastos realizados para la celebración.

El mayordomo como encargado principal de la fiesta, debe previamente extender una cordial invitación a las comunidades vecinas de San Martín Buenavista, San Francisco, La Reforma, San Juan Quiotepec, San Pedro Yólox, Santiago Comaltepec, San Pablo Macuiltianguis, San Isidro Aloapam y Soquiapam Boca de Dos Ríos, para que asistan a la fiesta. A partir de lo anterior Maninaltepec y el resto de las comunidades juegan un papel de reciprocidad, cuando es la fiesta de estos lugares, las autoridades entregan cerveza y refresco, a la comunidad donde se hace una fiesta principal (celebran el santo o virgen de la comunidad).

Ya se han mencionado las actividades del mayordomo, pero una parte fundamental en una mayordomía es la familia y las amistades cercanas, sobre todo las mujeres, por que son ellas las que días antes, durante y después de la fiesta trabajan para llevar a cabo la mayordomía, siendo su principal función, alimentar durante tres días a los visitantes que llegan a la fiesta.

La esposa del mayordomo tiene que buscar a sus ayudantes, (por ejemplo en la fiesta de San Miguel) a partir del día 2 y hasta el 6 de mayo hacen alrededor de 100 kilos de masa para tortillas, el 6 hacen "*la matanza*" en la que sacrifican reses y pollos, tarea de hombres y mujeres. Por la noche comienzan a preparar el caldo de res que se sirve el día 7 y durante este día se prepara el mole y arroz que se dará el 8 de mayo. Estos platillos son acompañados de refresco y cerveza. El día 9 se sirve atole y pan amarillo a todos los niños de la comunidad, este es el ultimo día que el mayordomo sirve alimentos en su casa, con esto prácticamente termina su mayordomía.

Posterior a la fiesta el mayordomo debe entregar un informe, acerca de los gastos que se generaron aclarando en que se ocupo el dinero.

La mayordomía contiene ciertos aspectos que en el momento no se dejan ver, pero que están presentes; muchas familias que la llevan a cabo, no importando para que fiesta, se hacen responsables y toman el cargo, ya sea de su hijo, esposo o hermano.

La razón de esto, es que sus familiares, no están presentes en la comunidad. A finales de 1980, se dio un *boom* migratorio hacia Estados Unidos de América, en busca de trabajo, muchos hombres que se fueron por esas fechas, decidieron no regresar a Maninaltepec. Algunos migrantes siguen cumpliendo los cargos (principalmente los del Cabildo) que les son asignados por la comunidad, teniendo para ellos gran importancia, porque señalan qué, aunque estén ausentes siguen manteniendo ese compromiso con toda la comunidad.

La mayordomía no es la excepción, la fiesta correspondiente a San Miguel Arcángel, en mayo 2006 y la de la Virgen de Juquila en diciembre 2007 de la familia García Otero y García Salinas respectivamente, fueron realizadas a cargo de los hermanos y madre del mayordomo, en la primera y en la segunda por los padres.

El reconocimiento social es el único pago existente, los pobladores deciden si ameritan ese reconocimiento y en que grado.

## 2.4 POBLACION LOCAL Y MIGRACION

De acuerdo a los estudios socioeconómicos realizados por el INEGI, Maninaltepec se considera un poblado de alta marginalidad. Es un poblado con 307 habitantes, alrededor del 10 % de los pobladores son monolingües, el resto domina el español y su idioma natal.<sup>35</sup>

El vestido tradicional es utilizado por un número reducido de personas adultas, consiste para las mujeres en vestidos amplios, de tela floreada o un mismo tono, acompañada de listones del mismo color del vestido, en hombros y dobladillos, utilizan zapato de plástico o huaraches de cuero, delantal y reboso. Los hombres utilizan camisa y calzón de manta y un ceñidor, tela ancha a marrada a la cintura, utilizan huaraches de cuero. El resto de la población viste faldas, blusas,

---

<sup>35</sup> La cifra total de población, esta en constante movimiento, debido al fenómeno migratorio que ha cobrado fuerza en los últimos años; la migración no solo alcanzado a hombres y mujeres adultos, sino también a niños, eso se traduce en una migración familiar.

*jeans*, playeras o camisas, en el calzado visten, tenis, guarache de plástico o cuero; de acuerdo a edad y posibilidades para adquirirla.

La indumentaria, es un indicativo de que la población constantemente esta saliendo, ya sea a la misma ciudad de Oaxaca o a lugares diferentes, debido a diversos motivos, de educación, salud y laborales principalmente.

La migración en San Miguel comenzó a finales de la década de los 40, siglo XX. Salían los hombres, jefes de familia, hacia Oaxaca, empleándose como jornaleros o ayudantes de albañilería, recibiendo semanalmente un pago, para compras de productos básicos, que llevaban a Maninaltepec. Conforme transcurrían los años, algunos pobladores se desplazaron a la ciudad de México, instalándose como empleados de fábricas o albañiles, la estancia en el Distrito Federal era mas prolongada respecto a la que tenían en la Ciudad de Oaxaca.

Gente que habitó en la Ciudad de México, daba a conocer a sus paisanos que *gente gringa* buscaba empleados para irse a trabajar a Estados Unidos, principalmente en brindar servicios en las casas. A comienzos de la década de los 80 los hombres jóvenes entre 20 y 25 años migraban al norte y fue hasta los 90 que la mujer se dirigió a Estados Unidos de América.

Actualmente migran hombres y mujeres, dirigiéndose a diferentes lugares del país vecino; Los Ángeles, California, Delaware, Atlanta, son algunos lugares donde habitan chinantecos. La migración la realizan por grupos de no más de 10 personas, la última migración que registré la realizaron cuatro personas en diciembre 2007.

*“Faltaba dinero, no hay nada de recursos... Tenia yo ganado lo vendí, quedaron algunos cuantos, mi esposa se quedo aquí, pase así como cualquier antes era reja tela, no estaba tan alto hora ya esta alto la reja...Llegue con gente extraña... Como dos años trabaje en un despacho de zapatería empaque y desempaque... Aquí no se compra, hay cualquier verdura cuando hay tiempo de lluvia hay quelite, eso no se compra, pero todo eso ta´ en el mercado ahí están y estando en la ciudad necesita ir y comprar tanto esto tanto el otro... Si, pues es bonito, por eso a veces cuentan los muchachos que a veces extrañan allá, aquí uno puede descansar a la hora que uno quiera, aquí puedes comer lo que quieras, mientras que allá todo comprado y*



*todo y hasta el baño vas a ir al baño necesitas papel y aquí va a la playa y haber busque papel que esta mas suave...El regreso es fácil, de ida dilata uno da problema, pero por la señora, los hijos nos tuvimos que regresar y si uno no anda pus ya después ya ni lo conocen a uno , s”(Extracto de entrevista a poblador de Maninaltepec)*

Algunas de las actividades en las que se emplean son ayudantes de cocina, fabricación de ropa, empaques de huevo.

En el mes de diciembre es común que regresen a Maninaltepec, pero para ello pasan varios años antes de regresar al lugar donde crecieron, lo hacen por temporadas de menos de un mes. Son visitantes temporales, muy pocos de los que han vivido en Estados Unidos vuelven a radicar en Maninaltepec.

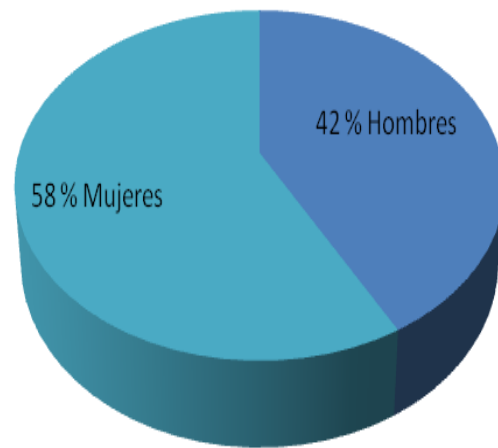
Varias de las uniones matrimoniales de los migrantes se dan, precisamente cuando están allá; se forman grupos identitarios, a través del idioma, lugar de nacimiento, estado federal al que pertenecen, partiendo de esto se dan las relaciones sociales, aunque también se relacionan con otras personas, por ejemplo con los de la región zapoteca, siempre tienden a relacionarse con personas similares a ellas.

Sólo se registraron dos casos matrimoniales de mujeres chinantecas de Maninaltepec que establecieron relaciones fuera de su grupo lingüístico, una de ellas se unió con un hombre hondureño y la segunda con un hombre zapoteco.

Las remesas provenientes del extranjero son de gran importancia, porque mantienen en funcionamiento una buena parte de la organización interna de la comunidad, cooperación para fiestas, mantenimiento de la iglesia. También el dinero se emplea para construir en Maninaltepec la casa del migrante y ayudar económicamente a su familia.

La migración en San Miguel, cada vez se hace más evidente, la población que habita la localidad mayoritariamente es adulta, hay pocos niños y menos jóvenes.

## PORCENTAJE DE POBLACION MANINALTEPEC



POBLACION GLOBAL DE MANINALTEPEC <sup>36</sup>				
HOMBRE		EDAD		MUJER
1		-1		2
1		1		2
1		2		5
2		3		3
10		4		3
1		5		4
7		6		3
3		7		3
6		8		2
6		9		7
6		10 - 11		14
9		12		7
4		13 - 14		10
10		15 - 19		17
3		20 - 24		3
2		25 - 29		8
6		30 - 34		10
6		35 - 39		16
5		40 - 44		7
8		45 - 49		10
3		55 - 54		11
9		55 - 59		9
6		60 - 64		8
6		65 - 69		4
3		70 - 74		4
1		75 - 79		3
3		80 - 84		1
1		85 Y MAS		2
129		TOTAL		178
		307		

<sup>36</sup> Censo elaborado por Clínica de Salud, San Juan Quiotepec. Diciembre 2005.

## 2.5 SERVICIOS Y PROGRAMAS INSTITUCIONALES

Para llegar a Maninaltepec, existen dos vías de acceso principales, la primera, es la que utilizan con mayor frecuencia, y es la carretera que construyó Fábrica Papelera Tuxtepec (FAPATUX) cuando elaboró un contrato con la comunidad para explotar sus bosques. A través de dicha carretera se comunican los chinantecos de Maninaltepec y los zapotecos de San Isidro Aloapam. La carretera tiene salida a San Juan del Estado, que comunica a Etlá, facilitando la llegada a la Ciudad de Oaxaca. Hacen un recorrido en camioneta de aproximadamente 5 horas para llegar a la ciudad oaxaqueña. La segunda vía de acceso es la que utiliza para comunicarse con su cabecera municipal, San Juan Quiotepec, así como con otras comunidades o municipios pertenecientes a la zona, San Pedro Yólox, Santiago Comaltepec, con salida a la carretera Valle Nacional – Oaxaca, Santa María Nieves, San Martín Buenavista.



Camino a San Juan Quiotepec. Foto L. Alba.

Como medios de transporte existen, 2 camionetas, brindadas por la agencia de policía, para dar servicio a la población, al menos una vez a la semana, dirigiéndole principalmente al centro del estado de Oaxaca, no hay un costo fijo para transportarse, es una cooperación monetaria voluntaria para la compra de combustible (gasolina).

Los comerciantes principalmente son los que cuentan con camionetas y también ofrecen transportar a la población hacia la ciudad o Etna, con un costo de \$ 100, ida y vuelta.

Constantemente se realizan trabajos de mantenimiento para mejorar la carretera de terracería que comunica con San Juan del Estado.

Esta actividad la realizan principalmente antes y durante la temporada de lluvias, para prevenir el cierre de la carretera debido a los desbordamientos que ocasionan las fuertes lluvias que se dan en esta zona. La carretera que comunica a Maninaltepec, con su cabecera municipal, no se arregla periódicamente, pues no se usa en época de lluvias.

Los comuneros conjuntamente con las autoridades de la agencia han realizado varias asambleas para platicar sobre la posible construcción de un puente de cemento, que comunique a San Juan Quiotepec, evitando el cierre total de este camino en época lluviosa.

Cabe señalar que existe una hamaca, puente colgante, para que la gente pueda acceder al camino hacia Quiotepec, pero no es muy usado, debido a que está construido con materiales que no son muy resistentes (tablas y alambres), aunque si se llega a usar cuando se toman las veredas para llegar a Quiotepec.

Maninaltepec, es un asentamiento regular, las casas son contiguas, no existen grandes distancias entre casa y casa, por lo que pueden llegar a estar separadas es por el huerto o solar. Las casas forman conjuntos (lotes), divididos en dos barrios, barrio alto y barrio bajo. Las calles y veredas comunican al centro del poblado, al corazón del pueblo, donde se localizan la escuela primaria y el preescolar, el parque, la agencia de policía y la iglesia.

Esta agencia cuenta con luz y agua; el servicio eléctrico, fue contratado directamente por el pueblo ante la Comisión Federal de Electricidad (C F E), en el año 1984. Para pagar el servicio, se nombra a un representante que reunirá las tarifas de cada vivienda y realiza el pago total de servicio de luz en la ciudad de Oaxaca.

33 lámparas en total alumbran a San Miguel. A finales de mayo (2006) instalaron lámparas de ahorro de energía, de \$ 3, 600 que pagaban ahora será de \$ 1, 600 a \$ 2, 000 mensualmente. Antes de contratar este servicio, en el año de 1980 los pobladores se organizaron y compraron una planta de luz en la ciudad, la cual era alimentada con diesel de carro para que generara luz, pero era demasiado ruidosa, así es que ante la C F E, firmaron su contrato.

El servicio hidráulico distribuye agua para las viviendas y llaves públicas del poblado, de Cerro Monte y Medio, pasando por Río Blanco, hasta llegar a tanques construidos por los pobladores, los cuales se ubican a 1 ½ Km. del poblado, este servicio no se paga. El agua abunda de acuerdo a la precipitación pluvial, las instalaciones de tubería para el agua fueron pagadas por el pueblo, solicitando cada vivienda su toma de agua.

El agua es potable, pero se recomienda que se hierva para mayor seguridad<sup>37</sup>. El almacenamiento de agua es a través de galones que son llenados directamente de la llave y de ahí se van abasteciendo.

Las llaves públicas principalmente son utilizadas para beber directamente de este conducto y lavarse las manos.

Existe una construcción subterránea de drenaje, que aun no es utilizada, debido a que la fosa de aguas negras esta inconclusa.

El modelo de vivienda ha ido cambiando a lo largo del tiempo, en formas y materiales, anteriormente todas las casas eran de adobe, con techo de lamina y piso de tierra, conformadas por una misma arquitectura. Eran trazadas en forma de escuadra, comprendiendo dos cuartos; actualmente, debido a la migración, la forma de la casa- habitación ha tomado formas

---

<sup>37</sup> Recomendación del sector salud, que atiende a la comunidad.

arquitectónicas mas complejas, hay construcciones de dos pisos; los antiguos materiales, han sido substituidos por materiales mas resistentes, tabique, cemento, varilla, para techos, muros y pisos, los cuartos están interconectados al interior de la casa, regularmente tienen techo plano.

Las viviendas hechas con adobe, comprenden principalmente dos cuartos; la cocina y la recamara; la primera es un espacio mas pequeño respecto a la segunda, es utilizada también como comedor, se encuentran pequeñas ventanas únicamente en la cocina, en la pared frontal y lateral, para que salga el humo , ocasionado por la leña que utilizan para cocinar.



En la cocina. Foto. L Alba.

El fogón es una característica de las cocinas maninaltepecanas, es una base de adobe, tiene una altura de un metro por 1.30 m de ancho, está dividido en dos partes, una es donde se encuentra el comal, donde “echan tortillas” y el otro lado es para guisar. Se tiene una mesa más pequeña en relación a la que se utiliza para comer, la pequeña es utilizada para poner la prensadora de tortillas, la mesa, el metate y una bandeja con agua donde las mujeres enjuagan sus manos constantemente cuando hacen tortillas; también se encuentra algún mueble para guardar trastos, puede o no haber una parrilla de gas o estufa, que no se utiliza mucho, porque el carro de gas casi nunca comercializa en esta agencia.

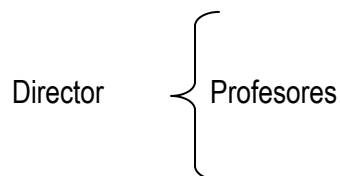
Las laminas que utilizan las casas de adobe, y algunas de material son de asbesto, acero o cartón y son colocadas sobre una cuadrícula de madera, conformada por tablas y polines, sostenidos por las través de las paredes. Las viviendas de adobe tienen techo de dos aguas.

En la recamara existe una división de espacios entre padres e hijos, separando a hombres y mujeres, también se reserva un espacio, al que dan importancia, adornándolo con flores y papeles multicolores, es el altar de las imágenes religiosas, este espacio se sigue manteniendo en todas las casas, no importando los materiales de construcción.

Todas las viviendas cuentan con luz, agua potable, tienen letrina, fosa séptica o sanitarios ecológicos.

La manera de organización para la construcción de la vivienda corresponde al ámbito familiar. Se contratan albañiles y ellos realizan el trabajo, aunque se da la organización entre familiares, amigos y vecinos, para el techado de la casa, *colado*. A este trabajo son invitados los hombres de la comunidad, porque además de requerir una mayor fuerza física, es una manera de convivencia, el *echar un colado* implica hacer un rosario a la mañana siguiente de echarlo, se coloca una cruz de madera en lo que será la azotea de la casa, está dura un año, se tiran dulces a la comunidad en general y también queman cohetes.

Existen dos centros educativos, uno brinda educación preescolar, atendido por dos maestros y la escuela primaria con cuatro. La escuela Primaria Rural Estatal Guillermo Prieto, tiene cuatro aulas de clase, una dirección, sala audiovisual, cancha de básquetbol (patio).



El director es comisionado a través de los supervisores, no existe una preparación especial para ocupar este puesto; estos también asignan una comisión para actividades



pedagógicas y administrativas, las comisiones para ocupar los cargos son para un ciclo escolar pero se puede llegar a un acuerdo de reelección.

Existe un consejo técnico consultivo encargado de realizar minuciosamente una reunión en la cual platican la situación educativa que se vive en el plantel, si hay algún problema se discute y da solución de la mejor manera posible.



La comunidad de San Miguel, al igual que los maestros, es bilingüe en su mayoría, sin embargo en la escuela se imparten las clases en español. Los profesores no hablan la lengua chinanteca de la comunidad, sino zapoteco.

La impartición de clases se adecua al método que cada profesor elige, pero siempre debe estar basado en un cronograma. El ciclo escolar 05- 06, contaba con 79 alumnos de primaria. Cabe señalar que este ciclo fue interrumpido, por el movimiento magisterial que se levanto en el mes de mayo de 2006. El 10 % del alumnado aproximadamente en cada ciclo escolar no aprueba.

La infraestructura de la escuela fue realizada por parte de la comunidad. Reciben apoyo económico anualmente, el ultimo ingreso fue de \$ 3 500, utilizados para reparaciones de la escuela; pizarrones y demás material utilizado por alumnos y profesores es comprado con las cooperaciones que aportan los padres de familia.

Con los alumnos se forma una comisión de higiene encargada de que la escuela se mantenga limpia.

En abril de 2005, se comenzó a impartir la educación primaria y secundaria a adultos mayores, a cargo del técnico en alfabetización Juan Hernández Vargas, proveniente del INEA.

El método de enseñanza que se emplea es el denominado, método cubano, el objetivo es que de 3 a 4 meses los adultos sepan leer y escribir, se enseña a través de videos, son 65 clases divididas en tres etapas:

#### 1ª Etapa

Comprende de la clase 1 a la 10. Clases de adiestramiento, se enseñan ejercicios motrices y enseñanza de vocales.

#### 2ª Etapa

Clase 11. Clase de consolidación, reforzamiento de clase 1 a 10.

Clase 11 a 45. Clases de lecto-escritura. Se estudian todas las consonantes.

#### 3ª Etapa

Clase 44 a 65. Reproducción de textos y examen final, llamado "La Palabra, comprobación de lo aprendido". Consiste en redactar una carta.

La enseñanza se da en español. El programa de alfabetización comprende 24 regiones y tres sectores, Ixtlán, Villa Alta y Cajones. Ixtlán es la coordinación 2013 encargada de los otros dos. Maninaltepec pertenece a la micro región 056- Quiotepec.

El técnico encargado de cada región debe tener la lengua materna de cada comunidad de la cual es encargado para la alfabetización.<sup>38</sup>

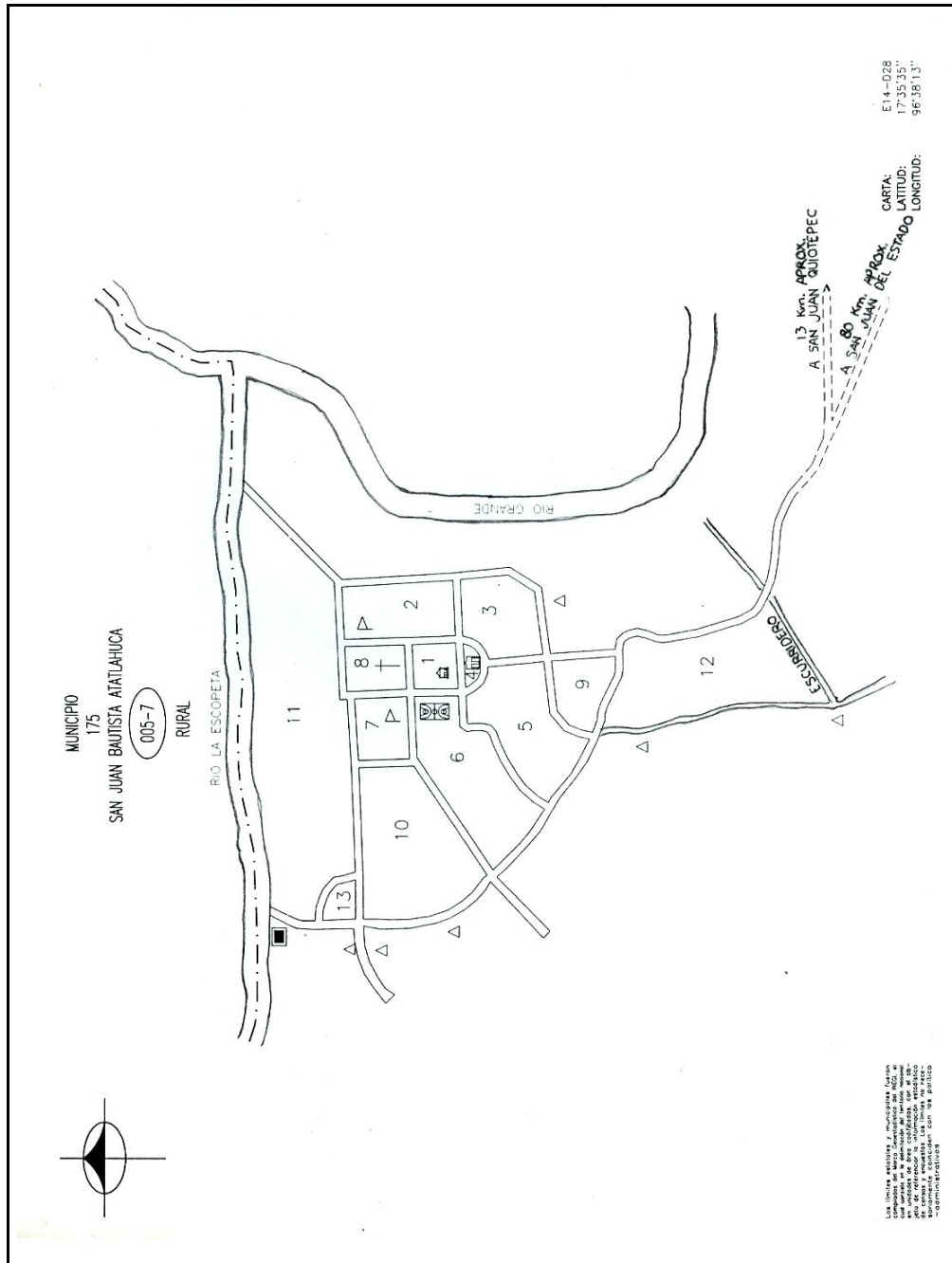
Existe otro programa, denominado MEVIS que se pretende llevar a cabo en la comunidad, debido al monolingüismo existente en ésta, ya que el objetivo del programa es la castellanización de las comunidades.

La educación al igual que el servicio de salud, han ido integrándose a la comunidad gracias a diversas instancias gubernamentales, aunque las necesidades básicas de la comunidad no han sido cubiertas totalmente o tienen poco tiempo brindando el servicio, como el médico, que en Maninaltepec, tiene alrededor de 12 años.

---

<sup>38</sup> Aunque esto no es siempre aplicable, el técnico en alfabetización habla zapoteco, siendo Maninaltepec una comunidad chinanteca.

San Miguel Maninaltepec.



Han existido algunos conflictos respecto al tema de salud; anteriormente hubo gente, que se negaba a vacunarse o asistir con el médico, muchas veces las enfermeras asistían hasta las casas para vacunarlos.

En la comunidad, ya no se practica la medicina tradicional, yerberos, hueseros o parteras, ahora asisten a la casa de salud de Maninaltepec, que abre sus puertas al médico y dos enfermeras auxiliares, una vez al mes. Para dar servicio a la población las enfermeras deben presentarse con las autoridades para explicarles las actividades que realizarán con la comunidad. Algunos pobladores, prefieren pagar un servicio particular en la ciudad de Oaxaca.

El servicio tradicional más solicitado, hace 10 años, era la partera. En Maninaltepec, actualmente existen dos señoras que se dedicaron a esta actividad: la señora Clara Méndez García, que enseñó a la señora Elsa García Castellanos, nuera de la primera y la cual fue primero su asistente. La técnica que utilizaban para ayudar a la mujer a “dar a luz”, se describe de la siguiente manera: primero sobaban el estómago y vientre de la paciente, acomodando a la criatura de manera que el nacimiento fuera más fácil; que saliera primero la cabeza del niño.

Cuando la partera anunciaba que el nacimiento estaba próximo, colocaban una cuerda sobre un palo, el cual conformaba parte del techo de la casa, para que la mujer se sostuviera con las manos, quedando el resto del cuerpo, literalmente, colgando. Se despojaba a la mujer de sus ropas y se vestía con un vestido amplio, para que pudiese ponerse en cuclillas y esperar el momento de parir. Cuando tardaba el nacimiento, la mujer era sostenida por otras mujeres, cuando el niño nacía, de inmediato recostaban a la mujer en un petate, para que descansara un poco y después la bañaban con agua de hierbas, que hacían que la mujer se refrescara y cerrara sus poros.

*“es una gran responsabilidad, además es muy riesgosa, me tengo que encomendar a los santos, y cuando está naciendo el niño, yo tengo que dar las oraciones pa ‘que salga bien todo, antes de empezar, en mi mente repito también... eso sí cuando mi nuera se embarace yo aquí la voy atender, voy a recibir a mi nieto” (Elsa Castellanos. Partera, 14/06/06)*

Actualmente las mujeres embarazadas son atendidas en la cabecera municipal o en la clínica del seguro social, correspondiente al municipio.

Los pobladores tienen un conocimiento medicinal a cerca de algunas yerbas, que sirven como remedios, pero cuando son diagnosticados con enfermedades que no son curables con yerbas, como la hipertensión a o la diabetes, asisten al medico.

Actividades realizadas por el servicio medico, durante la investigación de campo.

- Vacuna a niños de 6 meses a 3 años.
- Desparasitación a niños de 2 a 14 años.
- Consultas a embarazadas e hipertensos, población en general.
- Platica sobre el voto libre y secreto.

Estas actividades las realizaron el 17 de mayo de 2006. En junio no realizaron visita, porque se acercaban las elecciones presidenciales del 2 de julio y para evitar conflictos sobre “el manejo de las mujeres para inducir las a que votaran por ciertos partidos políticos”, no dieron el servicio médico correspondiente a este mes.

Otro de los servicios existentes en la comunidad, para tener comunicación a distancia es el uso del teléfono. En 1998 las autoridades de la agencia contrataron el servicio telefónico, el cual se estableció en la tienda de la Sra. Clara Méndez García, hasta el año 2004.

En el año 2004, un particular, Pablo Méndez contrata un nuevo servicio telefónico con la empresa SOLARCESO. En las dos casetas telefónicas, reciben llamadas principalmente de Los Ángeles California, EUA, también de algunos estados de la Republica Mexicana, así como llamadas locales de la ciudad de Oaxaca y otros municipios o agencias.

Los días que reciben mas llamadas son los días sábados y domingos. La llamada local/nacional es de \$ 6, la internacional de \$ 10. Las llamadas entrantes oscilan entre \$ 2 y \$ 2.80, dependiendo el teléfono en donde se reciba la llamada. Los costos son por minuto y el horario de la caseta telefónica es de 7 a 22 horas de lunes a domingo.

Los servicios existentes en Maninaltepec, han sido pagados a través de cooperaciones de los pobladores, o han contribuido para obtenerlos, pero también hay programas sociales que benefician a la comunidad.

El Gobierno Federal, a través de la Secretaria de Desarrollo Social (SEDESOL), aplica a la comunidad el Programa Oportunidades, existen 242 habitantes inscritos en el programa (78 titulares/mujeres) y 65 no inscritos. Las actividades del programa Oportunidades son llevadas a cabo por las enfermeras.

Los servicios que brinda el programa comprende diversos aspectos, se da bimestralmente, un recurso económico a niños y jóvenes que cursan preescolar, primaria y secundaria, a las titulares y adultos mayores, también mensualmente se dan platicas a las mujeres; comprenden 32 diferentes temas; lactancia materna, violencia intrafamiliar, menopausia, salud bucal, sexualidad, alimentación, por mencionar algunas, las beneficiarias deben obligatoriamente ir a consulta médica cada seis meses.

En este programa, se designan promotoras, beneficiarias, encargadas de vigilar aspectos de salud, en la casa-habitación tales como; hervir el agua que consumen, quemar basura inorgánica, tener un control de natalidad sobre gatos y perros, mantener huertos y solares en buen estado, mantener letrinas y fosas sépticas limpias, se encargan tres señoras beneficiadas, de revisar que las 75 restantes cumplan con estas actividades.

Cobro del Programa  
Oportunidades en el Municipio.  
Foto. L Alba



SAN MIGUEL MANINALTEPEC				
PROGRAMA OPORTUNIDADES				
INSCRITOS <sup>40</sup>				
HOMBRE		EDAD		MUJER
0		-1		2
1		1		1
1		2		4
2		3		2
7		4		2
1		5		3
4		6		2
2		7		2
5		8		1
5		9		6
4		10 - 11		12
8		12		4
4		13 - 14		9
9		15 - 19		15
2		20 - 24		1
0		25 - 29		5
4		30 - 34		9
6		35 - 39		14
5		40 - 44		6
5		45 - 49		8
3		55 - 54		10
8		55 - 59		8
5		60 - 64		7
4		65 - 69		3
2		70 - 74		3
0		75 - 79		2
2		80 - 84		1
1		85 Y MAS		0
100		TOTAL		142

<sup>40</sup> Datos obtenidos en julio 2006. Clínica San Juan Quiotepec. Debido al constante movimiento migratorio, la cifra es una aproximación.

También se lleva a cabo, el programa denominado COPLAMAR, que a través de pláticas enseña a las mujeres, a que en los embarazos debe haber cuidados especiales, para la prevención de muerte materna, a través de la Secretaria de Salud (SSA).

A través de DICONSA, mensualmente la escuela recibe 15 despensas con productos básicos, que sirven para el almuerzo de alrededor de 80 niños que asisten a la escuela, un grupo de señoras, se organiza para preparar y servir los alimentos de lunes a viernes a las 11:00 a.m. (recreo).

En 2003 llegó la Secretaria de Asuntos Indígenas (SAI), convocando a pobladores a la formulación de proyectos/actividades que pudieran realizarse en la agencia, obteniendo un beneficio propio. Se formaron tres proyectos, con su propia organización; crianza de cerdos, formar parcelas, crianza de aves de corral (gallinas específicamente).

La SAI, aprobó el tercer proyecto, la crianza de gallinas, este, fue formulado en un principio por 10 mujeres, teniendo como objetivo, vender las gallinas o polluelos que se iban criando y obtener un recurso económico para cada integrante. Se brindó el material necesario, corrales, dinero para la compra de 1 200 aves, para llevar a cabo el proyecto.

Las mujeres comenzaron con la crianza de los 1 200 aves, pero hubo una sobrepoblación, al grado que el alimento fue insuficiente y no tenían dinero para adquirir más, aun no vendían ningún ave y habían ya perecido algunas gallinas. El grupo que en un principio formuló el proyecto se redujo a tres.

Adquirieron un préstamo por \$ 30, 000 para adquirir nuevamente gallinas y alimento, para utilizar otra técnica de crianza que resultó más eficiente, tener en los corrales de 100 a 180 aves entre polluelos y gallinas. Teniendo menos aves que criar, se alimentan mejor y se venden más rápido. Cada tres meses se compran pollitos, mientras se van vendiendo los que tres meses antes se compraron. La venta la realizan en la agencia, con algunas señoras o en la cabecera municipal y tienen como compradora principal a una rosticería de Quiotepec.



Actualmente ya saldaron la cuenta del préstamo y esperan que este proyecto siga manteniéndose, para obtener beneficio económico y satisfacción.

Cada servicio brindado en la comunidad, es mediado por las autoridades de la agencia municipal

La historia y conformación actual de San Miguel, es resultado de un largo proceso externo (conquista, evangelización) pero también de dinámicas internas en la comunidad (conformación de una nueva comunidad y población, nuevas prácticas y creencias) que fueron dando una nueva estructura o re-estructuración a cada una de las esferas, económica, religiosa, política, etc., que de igual manera son objeto de pequeños o grandes cambios ajustándose finalmente a las necesidades de la población.



Vista Panorámica de Maninaltepec. Foto L. Alba.

## **CAPITULO III**

### **ESTRUCTURA AGRARIA Y PRODUCCION ECONOMICA**

La cuestión agraria es indispensable para entender la organización comunitaria en Maninaltepec, la parte económica importante, radica en ésta, es la base principal para el sustento de los habitantes, a partir de la gran diversidad de productos, alimentos y/o actividades, las formas de trabajo comunitarias familiares se generan a partir de sus recursos naturales.

#### **3.1 TENENCIA DE LA TIERRA Y CONFLICTOS AGRARIOS**

La forma de tenencia de la tierra que predomina en San Miguel es la de Bienes Comunes, existiendo también la propiedad privada (solares ubicados en espacios diferentes o más alejados de la casa), ubicada al interior del pueblo, aunque algunas porciones de tierra abandonada situadas en lo que fueran los ranchos, también se reconocen como propiedad privada. Los terrenos comunes se localizan alrededor del asentamiento humano.

Las parcelas sembradas en terrenos comunes se dividen en porciones de 2 a 3 hectáreas dependiendo el número de integrantes de la familia, ó el compromiso que hace el padre de familia, para trabajar las hectáreas que pide. Lo que cada comunero cosecha se lo apropia.

La comunidad cuenta con títulos originarios de posesión que le fueron otorgados en los años 1713 y 1714, fueron protocolarizados ante el notario público No. 2 del Estado de Oaxaca. Posesión dada por autoridad del virreinato.

Limita al norte con terrenos comunes de San Juan Teponaxtla y particulares de Reforma, al noreste con terrenos particulares de San Martín, al sur con terrenos particulares de El Carrizal y comunes de Aloapan, al poniente con terrenos comunes de Atlatlahuca y Zoquiapam.

El 30 de abril de 1966. Se solicita al Departamento de Asuntos Agrarios y Colonización, el reconocimiento y titulación de tierras comunales a la comunidad.

El expediente comenzó el 11 de mayo de 1966, la solicitud se hizo pública en el periódico oficial del gobierno el 20 de agosto del mismo año, solicitando y poseyendo tierra 85 comuneros, desde tiempos inmemorables.

La resolución presidencial del 17 de marzo de 1971 confirmó y tituló una superficie total de 13, 746- 26- 16 hectáreas (trece mil setecientas cuarenta y seis hectáreas veintiséis áreas dieciséis centiáreas) de terreno en general.

Superficie comunal	Superficie zona urbana	Total
13 734 13 21 HA	12. 12 95 Ha	13 746 2616 Ha

Beneficiando a 85 comuneros, siendo representantes de Bienes Comunales en ese año, Maximino López Otero (presidente) y Juan Castellanos Martínez (suplente). Teniendo como mojoneras de este deslinde:

- \* Loma Peña Flor o Loma Oate
- \* Loma Extendida o Nariz
- \* Afluencia del Río San Martín con Río Grande
- \* San Francisco, La Reforma
- \* Junta del Río Zorro con Río Grande
- \* Cerro Pelón Chiquito

Latitud  $17^{\circ} \Delta 2' 00'' = \varphi$  Longitud  $''^{\circ} = \text{Brújula } 33^{\circ} 45'00'' \text{ NW.}$

20 de marzo de 1972 se confirmó y tituló resolución publicada en acta agraria verificada en Guelatao de Juárez, 21 de marzo del mismo año, el deslinde lo realiza la brigada y contrato del Ingeniero Oscar Violenta y por deficiencia técnica el expediente respectivo no fue sometido a

la Dirección General de Derechos Agrarios por tanto el topógrafo Marte R. Cruz en base a la resolución presidencial y en el pleno proyecto aprobado el 9 de marzo del 72, procedió a ejecutar un nuevo deslinde.<sup>41</sup>

El día 26 de junio 1975 en Maninaltepec se recibe un telegrama oficial por parte de la Secretaria de la Reforma Agraria conjuntamente con las direcciones de Derechos Agrarios, Bienes Comunales, Tierras y Aguas, Organización de Nuevos Centros de Población, Oficialia Mayor, Inafectabilidad y de Estadística, reconociendo el deslinde de 13, 746- 26 hectáreas.

En el año 1980 se deslinda a San Miguel Maninaltepec, en la mojonera El Ocote 28/074/1980, punto trino entre terrenos de San Juan Bautista Atlatlahuca, El Carrizal Yólox, colindando con Quiotepec, San Martín Buena Vista, San Mateo o Reforma Segunda, San Mateo Teponaxtla, Sooquiapan Boca de Dos Ríos, colindando con San Juan Bautista Atlatlahuca para llegar a la mojonera El Ocote.

Con una superficie amparada por resolución presidencial de 13, 746- 26-16 hectáreas, con un cálculo analítico de 13, 694-29- 32, teniendo diferencia en menos de 71-96- 84 hectáreas, se firmó un acuerdo de conformidad a excepción de San Juan Quiotepec el 9 de diciembre de 1980.

30 de junio de 1980 deslinde de 13 746 26 16 hectáreas amparadas por la resolución presidencial del 17 de marzo de 1972 publicado en el Diario Oficial de la Federación con fecha 20 de marzo 1972.<sup>42</sup>

A continuación se presentan datos de un censo realizado a comuneros elaborado a finales de la década de los 60.

Censo general de comuneros levantado por C. Constantino Consejo Lara, jefe de zona ejidal, realizado el 14 de diciembre de 1969.<sup>43</sup>

---

<sup>41</sup> Diario Oficial de la Federación. 26/03/1972

<sup>42</sup> Registro Agrario Nacional. Ejecución.

<sup>43</sup> RAN. Censo 428

Total de habitantes	279
Jefes de familia	72
Mayores de 16 años	18
Cabezas por ganado mayor	149
Cabezas de ganado menor	43
Campesinos con derecho	90
Hectáreas trabajadas	196
Aves de corral	346

Se han presentado diversos conflictos agrarios, debido a desacuerdos por linderos, con otras comunidades. El conflicto mas antiguo del que se tiene registro, es el que sostuvo Maninaltepec y Abejones en 1896.

Fue presentada, una queja ante él Jefe Político de el Ixtlán, debido a que pobladores de la comunidad de Abejones, invadió terrenos y se hizo responsable de la perdida de ganado, una vez que estos confesaran que todo el pueblo había invadido los terrenos de San Miguel, desde 1889.

A finales de agosto de 1896, se celebra un convenio por límites en conflicto, donde acuerdan que cada comunidad ceda algo de los derechos que crean tener, advirtiendo a la comunidad de Abejones de abstenerse a cometer invasiones hacia terrenos de Maninaltepec. La cosecha, en este año, fue dividida en 2 partes.

El conflicto finalizó, una vez que las dos partes aceptó él deslinde de 1889, donde las autoridades de cada localidad estuvieron presentes, quedando de la siguiente manera; los linderos son fijados por todo él "Río Cangrejo" hasta él "Monte Cereza".

Teniendo como condición, dada por la comunidad de Abejones, que Yólox y Quiotepec, no intervinieran en asuntos de las dos comunidades (Abejones y Maninaltepec).<sup>44</sup>

En 1960 Maninaltepec vendió a Yólox, el paraje denominado “El Carrizal”. El lugar en disputa, según comprende de “Mogote extendido” en línea recta a Cerro Palma y de “Cruz Siempre Viva” a “Mogote Extendido” en línea recta.

En 1972, San Pedro Yólox, actual municipio propietario de “El Carrizal”, invadió, según, terrenos comunales de Maninaltepec, abriendo una brecha por Loma Otate, la cual, llega hasta el río, superficie que queda fuera del paraje antes mencionado.

Para este año, la resolución de San Miguel, había sido publicada:

- En la Mojonera Escalera, marco izquierdo de Río Grande, se reconoce punto trino con Quiotepec, en este punto en línea recta ligeramente quebrada con rumbo al poniente – siguiendo curso de arroyo se llega a la Mojonera Loma Extendida, habiendo reconocido la Mojonera La Pila y Llano Mogote – de este punto en línea recta hacia el poniente llega a Mojonera Loma del Ocote punto trino y une con San Juan Atlatluca, habiéndose revisado la mojonera del Otate de mojonera a mojonera, quedando para San Miguel el lado norte y sur para Carrizal, Yólox. 16/03/72.<sup>45</sup>
- El municipio de Yólox, en 1973, hace la solicitud correspondiente con diversas instancias para suspender la resolución de San Miguel Maninaltepec, fechada el 17 de marzo de 1972.
- El 9 de enero, Yólox pidió suspensión de la resolución de San Miguel debido a que, medidas, áreas y distancias están correctas, pero denominaciones y localizaciones de referencia de mojoneras, parajes y pueblos son equivocadas.
- El 30 de agosto, Catarino Bautista López y firmantes de San Isidro Carrizal, solicitaron la suspensión de la ejecución de la resolución presidencial del poblado de Maninaltepec,

---

<sup>44</sup> Secretaria de Gobernación. Conflicto por Tierras. Año 1896

<sup>45</sup> Diario Oficial de la Federación 1972.

porque afectan terrenos que les pertenecen a través del Departamento Agrario y Colonización.<sup>46</sup>

Actualmente ninguna de las dos comunidades (Yólox y Maninaltepec) esta conforme por la designación de los linderos del terreno en discusión. (El Carrizal). San Miguel acusa a Yólox, por posesión indebida de sus bienes.

Otro conflicto agrario, es el que sostuvo San Miguel con Quiotepec, al iniciar el año de 1970, los conflictos por linderos y tierras en general se hicieron más evidentes. Según pobladores de Maninaltepec, la Cabecera Municipal se quiso adueñar de tierras de esta agencia, porque las porciones que ellos tienen cerca de está, resultan insuficientes para sembrar. La gente de Quiotepec, en propiedades ajenas a ellos, comenzaba a realizar pequeños ranchos donde habitaban y cerca de estos comenzaban a sembrar maíz. Una forma que indica que una porción de tierra tiene dueño, es sembrándola. Pobladores de San Miguel, reconocen que si existió un grupo de pequeños propietarios.

Hubo 15 dueños que sí fueron reconocidos como propietarios privados de tierras ubicadas en Maninaltepec, pero hubo gente que llegaba a habitar un lugar sin documentación avalada por la agencia, sólo por el municipio.

“Lorenzo Castillo García, de San Juan Quiotepec, promueve la diligencia a perpetuo sobre un terreno llamado en chinanteco *Mi Yummo*, “Rancho Semilla”, enclavado dentro de la titulación y confirmación de Bienes Comunes de Maninaltepec”.

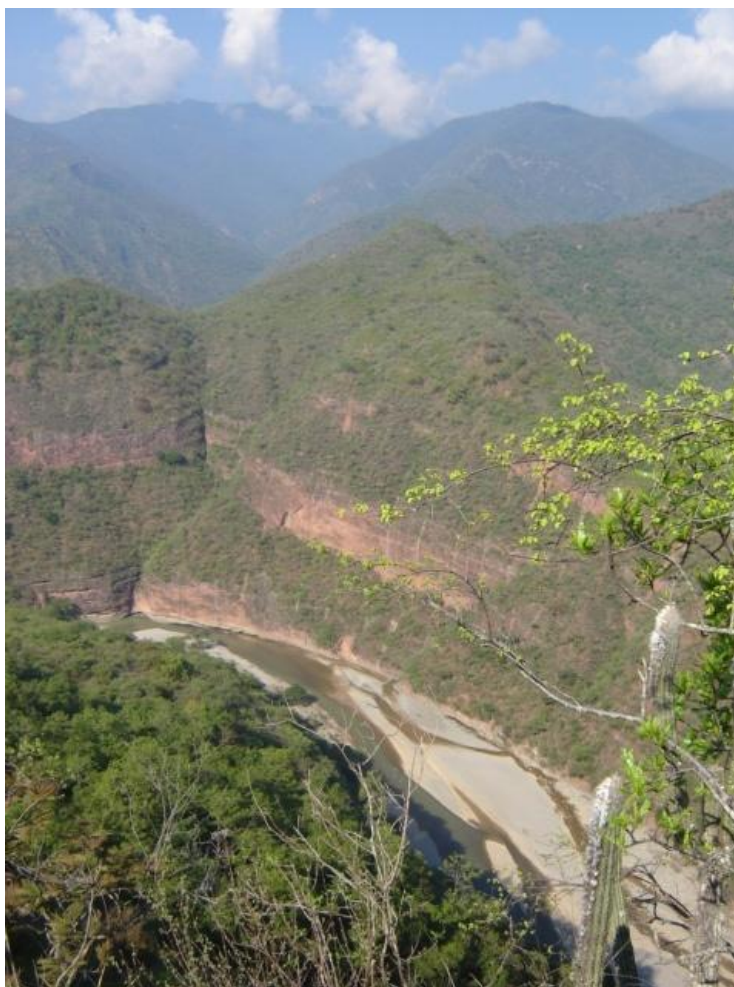
- Pidiendo Miguel Garzón Otero, Rubén Otero Garzón, Maximino López Otero solicitan a juez mixto de primera instancia en Ixtlán, sea anulada esa diligencia porque el señor Lorenzo aportó ante este juez datos falsos. En el fallo presidencial que fue otorgado a Maninaltepec el 22 de marzo de 1972, no se diseñó ningún predio particular.<sup>47</sup>

---

<sup>46</sup> Registro Agrario Nacional. Resolución T. II

<sup>47</sup> Diario Oficial de la Federación 1972.

Fue hasta mediados de la década de los 90 cuando la gente de Maninaltepec, decide sacar definitivamente a la gente de Quiotepec, afirmando que si querían estar en terrenos maninaltepecanos, debían cooperar para la fiesta y ocupar cargos correspondientes.



Tierras de San Miguel.  
Foto L. Alba.

### 3.2 PRODUCCION AGRICOLA

La agricultura de temporal es la más importante en Maninaltepec, los productos que siembran son principalmente el maíz, frijol y calabaza en menor medida. Las tareas para cultivar comienzan en junio o julio, dependiendo la temporada de lluvias. El trabajo del campesino consiste en limpiar la superficie que sembrará, esto en el mes de junio y hasta mediados de julio, el 20 de este mes se comienza a sembrar el maíz, frijol y la calabaza, estas semillas se ponen en un mismo agujero, en agosto limpian nuevamente la milpa ya sembrada, lo hacen para quitar



toda la “hierva mala”, evitando que la siembra y cosecha no se lleve a cabo, la limpieza se hace surco por surco, en los meses de septiembre y octubre, se dan ligeras limpiezas a la milpa; a finales de octubre comienza la temporada de elote, estos se cortan y reservan para ponerlos en la ofrenda de todos santos, los primeros frutos son donados a sus muertos, en el mes de enero y hasta febrero, se cosecha la mazorca, se desgrana y guarda para autoconsumo, se hace lo mismo con el frijol y la calabaza, aunque este tarda menos tiempo en crecer.

*“Cuando llueve lo suficiente, todos los que siembran ganan” (Felipe García<sup>48</sup> 13/05/06)*

La calidad de la tierra, influye en el beneficio (cosecha) destinada al autoconsumo, puede durar aproximadamente un año. De dos kilos de semilla que siembran sacan alrededor de 50 k de mazorca, una hectárea da alrededor de 100 k de maíz, esta producción no es suficiente para todo un año así es que la opción es comprar en Liconsa.

Cuando la temporada de lluvias es escasa, el sembradío se pierde, lo que sirve únicamente es el sácate, se corta y se guarda para alimento de los animales, burros, toros, caballos o vacas.

Hay otras actividades agrícolas en Maninaltepec. El café se cultiva en menor proporción y también es para autoconsumo. Esta actividad se realiza dentro del espacio que ocupa la casa, en solares.

La unidad familiar para la producción agrícola, se organiza de acuerdo a edad y género. Los padres tienen más autoridad y poder sobre el resto de los integrantes de la unidad familiar, por tanto el padre designa las actividades que realiza cada miembro de la familia.

Las actividades las realizan dentro o fuera de la unidad habitacional, conforme a edad y sexo.

---

<sup>48</sup> Suplente de Agente Municipal. Periodo 2005 – 2006.

Relaciones en la familia nuclear.

Niña con mujer adulta	Mujer/Mujer	Hija – Madre
Niño con hombre adulto	Hombre/Hombre	Hijo - Padre
Niña, niño con mujer adulta.	Mujer/Hombre/Mujer	Hijos - Madre
Niña, niño con mujer y hombre adultos	Mujer/Hombre/Mujer/hombre	Hijos - Padres
Niña con niño	Mujer/Hombre	Hermano - Hermana

Se presentan cinco maneras de relaciones para el trabajo entre la familia nuclear, de estas se pueden desprender otras, de acuerdo al numero de hombres y mujeres que integran la familia, partiendo de estas relaciones se establecen las actividades.

La relación familiar, que no esta presente al menos para las actividades dentro del núcleo familiar es:

Niña con hombre adulto	Mujer/ Hombre	Hija - Padre
------------------------	---------------	--------------

Las mujeres se dedican principalmente a las actividades del hogar, hacen tortillas, comida, lavan ropa y trastos, recolectan frutos, van a leñar, alimentan a los animales que tienen en el solar y en tiempo de cosecha ayudan a levantarla, estas tres ultimas actividades son compartidas con los hombres. Otra actividad propia de las mujeres es el zurcir ropa o bordar servilletas. La tela así como los hilos, para esta actividad son comprados en la ciudad de Oaxaca.

Cuando el padre esta ausente, la madre adopta su lugar, inmediatamente, al llegar el padre toma el mando de la familia.

Las actividades de los hombres son realizadas principalmente fuera del hogar, cuidan las milpas, para sembrar, barbechan y cosechan, si tienen algún cargo en la agencia, se ocupa de ello, asisten a las asambleas y participan en el tequio.

Debido a diversos factores y situaciones presentadas en la comunidad, como la migración, principalmente, o falta de familiares cercanos, se han ido estructurando nuevas formas de relacionarse, que no entran dentro del concepto de familia nuclear o extensa, como se le conoce; pero el que no entren en *lo definido*, no significa que no sean validas o que deban de ser tomadas como desconocidas, al contrario, es importante estudiar las razones o que motivó a formular un *nuevo parentesco*.

### 3.3 TRASPATIO

Todas las casas, cuentan con un huerto y un solar, al frente, a un lado o atrás de lo que es la construcción y es un espacio importante para la familia, porque aquí cultivan algunos comestibles.

El solar, es una extensión más amplia, no cercada, en esta se ubican algunos árboles frutales de naranja, lima, papaya, plátano, mandarina, lima, anona, zapote negro, caña, limón. El aguacate (aguacatillo y aguacate chinene) es cosechado en el solar, es un producto que se consume, pero también lo venden. Casi durante todo el año hay fruta abundante en San Miguel; también hay algunos animales, *quches* (puercos), burros, caballos, a veces se encuentran toros o becerros<sup>49</sup>. Se encuentra una estructura de madera en forma de triángulo, cubierto por una lona donde se almacena el sácate para alimentar a las bestias de carga<sup>50</sup>; en algunos solares se acostumbra a quemar la basura y/o echar los restos de alimentos, cáscara de fruta<sup>51</sup> principalmente, hay aves domésticas que andan libres por el solar.

---

<sup>49</sup> Se encuentran cuando es época de siembra y hasta la cosecha, para que no coman o maltraten el sembradío. Si hay ganadería extensa y de solar aunque son pocas las cabezas que hay, no todos los núcleos familiares tienen los recursos para obtener este tipo de animales

<sup>50</sup> Se encuentra esta estructura, pero no en todos los solares, porque no todas las familias tienen bestias.

<sup>51</sup> La putrefacción de las cáscaras, sirve como abono para seguir manteniendo los árboles frutales.

El huerto es un espacio mas pequeño, resguardado por una cerca de alambre, para que las gallinas, perros o gatos que están libres no entren y lo destruyan, en estos se encuentran varias plantas comestibles, cilantro, calabaza, epazote, matas de chile, chípil, hay algunas hiervas utilizadas como remedios caseros, manzanilla, ajeno, también se encuentran algunas flores, geranios, malvan, azucenas, rosales.

No hay un patrón general para hacer un huerto, respecto a las frutas, plantas o árboles, que debe haber en un huerto, lo obtenido de este es para gasto, autoconsumo.

### 3.4 RECOLECCION Y DISTRIBUCION.

Dichas actividades, son llevadas a cabo por hombres y mujeres (adultos, jóvenes y niños), de acuerdo a edad y sexo.

Normalmente la gente que vive en Maninaltepec, basa su alimentación, principalmente, en frijoles, maíz, chile, café, estos alimentos se complementan con frutas y verduras, recolectadas en el huerto o monte; col, mostaza, chípil, guaje, recolectados en el huerto (casa) y verdolaga y yerba mora (recolectadas en el monte).

Algunos frutos como el mango, pitahaya o sandia son cortados en las cercanías del río.

#### CAZA Y PESCA

La caza es una actividad realizada en grupos de 4 a 6 hombres, ayudados por armas, escopetas calibre 22, armas de tiro al blanco, adquiridas en Oaxaca, perros, no especializados, las especies cazadas son; venado, chachalaca-ave silvestre, conejo, zorrillo, ardilla, ave pelona, jabalí. Estos animales se cazan por temporada, la más productiva es la de lluvia, porque empieza a crecer la hierba y los animales engordan más rápido.

*“El jabalí es el animal más peligroso y difícil de cazar, estos animales andan en manada de 8 o 10. El perro es en algunos casos el actor más importante para cazar, él atrapa al jabalí, cuando se caza venado, el ladrido del perro, espanta al venado en dirección al cazador. Los animales que se cazan con más facilidad son los armadillos, palomas y gallinas de monte”.* (Juan Heras. Habitante. Julio 2006)

En octubre y noviembre el animal más común para cazar es el venado y la ardilla, la paloma se encuentra durante todo el año.

*“La caza se prohíbe a gente que no es de Maninaltepec, la gente de aquí caza sólo en su monte, hay linderos, para saber cuales son, hay corte de monte. Se puede cazar a partir de 500 metros después de que termina las zona habitada”.* (Daniel Ruiz. Poblador).



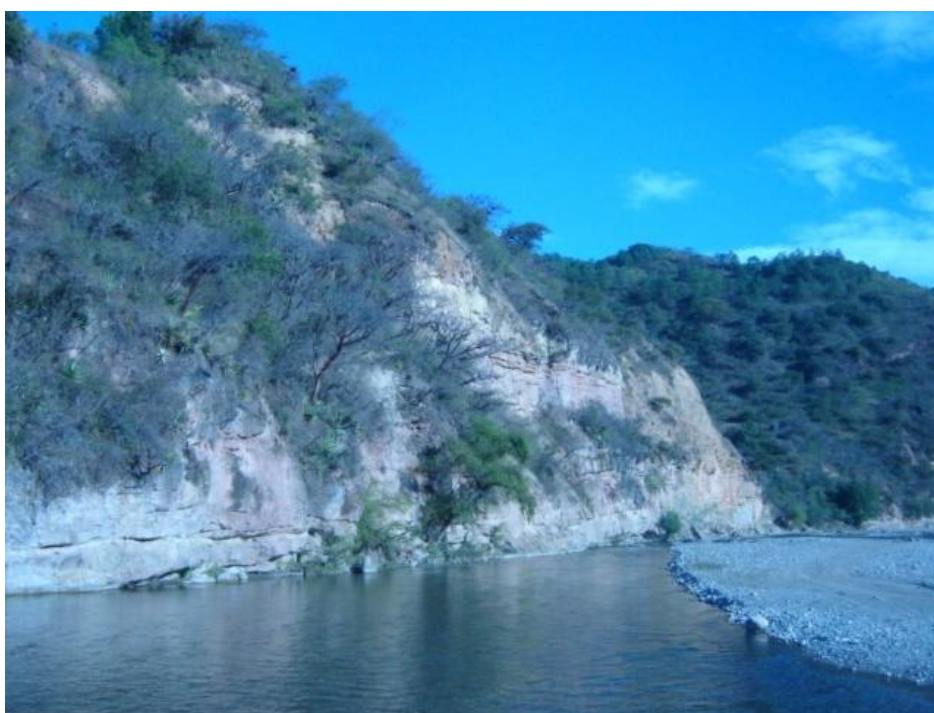
Caza de un tejón en Rancho Chilar.  
Foto L. Alba.

La actividad pesquera es de menor intensidad, pero si es llevada a cabo en Río Grande ubicado a un costado del poblado, se pescan charales, a veces salmón, en junio o julio, cuando el agua todavía esta limpia, se encuentra pescado bigotón. La herramienta que utilizan es el tarrazo o redes elaboradas por ellos mismos, hechas con hilo cáñamo. Esta actividad ha disminuido en los últimos años debido a la contaminación del río. Se pesca cuando aún el agua

de río no se ha mezclado con agua de lluvia. Existe un relato referido a la pesca<sup>52</sup> y es como sigue:

El señor de los pescados.

En los antiguos caminos estrechos de Maninaltepec, rondaba un señor, al que consideraban enfermo, “loco”, traía consigo un garrote que decía- le ayudaba a arriar, dirigir hacia el río los pescados que él veía en esos caminos; con grandes cantidades de pescado, que dirigía hacia el Río Grande, para que los pobladores lo consumieran; cuando el señor falleció la cantidad de pescado disminuyó y poco a poco se fueron extinguiendo, porque ya no hubo quien dirigiera y cuidara los pescados.



Río Grande. Foto L. Alba.

La distribución de los alimentos entre los integrantes de la familia es equitativa, aunque se acostumbra que primero coman los hombres adultos, después las mujeres y niños, a veces se sientan todos y comen en un ambiente más familiar, las mujeres son las encargadas de atenderlos.

---

<sup>52</sup> Relato del Señor Fernando Salinas. Habitante.

Entre comida y comida se consume la fruta de temporada, normalmente entre las horas de comida, las mujeres descansan la mayor parte del tiempo.

Desayuno	7: 30 a.m.
Almuerzo	10: 30 a.m.
Comida	15: 00 / 17: 00 p.m.
Cena	20: 30 p.m.

### 3.5 OFICIOS Y COMERCIOS

Las actividades en San Miguel son muy amplias. En algunas familias, en ocasiones especiales (mayordomías), se contratan jornaleros para cortar leña, la forma de pago es la siguiente; se les da un almuerzo, comida al término de cada jornada se dan cinco tortillas equivalentes a una cena, también se les da un pago monetario.

Existen algunos comercios, que abastecen la localidad de productos básicos. En 1981, ya existía la tienda, ubicada en el centro de la comunidad, atendida por la señora Clara Méndez, acudía a comprar la mercancía a San Juan Quiotepec, ayudada por un par de caballos. Después con la construcción de la carretera se pudieron introducir camionetas a la comunidad y el acceso fue mas fácil, dejaron de ir a Quiotepec y se dirigieron a Oaxaca, aunque está más lejos, pero ofrece una amplia variedad de productos.

Cada ocho días se trasladan a la ciudad de Oaxaca, los tres comerciantes que tienen establecimiento para surtirse de mercancías. Los días comunes para ir son los lunes y martes o jueves, porque hay plaza de verduras en Oaxaca y aprovechan para surtir mejor a la comunidad de productos naturales que no se dan en la región.

De la central de abastos lo que más adquieren son abarrotes, y los refrescos y cervezas que se venden en las tiendas de Maninaltepec, son adquiridos en la Planta, Pueblo Nuevo – Oaxaca.

Los surtidores de algunas mercancías (galletas, refrescos, lácteos) que operan en otras comunidades, argumentan, - que no acuden, debido a la lejanía del lugar, a los pocos habitantes (pocas ventas) y al calor.

### 3.6 ARTESANIAS

La actividad artesanal que se realiza en Maninaltepec, es a base de palma, esta actividad es ya muy poco practicada, aunque hace algunos años era una de las actividades principales que se realizaba en esta comunidad. Con la palma realizan principalmente *tenates*, canasto circular con agarradera (mecate) que se coloca en la frente y el cesto queda colgando por la espalda, también elaboran sopladores para el fogón, petates y zoyates (cinturón), algunos artesanos también realizan figuras de animales con la palma.

*“El mecate del tenate ahora se hace de palma, pero antes se hacia con penca de maguey, se quemaba la penca con leña, para ablandarla, luego la deshilaban y comenzaban a trenzar el mecate.”* (Artesana. Sra. Cristina García)

Esta actividad es realizada principalmente por mujeres y mayoritariamente es para autoconsumo; pero también son vendidos en otros poblados cercanos, Yólox, Quiotepec, San Martín, Macuiltianguis; hay comerciantes que hacen pedidos especiales, para vender en sus comercios.

La palma anteriormente era recolectada en los alrededores del poblado, ahora es más difícil recolectarla, por eso optan por comprarla en la Ciudad de Oaxaca o definitivamente sustituir la palma por plástico, con las mismas dimensiones, vendidos por manojo en los mercados de la ciudad.

El conocimiento para elaborar artesanías con técnica de tejido cruzado, pasa de generación en generación.



Maninaltepec se caracteriza por sus artesanías entre los pueblos chinantecos, de la zona alta, en La Sierra Juárez, ya que es el único que sigue manteniendo esta práctica, a diferencia de Quiotepec, por ejemplo, que elaboraba utensilios de barro.

### 3.7 EXPLOTACION FORESTAL

Otra actividad importante realizada en Maninaltepec es el aprovechamiento forestal de sus recursos, pino y encino principalmente.

La comunidad está asociada con tres comunidades cercanas, San Miguel Aloapan, San Juan Bautista Jayacatlán y Nuevo Zoquiapan, conformando la organización “Unión de Comunidades Forestales Ixtlán-Etla-Oaxaca” A.C. (IXETO). Se encarga de elaborar, aplicar y supervisar programas de manejo forestal, aprovechamiento, asesoría técnica, etc.

La comunidad, anteriormente celebraba contratos para explotación de los bosques, con empresas madereras.

El 25 de marzo de 1985 acordó San Miguel Maninaltepec y FAPATUX (Fabrica Papelera Tuxtepec), la extracción de recursos forestales de dicho poblado, cumpliendo con lo dispuesto por la Ley Federal de la Reforma Agraria.

- El comprador se compromete a pagar al vendedor por los productos forestales elaborados, en m<sup>3</sup>.

Producto	Precio
Primario aserro	\$ 1,060.80
Secundario celulosa	\$ 694.20
Primario encino	\$ 780.00

Dará además un 35 % sobre el fondo común forestal, como utilidad garantizada que el comprador podrá entregar en efectivo o en obra de interés efectivo. Los precios serán modificados automáticamente en el momento que se aumente el salario mínimo de la zona.

- Del Fondo Común Forestal, el vendedor se obliga a depositar en las oficinas de Nacional Financiera, la cantidad correspondiente a su Fondo Común, 25% del precio de los productos que sean extraídos de su predio, el 75 % del Fondo Común forestal y el 35 % de utilidad garantizada serán depositados en una cuenta especial a plazo fijo cumpliendo con lo dispuesto en el artículo 164 de la Ley Federal de la Reforma Agraria.
- El vendedor se obliga a entregar al comprador los productos forestales, objeto de este contrato en los términos y condiciones establecidas en el permiso forestal expedido por la SARH
- El vendedor se compromete a proporcionar al comprador, la documentación forestal requerida para transportación de los productos de este contrato en tiempo oportuno y queda entendido que el costo de dicho documento será por cuenta del comprador.

El 3 de junio de 1986 FAPATUX hace pago anual a Maninaltepec, por la cantidad a Fondo Común de \$ 1, 957, 410. 48. Este acuerdo se llevó a cabo el 21 de abril de 1986, con 65 comuneros, estando como presidente de Bienes Comunales Antonio López Gracia, secretario Mario Ruiz García, tesorero Miguel Ruiz Ruiz. Este día también quedo pendiente la renovación.

Del 29 de mayo de 1986 a 29 de mayo de 1987 San Miguel Maninaltepec decide finiquitar con FAPATUX, para celebrar contrato de compra venta de productos forestales con la Empresa Industrializadora y Beneficiadora de Bosques S. de R. L. (I B. B. O s de R. L.), siendo representantes de la empresa el Ingeniero Gregorio Tovar López, firmando y comprometiéndose con la comunidad por la cantidad de \$ 3, 000, 000 independientemente del fondo común forestal y el 35 % utilidades garantizadas como ayuda:

- Para aula escolar, construir un puente de camino vecinal en el trayecto del camino que comprende San Juan del Estado a la comunidad de Maninaltepec.

- Se compromete a ampliar dos curvas del camino que comprende el campamento del Carrizal a Maninaltepec, ampliara brechas en la zona de explotación para después ampliar otras dos curvas.
- Cubrir de balastre aproximadamente tres kilómetros que conducen a la comunidad.
- La madera que se corte, será determinada por la comunidad.
- Pagaran un montero y auxiliar de documentador que vigile el aprovechamiento forestal y se capaciten.
- Maninaltepec tiene derecho a comprar madera aserrada en la planta, con descuento especial y como regalía la empresa se compromete en aserrar tablonces para la plataforma de camión comunal.
- La empresa dará financiamiento a los comuneros que lo requieran para la compra de moto sierras a través de su comisariado.
- C. I. B. B. B. O S de R. L. aprovechara el volumen de encino que autorice la S. A. R. H.

En mayo de 1987 C. I. B. B. B. O s de R. L. presenta problemas con Maninaltepec, por falta de pago.

El nueve de octubre de 1987 se realiza un contrato entre Maninaltepec y Compañía de Maderas Conglomeradas S. A. Se realiza un contrato entre la comunidad de San Miguel Maninaltepec y la CIA Aprovechamiento Forestal del Estado (A F E O).

El licenciado Emilio Salinas Espino dirige a Jaime López Farias, titular de Aprovechamiento Forestal del Estado de Oaxaca, la aprobación de contrato de asociación para la extracción, transformación y venta de productos forestales celebrado con la empresa descentralizada del estado (A F E O), con núcleos comunales, San Francisco Sola, San Andrés el Alto, San Antonio el Alto, Santiago Clavellinas. Con los siguientes costos:

Madera aserrada	\$ 84, 75 m <sup>3</sup>
Precio secundario	\$ 42, 37 m <sup>3</sup> .
Durmiente	\$ 3. 85 pza.

La A F E O pagaba un precio menor en el producto 1 y 3.

Producto	Precio convenido	Precio dado
1- Madera aserrada	\$ 84, 75 m <sup>3</sup> .	\$ 74, 15 m <sup>3</sup> .
3- Durmiente	\$ 3. 85 pza.	\$ 2. 50 pza.

El primer contrato se celebró el día 10 de diciembre de 1969, el cual fue aprobado el 30 de enero de 1970. El 30 de marzo de 1971 se renueva el contrato de asociación para extracción, transformación de productos forestales, firma como presidente comunal Jesús Pedro López García.

El 13 de junio se convoca a asamblea en San Miguel Maninaltepec para celebrar contrato de compra – venta de productos forestales con la CIA Fábrica de Papel Tuxtepec, siendo representante de esta, Benjamín Ramos Cosme.

FAPATUX el 4 de abril de 1976 da la cantidad de \$ 47, 760. 00 por extracción de 100 m<sup>3</sup>. de madera en rollo para aserrar de pino a razón de \$ 66. 80 m<sup>3</sup>.

El 13 de mayo de 1973 aporta \$ 43, 736. 00 por 100 maderas en rollo para durmiente aserradero de encino. En 1978 FAPARUX sigue en Maninaltepec, extrae pino para celulosa.

En 1978 La Unidad Industrial Silvícola Magdalena explota en Maninaltepec encino y madera en rollo.

En Maninaltepec desde 1991 existen programas de reforestación, llevados a cabo por parte del Técnico Agrónomo Forestal Heriberto Aguirre Díaz, contratado directamente por la comunidad, encargado de buscar financiamiento en el gobierno y otras instituciones.

La explotación de los bosques se realiza a través de una cooperativa (institución) creada en 1992, U A F C (Unidad de Aprovechamiento Forestal Comunal), los integrantes de esta son designados por la misma comunidad, a través de asambleas.

Se pretende que una comisión de cinco personas visite ejidos del Estado de Guerrero, para que entiendan de la relación existente entre el bosque, aserradero y comercialización.

En el ámbito forestal también se encuentra el Instituto Agropecuario de Oaxaca, encargada de realizar proyectos en Maninaltepec, a través del Tecnológico de Servicios Ambientales de Oaxaca (T S A O).

Actualmente se están llevando a cabo dos programas (forestal y no forestal), el primero es la obtención de carbono 14, el cual comenzó en 2006, para la reconstrucción de 39 hectáreas quemadas en 1998, este trabajo es realizado por los comuneros, asesorados por los técnicos forestales del T S A O.

El otro programa, correspondiente al ámbito forestal, no maderable, es la extracción de copal.

La extracción de copal, se lleva a cabo de junio a noviembre. De inicio a fin de la temporada lluviosa. Verano – otoño. Esta actividad la lleva a cabo un reducido grupo de habitantes. Se considera una actividad familiar; se requiere un trabajo físico mayor, se abandona temporalmente el poblado, la extracción de copal requiere un sumo cuidado; estar pendiente de los árboles, así como de los botes, que almacenas la resina, que no tengan agua, este volteado o caído, una vez que los botes ya contienen bastante resina, esta se transporta hacia la comunidad, ayudados por bestias o cargando costales en la espalda.

Primero se hace un corte transversal a cada árbol, se coloca bote a cada uno, amarrado con alambre, este procedimiento tarda 4 semanas aproximadamente, se espera un máximo de tres días a partir de que se colocó el bote y se hizo el primer corte, para que caiga una gota de resina, posteriormente se hacen otros cortes, para que se llene el bote, aunque esto no siempre sucede.

El copal es almacenado en la casa del que trabajo el copal, espera un comprador proveniente principalmente de Quiotepec. El kilo de copal fue vendido entre 100 y 120 pesos en 2005.

La corteza de copal, se vende entre \$ 30 y \$ 40. La venta se realiza a mediados del mes de octubre, para que se comercialice en mercados de Oaxaca o el Distrito Federal en la fiesta de día de muertos.

El objetivo principal del proyecto es, que las personas que lo trabajen no lo vendan con un primer comprador en cantidades totales, si no que ellos mismos vendan el producto en pequeñas cantidades. Sobres con 8 ò 10 gramos de resina, con un costo aproximado de \$ 10.

No hay un financiamiento económico. Ofrecimiento por parte del ingeniero encargado. Se invitó principalmente a las mujeres, a participar en el trabajo de copal. Las mujeres compran a los hombres la resina, pagando la cantidad justa por la resina, las mujeres se hacen cargo de la presentación del producto. Existe la posibilidad de venderlo en grandes cantidades, a proveedores – compradores directos en la Ciudad de México, y evitar los tratos con intermediarios, coyotes.

Existe un grupo de 10 mujeres que trabajan con el copal, buscando aumentar en un 80 % sus recursos. Emplear a la mujer, dar valor a la resina.

Otro programa llevado a cabo con recursos no maderables, conjuntamente con el de copal, es el tejido de palma, en el cual se elaboran diversas artesanías, tenates, petates, sopladores, soyates. Se pretende realizar varios modelos y tamaños de las artesanías y enseñar a las mujeres que no saben tejer la palma.

Se busca un mercado fijo para la palma y copal, ya sea nacional o internacional, se busca patentarlo y que ciertos productos tengan temporalidad, por ejemplo la palma bendita, utilizada en las celebraciones católicas en la Semana Santa o Día de Muertos.

En estos proyectos se cuenta con recursos naturales necesarios y certificación de SEMARNAT y CONAFOR. San Miguel entrega un reporte mensual ante la Secretaria de Medio Ambiente y Recursos Naturales, informando a cerca de las actividades que realizan respecto a los recursos naturales existentes en este poblado, este comunicado es responsabilidad de Bienes Comunales.

En la parte correspondiente a Río Grande existen varios recursos, arena, grava y piedra. Dicho afluente esta dentro de la demarcación perteneciente a Quiotepec, Maninaltepec y San Martín Buenavista, perteneciente a dos municipio San Juan Quiotepec y San Pedro Yólox.

Existe un acuerdo verbal, de dar a Maninaltepec el 50 % de la ganancia obtenida por la venta de arena, únicamente por la gente de Quiotepec, dando el porcentaje cada medio año. Cuando los recursos son utilizados para una obra pública no se cobra el porcentaje.

### 3.8 UNIDAD DE APROVECHAMIENTO FORESTAL COMUNITARIO (UAFC)

La UAFC, es una empresa comunal, dedicada a la explotación y conservación de los recursos forestales, esta empresa fue resultado de las nuevas prácticas desarrolladas por los propios habitantes, ayudados por especialistas, algunos formados en las mismas comunidades, a través de IXETO. Una de las actividades importantes, respecto al aprovechamiento de los recursos forestales, es la venta de madera al exterior de la comunidad, debido a que las concesionarias que tuvieron trato con Maninaltepec, entraron en conflicto con los pobladores debido al precio mal pagado por madera y los bajos sueldos que daban a los que laboraban en ellas.

La venta de madera, principalmente, lleva consigo varios beneficios a la comunidad, empleo para algunos pobladores, durante algunos meses del año, solventa gastos principales<sup>53</sup>. Se busca financiamiento para llevar a cabo nuevos programas de reforestación en áreas dañadas debido a diversos factores, tala exacerbada hecha en años posteriores e incendios.

---

<sup>53</sup> Pagan a los grupos musicales que se presentan y financian el torneo de básquetbol, realizado durante las fiestas patronales.

Los responsables de la UAFC, son elegidos de acuerdo al estudio formal que tienen. Aunque los puestos no entran en los cargos cívico-religiosos, estos son mediados a través de asambleas, donde se proponen candidatos, elegidos a través de la consideración de capacidades, para formar un compromiso ante la comunidad. Como responsables de la Unidad de Aprovechamiento, pueden llegar a durar hasta tres años, mínimo uno, si reciben pago monetario por este trabajo, son dos comuneros los elegidos, el Presidente y el Tesorero, que mantienen constante comunicación con IXETO, para establecer las jornadas de trabajo, capacitación, buscar compradores, reunirse con integrantes de otras empresas comunales, etc.

La empresa mantiene estrecha relación con Bienes Comunales, por la situación agraria en la que están inmersas las dos instituciones, con el Cabildo la relación es en cuanto a la organización de las fiestas, principalmente. La UAFC, tiene gran importancia en la comunidad debido a los recursos económicos que genera, destinados al beneficio de la comunidad.



## SEGUNDA PARTE

## **CAPITULO IV**

### **ORGANIZACIÓN COMUNITARIA**

La comunidad maninaltepecana, basa su organización social en los usos y costumbres, es base primordial para el funcionamiento interno de la localidad, el orden interno que existe en San Miguel, se percibe al exterior de la comunidad a través de las relaciones que mantienen con otras comunidades.

#### **4.1 SISTEMA DE CARGOS CIVILES Y RELIGIOSOS**

Los usos y costumbres en Maninaltepec, están mediados a través del Cabildo, institución que enmarca cargos cívico- religiosos, los hombres de Maninaltepec, pasaran alrededor de 20 años en esta institución, de cargo en cargo.

Existen también, representantes de cargos de segundo orden, no por ello menos importantes, llamados consejos, de educación y vigilancia. El primero se responsabiliza de estar al pendiente del preescolar y primaria, respecto al mantenimiento de las escuelas, tiempos de entrada y salida de los alumnos, asistir a los maestros en algunas tareas, son 4 personas responsables de estas actividades, aunque van turnándose semanalmente por un año. El consejo de vigilancia, se encarga de cuidar los límites del asentamiento humano y orilla del río y camino real, para prevenir algún riesgo, es conformado principalmente por jóvenes, las tareas de vigilar duran un año.

Pero son tres instituciones las que conforman la organización comunitaria en San Miguel, Bienes Comunales, Cabildo y la ya mencionada, Unidad de Aprovechamiento Forestal, cubren aspectos sociales, políticos, religiosos, económicos, ecológicos, etcétera, de la comunidad, estos elementos están en una constante interrelación, lo cual permite definir y establecer, necesidades, situaciones, reglamentos, compromisos, roles y status en la comunidad.

Si bien es cierto que las instituciones están relacionadas entre sí, cada una, funciona y se adecua a los servicios para los que está destinada.

Los habitantes de Maninaltepec, generan nuevas maneras de responsabilizarse de los cargos. De acuerdo a la situación de algunos comuneros, respecto a la función y forma del cargo, señalo lo siguiente:

El cumplimiento del servicio puede ser personal físico o “no personal físico”. El primero es, que el hombre elegido para servir al pueblo, se encuentra en el pueblo y no recibe pago monetario alguno. El “no personal físico”, es una persona presente en el pueblo pero supliendo al verdadero hombre que debería de estar como, personal físico, y por alguna situación, principalmente la migración, no puede estar presente. En este caso se busca a alguien que lo represente y cumpla el cargo que le asignaron. Esta representación y cumplimiento lo acompaña un pago monetario que está dispuesto a dar el verdadero responsable del cargo.

El representante responsable del cumplimiento del personal físico no se escapa de cumplir, cuando a él se le designe el cargo directamente.

La institución de Bienes Comunes, responsable del ámbito agrario de la comunidad es primordial en la designación de cargos en Maninaltepec. Primero abordare esta institución, para dar paso al funcionamiento del cabildo.

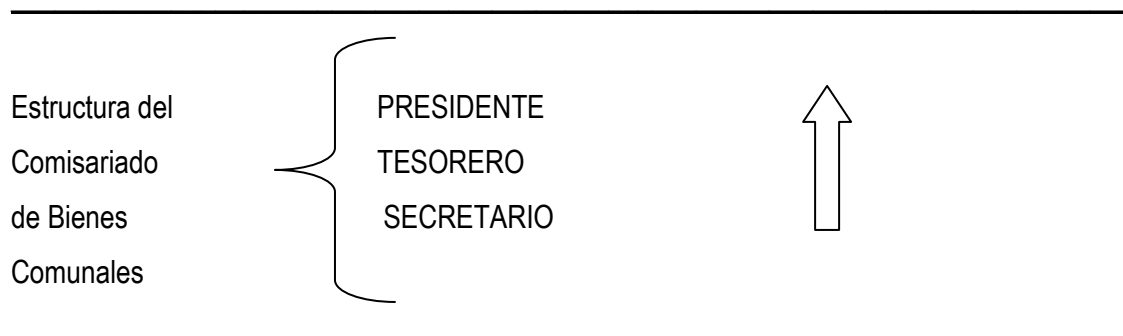
Hay una lista con número y nombre de cada hombre mayor de 18 años, al cual se le incluye dentro del grupo de “los comuneros”, hombre con derecho a tierra y dispuesto a ocupar algún cargo. Haciendo un total de 138 comuneros, mientras que la lista de “comuneros” jubilados la integran 36 hombres, que han cumplido todos los cargos asignados por la comunidad y por ello mantienen su porción de tierra para trabajarla, sin necesidad de cumplir ya ningún cargo.

A partir de los 174 comuneros de Maninaltepec, se desprenden derechos y obligaciones de cada uno de los integrantes.<sup>54</sup>

---

<sup>54</sup> La cifra total de comuneros es variable, debido a que anualmente aproximadamente 2 hombres terminan sus cargos y se incluyen a la lista, jóvenes que están próximos a cumplir la mayoría de edad.

La organización del Comisariado de Bienes Comunales es la siguiente:



Estos cargos generalmente son dados a hombres que tienen más estudio, designados cada año y medio, es un servicio a la comunidad, por tanto no se les da un salario, aunque si tienen que ir a Oaxaca o a algún otro lugar, por algún asunto relacionado con la comunidad, se destina una cooperación para viáticos.

El Comisariado, vigila y regula el comportamiento de cada comunero, dentro de la comunidad y fuera de ella, se encarga de asumir la responsabilidad de las propiedades de San Miguel. Mediante el Cabildo, la comunidad se organiza administrativamente.



<sup>55</sup> Llamados en otros lugares de la región, Consejo de Ancianos.

Son cargos, llevados únicamente por hombres de la comunidad<sup>56</sup> no hay pago económico, es un servicio gratuito, la edad promedio es de 21 años. Para ocupar el primer cargo, topil, es a los 18 años, pasando así, a formar parte de los comuneros; para pasar de un cargo a otro pueden pasar de tres a cuatro años.

Primordialmente estos cargos son dados a los hombres que generalmente sólo asistieron a primaria, que no concluyeron o que nunca fueron a la escuela.

Los cargos del cabildo son los únicos que se pueden pagar mientras no se este en el pueblo. Los comuneros que no viven en Maninaltepec, pueden pagar a un mozo para que realice las tareas que se le asignan de acuerdo al cargo, siendo personal no físico.

#### CUADRO DE CARGOS

INSTITUCION	CARGOS	FUNCIONES	DURACION
Bienes Comunales	Presidente	Mantener la situación agraria en orden.	1 ½ año
	Tesorero	Manejar los recursos económicos, obtenidos por proyectos ambientales llevados a cabo en la comunidad.	1 ½ año
	Secretario	Asistir al presidente y tesorero, redacción de oficios o brindar información, respecto a la institución.	1 ½ año
	Jubilados	Asistir a las asambleas, requeridos en situaciones consideradas graves, conflictos agrarios, para dar una posible solución.	Indefinido. A partir de que cumplen con todos los cargos pertenecientes al Cabildo.

<sup>56</sup> En la administración del año 2007, una mujer tomó y llevó a cabo el cargo de su hijo, él cual reside en Estados Unidos. Estuvo en el consejo de educación.

Cabildo	Alcalde	Máxima autoridad. Hace que las leyes se cumplan.	1 año
	Suplente De Alcalde	Asiste al Alcalde, en su ausencia toma su lugar.	1 año
	Agente	Atiende asuntos internos y externos (de salud, educación, religiosos) de la comunidad.	1 año
	Secretario	Elabora oficios, levanta acta de asambleas.	1 año
	Suplente de Agente	Asiste al Agente o en su ausencia, toma su lugar.	1año
	Regidor	Ayuda al Alcalde.	1 año
Cabildo	Sacristán	Encargado de la iglesia y celebraciones dentro del recinto.	1 año
	Vocal (4 comuneros anualmente)	Elaboran trabajos de mantenimiento en preescolar y primaria.	
	Mayor De Mandos	Ordena a los topiles. Vigila la seguridad comunitaria.	1 año
	Topil (4 comuneros anualmente)	Resguarda el orden en la comunidad.	1 año

Físicamente las responsabilidades de las tres instituciones se ubican en la agencia de policía, recinto compuesto por tres oficinas, donde atienden a la comunidad, no existe un horario específico, aunque normalmente el cabildo se reúne por la tarde diariamente en su oficina correspondiente.

Los cargos cívicos-religiosos, son acompañados indispensablemente de asambleas, tequios y fiestas.

Las asambleas, son reuniones periódicas, realizadas en la agencia municipal, generalmente se llevan a cabo los días domingo, deben asistir los comuneros (exclusiva de hombres), dirigidas por el máximo representante de la institución que la convocó. Tratan asuntos diversos; jornadas de trabajo, organización de fiestas, asuntos agrarios, etc., se dan en tiempos de 3 a 8 horas. Todos los participantes tienen el mismo derecho de opinar y proponer; para tomar decisiones respecto a alguna situación, debe existir un acuerdo total o mayoritario para llevarse a cabo y llegar a un consenso general.

El tequio o faena es la realización de alguna actividad-trabajo hecho por los comuneros a beneficio de la comunidad, aunque pueden asistir mujeres, esposas o madres de comuneros que están en Estados Unidos y se reservan el pago de algún mozo que realice el trabajo. Las actividades son diversas, dentro la comunidad, deben dar mantenimiento a las calles, días previos a las fiestas patronales, fuera del asentamiento humano, es asistir a las plantaciones (actividades de reforestación), principalmente. Si no asisten al tequio tienen que pagar la falta, se concede no asistir únicamente con permiso.

Las fiestas son celebraciones, donde centran figura (imagen) a la que veneran en ciertos momentos, las festividades son religiosas. Son llevadas a cabo anualmente y todos los habitantes se hacen partícipes de ellas, en menor o mayor grado. En algunas, se extienden invitaciones hacia comunidades aledañas, para que asistan a Maninaltepec. Las fiestas se llevan a cabo a través de cooperaciones económicas de los comuneros, para comprar lo necesario para su realización, flores, velas, música, juegos pirotécnicos, alimentos, etc.

Los habitantes comuneros, que ocupan algún cargo, deben presentarse a las asambleas, hacen tequio y cooperan para las fiestas y gastos de la comunidad.



Comuneros elaborando coronas de palma, para Semana Santa.

Foto L. Alba.

## 4.2 ELECCIÓN DE AUTORIDADES

Ya se ha mencionado la forma organizativa de la comunidad, así como las funciones de los cargos enmarcados dentro de las instituciones, ahora se mencionará la forma de elección de cada autoridad, así como las sanciones correspondientes , si no llegase a cumplir el mandato comunitario.

El tres de noviembre de 1984 se creó un reglamento para nombramiento de autoridades, acordando lo siguiente, para cargos de autoridad municipal y diferentes puestos.<sup>57</sup>

---

<sup>57</sup> Firman reglamento 16 de noviembre del mismo año. Albertano García Heras, Rafael García Santiago, Juan M, Santiago García Otero. Autoridad Comunal, Severiano García, Melesio Otero, Benito Díaz, Epifanio López, Antonio López, Miguel Ruiz Ruiz.



- Deben recaer en personas que sean responsables, que trabajen por el bien de la comunidad.
- Honrados en pleno goce de facultades, al corriente de sus derechos.
- Personas que sepan leer y escribir
- Personas que se nombren y que no estén en el poblado, tendrán obligación de desempeñar los puestos que se les asigne, sin pretexto, ni causa alguna, bajo pena de perder sus derechos tanto agrarios como ciudadanos.
- Desempeñaran sus puestos en sus oficinas, prohibiendo hacerlo en malas condiciones o inconvenientes, se realizaran listas con el nombre de las personas indicando quién goza de más y menos conocimiento.

El cabildo compuesto por 12 comuneros, elegidos anualmente, se acompaña de una ceremonia ritual, como toma de protesta, aunque no será sino hasta el primer día del año siguiente, donde se harán responsables del cargo asignado.

Primero se convoca a una asamblea de comuneros, con un año de anticipación, (previo a la ceremonia-ritual) para nombrar a los próximos miembros del cabildo, si le toca cargo a algún comunero, pero esta ausente<sup>58</sup>, se le manda a avisar con sus familiares mas cercanos para que lo enteren y se prevenga con alguna respuesta para el cabildo en turno.

Los comuneros que están trabajando en Estados Unidos, mandan su cooperación y tienen, por decirlo de alguna manera, a un representante, familiar o no, ya sea para informarlo de las decisiones dentro de la comunidad o para suplirlo en el cargo que le han designado. La ceremonia ritual es celebrada de la siguiente manera.

Se lleva a cabo un domingo después de Todos Santos (Día de Muertos), a través de una asamblea, cada comunero designado para el cargo que ocupara, se coloca enfrente del resto de los comuneros, y se dirigen hacia la iglesia, donde seis<sup>59</sup> de los próximos a ocupar el cargo recibirán una flor de la iglesia por parte de un jubilado.

---

<sup>58</sup> La ausencia generalmente, se debe a que están trabajando en EUA, pero ello no implica que no se enteren de que les fue asignado un cargo.

<sup>59</sup> Solo se da flor a los seis cargos principales del cabildo, descartando a topiles, mayor de mandos y regidor. Seis reciben flor y seis no.

La flor representa el cargo, la aceptación de la misma es la admisión para el cumplimiento del cargo, el anciano (jubilado) es testigo de ese llamado.

*“llamándolos dios para que reciban su cargo y tengan cariño pa’ recibirlo”*. (Entrevista: Miguel Ruiz Ruiz. Jubilado.16/03/07.)

La flor es dada de acuerdo a la importancia y responsabilidad del cargo, primero se la dan al alcalde, después a su suplente, de ahí pasa el agente, el secretario, el suplente de agente, finalmente el sacristán.

Después de aceptar la flor, se dirigen al campanario y los doce comuneros tocan la campana, avisando al resto del pueblo de que han aceptado el cargo.

Si un comunero fue asignado, para ocupar algún cargo y se le deba entregar la flor, pero haya pagado a un mozo, para que lo supla en su cargo, éste se hará presente en la ceremonia-ritual, pero no recibirá flor.

En caso de cometer alguna falta o incumplimiento a su deber, la sanción o castigo puede recaer sobre los derechos que tiene el individuo dentro la comunidad.<sup>60</sup>

#### 4.3 FIESTAS Y PARTICIPACION COMUNITARIA

A diferencia de otras comunidades cercanas<sup>61</sup> que dan importancia a ciertos aspectos políticos, económicos, etc., para su base organizativa Maninaltepec se caracteriza por dar importancia a la esfera religiosa; no es que las demás comunidades no lo hagan, sino que dependen en gran medida de otros aspectos, y en su caso el religioso no es el predominante.

---

<sup>60</sup> Por lo anterior, hubo necesidad de recoger el inmueble del señor Esteban Méndez Ortiz, mismo que paso a pertenecer a la agencia, el inmueble tiene dichas dimensiones; al sur mide una parte 11.40 m y colinda con la tierra de la señora Clara Méndez García, mismo lado 3.45 m colinda con la tierra de Felipe Méndez, al oriente mide 18.00 m y colinda con Alberto Méndez Ortiz y al poniente mide 187,77 m colindando con Pedro Nolasco Ruiz. El señor Esteban Méndez Ortiz, fue electo para ocupar el cargo de sacristán para el periodo de 1985- 1986, como se rehusó al cargo, se decidió que el caso se trasladara a la Dirección Jurídica de Gobierno, encargada de aprobar la elección de cargos mediante oficios girados por el Lic. Gaspar M Chávez, Director Jurídico de Gobierno.

<sup>61</sup> La Esperanza, Soyolapan del municipio de Santiago Comaltepec, Nuevo Rosario sujeto a San Pedro Yólox, así como los municipios señalados.

Por ejemplo en el Municipio de esta agencia, se da mas importancia al aspecto político y esto se traduce en los diversos conflictos que se han suscitado al interior de la comunidad por la lucha de poder.

La iglesia de Maninaltepec, pertenece a la parroquia de San Pedro Yólox, comunidad vecina de San Miguel, se dice ser un pueblo católico apostólico.

Los encargados de la iglesia son el sacristán y fiscal, conjuntamente con los comuneros, cooperan en dinero y trabajo para que la iglesia permanezca en buenas condiciones

La iglesia que hoy conocemos fue construida con dinero y trabajo de la comunidad, por el año de 1972. Anteriormente era una pequeña capilla hecha de adobes y laminas.



Iglesia. Foto L. Alba.

El que, el aspecto religioso sea en gran medida la base organizativa de la comunidad, se plasma en una calendarización anual de las celebraciones y fiestas que se tienen que

realizar en ciertos tiempos o épocas del año. La calendarización es bien conocida por los pobladores, quienes saben lo que se tiene que hacer y lo que no.

La organización de las fiestas patronales y celebraciones religiosas corre a cargo de la agencia y los comuneros, para ello se realizan varias asambleas donde se ponen de acuerdo sobre lo que se hará.

Debido a las múltiples fiestas y celebraciones realizadas a lo largo del año, y tomando en cuenta que muchas fiestas indican cuando hay que realizar la siguiente o por el contrario para señalar el final de una serie de estas; hago a continuación una calendarización, anual por meses y por eventos.

ANUAL POR MESES

MES	DIA	FESTEJAN	ACTIVIDAD
ENERO	1	Comienzo de año. Niño Dios arropado de vuelta en la iglesia	Rosario, asiste todo el pueblo.
	6	Día de reyes.	Pedimento de favores y gracias al Niño Dios.
	20	San Fabián	Misa del pueblo <sup>62</sup> , baile.
FEBRERO	Fecha variable	Carnaval	Baile en cada casa de la comunidad. Juego de los Yu ' e.
MARZO ABRIL	Fecha variable	Semana Santa	Rosarios y procesiones.
MAYO	6, 7 y 8	Santo Patrón del Pueblo, San Miguel Arcángel y San Mateo, santo de los niños.	Misa del pueblo, torneo de básquetbol, jaripeo, baile y quema de cohetes.

<sup>62</sup> ANEXO 1

JUNIO	–	–	No hay.
JULIO	–	–	“
AGOSTO	–	–	“
SEPTIEMBRE	–	–	“
OCTUBRE	25 - 31	Difuntos.	Novenario para los fieles difuntos.
NOVIEMBRE	1 y 2  Variable ( un domingo después de Todos Santos)	Todos Santos.  Mención de cargos <sup>63</sup>	Ofrenda y alabanzas en casa y camposanto.  Ritual, toma de protesta en la iglesia.
DICIEMBRE	7 y 8  12  16 – 23  24 – 25  31	Santa Patrona del Pueblo, Inmaculada Concepción o Virgen de Juquila.  Virgen de Guadalupe.  Posadas, con los Santos Peregrinos.  Ultima posada y nacimiento del Niño Dios. Navidad  Despedida del año.	Misa del pueblo, torneo de básquetbol, jaripeo, baile y quema de cohetes.  Rosario.  Rosarios y alabanzas en las casas elegidas.  Rosario y representación del nacimiento en casa de la madrina.  Rosario. Arropado del Niño Dios

<sup>63</sup> Aunque esta celebración, no es puramente religiosa, la señalo para continuar con la calendarización por celebraciones.

CALENDARIZACION POR EVENTOS

CELEBRACIÓN	CELEBRACIÓN SUCESIVA
Nombramiento de nuevas autoridades. Noviembre.	Agente "nuevo", realiza fiesta de San Fabián. Después de dos meses que acepto ante la comunidad su cargo. (Enero próximo). Sacristán " nuevo", festeja carnaval Alcalde "nuevo", festeja el 5º viernes.
Carnaval. Fecha variable	Semana Santa.
5º viernes. Fecha Variable	Entrega de promesas, en Yólox, Tectitlán y Etlá. Rosario y entrega de velas en el camposanto de la comunidad.
Posadas (Diciembre)	Navidad. Representación del nacimiento.
Nacimiento. (Diciembre)	Arropo del Niño. 31 dic.
Arropo del Niño.	Año Nuevo. 1 enero
Arropo del Niño Dios y año nuevo.	Favores concedidos. 6 enero



Procesión del 5º viernes celebrado en Yólox. Foto L. Alba.

Las celebraciones que no están ligadas entre si mediante el calendario, son las fiestas patronales (San Miguel Arcángel y la Virgen de Juquila o Inmaculada Concepción), así como la de los Fieles Difuntos.

Ubico estas fiestas en un orden de significado, mas que religioso, terrenal, aunque si tiene que ver con un ser supremo o que están en un estado de presencia continua, como las ánimas. Porque, para los habitantes estas fiestas son de convivencia más cercana con los santos, vírgenes y animas; existe una comunicación verbal con el santo, virgen y anima, a través de sus plegarias, rezos y ofrendas.

Los “patrones”, así como las ánimas están presentes en tiempo y espacio; la gente de San Miguel profesa un gran respeto por estos fieles acompañantes, durante todo el año se encomiendan a sus “patrones” y de manera mas personal o/y familiar el individuo lo hace con sus familiares ya muertos.

A continuación se realizara una breve descripción de las fiestas, señaladas en la calendarización anual, comenzando por la primera fiesta donde se festeja a una imagen religiosa.

#### SAN FABIAN

Fiesta realizada el 20 de enero, como día principal, pero uno antes, se hacen celebraciones, calenda y misa; está es denominada “fiesta del pueblo”, ya que solo la gente del lugar participa, no extienden invitación a pueblos vecinos, como en las fiestas principales.

Es organizada por todos los comuneros, pero la responsabilidad de que se lleve a cabo es adjudicada al Agente Municipal en turno; queda claro para los pobladores que no es un mayordomo, porque, no recibe en su casa a nadie para darle de comer, que es una de las responsabilidades mas importantes de un mayordomo, aunque si realiza otras, que también hace el mayordomo, como destinar las paradas de La Calenda<sup>64</sup> o buscar algún grupo musical que amenice la fiesta.<sup>65</sup>

---

<sup>64</sup> ANEXO 2

<sup>65</sup> ANEXO 3

## CARNAVAL

*Ca`ola* como lo conocen los pobladores. Se lleva a cabo, de acuerdo al calendario católico; no hay una fecha especial, pero comprende cuatro días.

El carnaval, es organizado principalmente por el Sacristán, auxiliado por el Agente, quien hace una invitación a todos los que quieran participar.

Los participantes generalmente son hombres y niños; se disfrazan de formas y colores variados.

Su función es divertir a la comunidad, a través de aquellos disfraces y actitudes que toman los personajes durante el carnaval, que normalmente no serian correctas y /o aceptadas en cualquier otro día que no fuese carnaval, como, que los hombres se abracen entre ellos, que niñas convivan con hombres adultos, etc.

Los *Yu'e* o viejos del carnaval, van bailando en cada casa de la comunidad. El primer día, un domingo antes del miércoles de ceniza, lo hacen los niños y adolescentes, siendo la tarifa de \$ 20 por casa; los días siguientes lo hacen los grandes, con tarifa de \$ 25. También bailan en la agencia de policía y en la cancha de básquetbol. Las tarifas al final del carnaval, se reúnen y son repartidas entre los participantes.

El carnaval se realiza para dar paso a venideras celebraciones, Miércoles de Ceniza, Cuaresma y Semana Santa.<sup>66</sup>

## SEMANA SANTA

La Semana Santa, comienza, pasando los siete viernes, contados a partir del primer viernes correspondiente a la semana donde se ubica el miércoles de ceniza. Los siete viernes de siete semanas conforman la cuaresma.<sup>67</sup>

Esta celebración es organizada por el sacristán, vigilada por el agente y la ayuda de los niños del pueblo. Además deben estar en todos los rosarios que se hagan, adornar la iglesia y

---

<sup>66</sup> ANEXO 4

<sup>67</sup> ANEXO 5



las tres cruces con palmas y coronas hechas y pintadas por los comuneros, con palma cortada cerca de la comunidad.

El gasto más importante a esta festividad es pagar alimentación de las misioneras y la compra del cirio pascual (dinero ya incluido en la cooperación para la festividad de San Fabián), las velas y flores que llevan las señoras a la iglesia, son compradas por ellas mismas.

El Lunes Santo, comienza cambiando la alimentación, los frijoles no son sustituidos, más bien se complementan con carne de *zaguac* (pescado) y frutas compradas en Oaxaca.<sup>68</sup>

Durante toda la semana gran parte del tiempo, los pobladores se reúnen en la iglesia escuchando las explicaciones que dan las misioneras enviadas de la Parroquia (Yólox) que llegan, para llevar a cabo esta celebración.

Los días que hay mas actividad son el jueves y viernes santo, en estos días se hacen representaciones de lo que se conoce como la pasión de Cristo, en donde participan niños y señores.

El sábado de gloria, en la noche, se hace una representación conocida como “el fuego nuevo”, que refiere a la resurrección de Cristo. Esta es muy significativa, porque el Agente Municipal, es el principal participante, él sostiene el cirio con el que se encienden el resto de las velas que tienen los pobladores, en esos instantes la luz eléctrica deja de funcionar y se restablece cuando todas las velas se han encendido, para proseguir con el rosario correspondiente.

Este día es el último de la celebración, durante el domingo nuevamente se permite tomar bebidas alcohólicas y hacer ruido, actividades prohibidas de lunes a sábado de esta semana.

---

<sup>68</sup> Las personas saben que es y no permitido, ya sea en la alimentación o comportamiento, pero sobre todo en la alimentación se hace caso omiso. Es una población que entre sus múltiples actividades se dedica a la caza, y si tienen la oportunidad de “ganar” un animal (venado, jabalí) se inclinan por comer ese tipo de carne, porque es bien sabido que cada día esta actividad se dificulta más y los alimentos que se consiguen en Maninaltepec, no son muy vastos.

## SAN MIGUEL ARCANGEL

Esta festividad se realiza del 6 al 8 de mayo, y es una de las celebraciones más importantes, es la fiesta del patrón del pueblo, San Miguel Arcángel.

La parte organizativa de esta festividad, la llevan a cabo diferentes personas, los comuneros, sacristán y mayordomo. Cada individuo tiene tareas especiales asignadas para que se cumpla con la fiesta. Unos las cumplen antes que otros, tal es el caso de los comuneros que participan únicamente en las asambleas para decidir que se va hacer (torneo de básquetbol, jaripeo, baile) y contribuir con su respectiva cooperación.

No así, en el caso del sacristán y mayordomo, porque sus tareas son más laboriosas y requieren más tiempo.

Esta fiesta comienza con la calenda, los dos días siguientes el sacerdote de la parroquia hace una misa y al término, el agente municipal inaugura el torneo de básquetbol, que dura el resto de la fiesta. Por las noches se queman cohetes y se hace un baile popular.

## DIA DE MUERTOS

Se celebra *Malacg*, como lo conocen los pobladores, a partir del 30 de octubre y hasta el 3 de noviembre, es una fiesta familiar que celebran de diferente manera en cada casa, debido a las posibilidades económicas de cada núcleo familiar. Esta celebración es antecedida por el rito funerario.<sup>69</sup>

Pero en general todas las familias realizan una ofrenda consiste en comida, bebidas, frutas y dulces, colocada en el altar de las imágenes religiosas; la mesa donde se coloca la ofrenda es adornada por velas y *laichalacg* (flor de muerto) cempasúchil.

Los hombres se encargan de poner la ofrenda y las mujeres preparan los platillos. El 30 de octubre comienzan a colocar la ofrenda para los angelitos, (niños) y conforme pasan los días, que dura la celebración, van aumentando la ofrenda y va siendo designada para diferentes difuntos. El 2 de noviembre ya se han reunido angelitos, jóvenes y adultos.

---

<sup>69</sup> Anexo 6

El último día se reúnen los anteriores con sus familiares, y a las tres de la tarde, se reparte la ofrenda entre los ahijados que tengan los dueños de las casas. En la iglesia no se realiza ninguna actividad respecto a día de muertos, solo en la capilla del campo santo donde se prenden velas y en las tumbas se colocan flores.

El 1 y 2 de noviembre pasan jóvenes y señoritas a rezar en todas las casas, los jefes de familia reparten tamales y pan.

#### INMACULADA CONCEPCION O VIRGEN DE JUQUILA

Celebrada el 8 de diciembre y considerada como la segunda fiesta más importante, festeja a la patrona del pueblo, La Virgen de la Inmaculada Concepción, su realización es parecida a la que se hace en el mes de mayo.

#### VIRGEN DE GUADALUPE

La celebración es mas sencilla comparada con las otras, el 12 de diciembre se hace un rosario en la iglesia y se lleva a la virgen a las tres cruces, donde esta casi todo el día y por la noche la regresan a la iglesia. La gente en este día la visita regularmente y enciende una vela en su altar de la iglesia.

#### FIESTAS DECEMBRINAS

Comienzan con la celebración de las nueve posadas, designadas por los comuneros y dadas a conocer desde días antes por el sacerdote que las anuncia al término de la misa del 8 de diciembre.

Las posadas consisten en recibir a los peregrinos, rezar y tenerlos una noche y parte del otro día. Es una celebración colectiva, aunque los gastos para el pan y atole que se reparten al término de cada jornada son solventados por cada familia que recibe la posada.

#### NAVIDAD

Esta incluye la última posada, para esta celebración se busca una madrina, niña no importa que este en Estados Unidos, se manda a traer y debe presentarse; la ventaja es que en esta época muchas personas regresan temporalmente a San Miguel.

En la casa de la madrina se hace una representación visual del nacimiento, se hace un altar donde se deposita al Niño Dios, durante la noche del 24 y hasta la madrugada del 25, se reza y canta, reparten atole , pan o tamales.

La niña se encarga de comprar la vestimenta del Niño Dios, arropándolo el 31 de diciembre, para hacer una celebración durante el primer día del año, este día se traslada el niño de la casa a la iglesia y el 6 se piden favores y gracias en la iglesia.

Respecto a las fiestas, señalo que las patronales, tienen una organización más amplia, esto se traduce en las diferentes actividades, que se programan durante tres días que duran estas. A continuación, señalo de manera mas precisa, las actividades que se hacen en la festividad del mes de mayo, que son equiparables con las que realizadas en la fiesta de la Virgen de Juquila, en diciembre.

En las fiestas hay juegos artificiales, baile, torneo de básquetbol, jaripeo, llevados a cabo en el centro del poblado, pero también una concentración importante de habitantes se da en la casa del mayordomo. Ahí se reúnen varias mujeres y hombres dispuestos a ayudar al trabajo o quehacer para que se cumpla el papel del mayordomo. Las actividades de los hombres y las mujeres están divididas; las mujeres principalmente , en estos casos, se reúnen en la casa del mayordomo, porque es ahí donde se hacen los preparativos para guisar los diferentes platillos que se ofrecerán a los comensales, no así los hombres que están concentrados la mayor parte del tiempo en el centro del pueblo, preparando la estructura de madera, que servirá por dos días como jaripeo, así como arreglar las canchas de básquetbol para el torneo de este deporte.

Las mujeres tienen que limpiar verdura, matar guajolotes o aliñar pollos, cocinar arroz, mole, atole, caldo de res, etc. El primer día el platillo que dan es caldo, acompañado de tortillas. Hay mujeres que no van a casa del mayordomo, pero en su casa y con recursos propios, maíz, leña, trabajo, hacen tortillas que van y dejan a la esposa, madre o hermana del mayordomo, como respuesta a la solidaridad que existe entre la familia del mayordomo y la familia donante.

En el segundo día de fiesta, considerado como el principal, se da arroz blanco, mole, acompañado de carne de res o pollo, tortillas; en los dos días se ofrece refresco y cerveza, tanto

a los comensales como a los que ayudan, estas bebidas son repartidas ya sea en la casa en donde se concentra parte de la fiesta o en el centro del pueblo.

El caldo de res, así como la comida que se da el segundo día, son especialmente para los invitados, gente de otros pueblos, con los cuales mantienes una relación más estable y cordial como, San Pedro Yólox, Soquiapam, Boca de Dos Ríos, San Martín Buenavista y San Isidro Aloapam. A cada invitado se le da un plato de mole y un refresco y en el centro de la mesa, se coloca un plato mas grande con arroz, también se ponen tortillas.

El ultimo día él atole se sirve con pan de piloncillo, es para los niños de la primaria, el desayuno se sirve de 8 a 11 de la mañana, a partir de ese momento las señoras que ayudaron se reúnen para comer, platicar y descansar, ya no se reciben invitados, excepto la antropóloga, que ya es considerada como vecina o integrante del pueblo. El atole se prepara un día antes de servirlo y mientras se prepara también se atiende a los invitados, provenientes de otros pueblos.

El que se haga una fiesta patronal en Maninaltepec, implica realizar un torneo de básquetbol, organizado por la escuela primaria y la agencia. El juego debe tener seis integrantes como mínimo y ocho como máximo, la inscripción se hace al momento, el equipo se dirige a la escuela a conocer al niño que portara el nombre del equipo, así como el nombre del lugar de donde provienen, inscritos en un banderín, el niño ira adelante del equipo al momento del desfile, el cual también es acompañado por la banda de música. El desfile se dirige de la escuela a la cancha de básquetbol. Los jugadores provienen de varias comunidades vecinas y se hospedan los días de juego en Maninaltepec.

La música, no puede faltar, en dos días de fiesta, hay baile, el primer día se cobra la entrada, por tanto se restringe la entrada con alambres y palos, el segundo es gratuito. En el baile se premian los tres primeros equipos de juego de básquetbol. Los premios son monetarios y muchas veces en dólares, oscilando entre los \$ 3 500 y \$ 9 000 (pesos). También contratan una banda de viento que toca en todo momento y en lugares diversos, en la iglesia a la hora de la misa, en la agencia, en la cancha de básquetbol, en la escuela. Se queman juegos pirotécnicos, desde días antes de la fiesta y hasta el último día.

Se realiza un jaripeo, visto como deporte extremo. Los participantes principales son jóvenes, antes de dar inicio al jaripeo, se invita a algún montador, para que diga la oración del jinete. Hay madrinas que obsequian regalos a los mejores jinetes, las madrinas son jovencitas llamadas por la autoridad, decidiendo ellas si participan o no. La fiesta del 8 de mayo y 8 de diciembre, debido a las múltiples actividades, también implican un gasto económico mayor.

Una participación importante, indispensable, para la vida religiosa de la comunidad, para las celebraciones, fiestas o misas, es la que llevan a cabo, (a los que nombro) los niños del pueblo<sup>70</sup>; encargados semanalmente de abrir y cerrar la iglesia<sup>71</sup>, dar campanadas por la mañana y noche y en ocasiones asisten al sacristán y fiscal, en la limpieza del templo, todos los domingos. En los días de fiesta, los niños, pasan a las viviendas, con velas y flores, que serán utilizadas en la misa del pueblo, para que sus habitantes, besen las velas y se persignen ante estos elementos.

El Sacristán es asistido por un fiscal, el cual, no esta dentro de los cargos, pero es indispensable. Este generalmente se encarga de la limpieza y acondicionamiento, ya sea de la iglesia o capilla del camposanto.

El fiscal, así como los niños, no reciben pago monetario alguno; el primero se elige anualmente, a través de asamblea, no así los últimos, que mientras sean menores de edad, se encontraran en la lista de niños del pueblo, seguirán entre otras actividades, abriendo y cerrando la iglesia, pero también enseñando a los mas pequeños sus deberes ante la iglesia, como integrantes de la comunidad.

*“Me da gusto abrir la iglesia, pero me da flojera levantarme y regresar a dormir”.* (Entrevista: Noe Ruiz García. 13 años. Encargado del 5 al 11 de febrero 2006)

---

<sup>70</sup> Niños y adolescentes (hombres) entre 12 y 17 años.

<sup>71</sup> Se abre de 5 a 8 y de 17 a 20 HR., en los días de celebraciones o misas el horario cambia, principalmente el de las tardes.



Niños del pueblo, en la fiesta del 8 de mayo. Fototeca L. Alba.

Es claro, como desde pequeños, los niños y jóvenes, van entrando en la dinámica participativa religiosa, que con el paso del tiempo se convertirá en una contribución más activa y fuerte.

Otra participación importante es la que llevan a cabo las tres instituciones, cada una, participa de manera especial en algunas celebraciones.

- Bienes Comunes. Compran velas y flores, para empezar el novenario de Todos Santos.

- Cabildo. Aquí existen dos participaciones especiales. La del Agente Municipal, el 20 de enero, celebrando a San Fabián y la del alcalde municipal, el 5º viernes (un viernes antes a la Semana Santa).

- Unidad de Aprovechamiento Forestal Comunitario. Entre los primeros días de enero, llevan a la gente al cerro Monte Flor, y ofrecen un convivio a manera de ofrenda a San Miguel Arcángel para que los provea de recursos forestales. Durante los siglos XVII y XVIII, los espacios eran condicionados por el uso o veneración que tenían por estos, los espacios divinos no eran ocupados por los hombres, pero hacían festejos, para considerarlos sagrados.

Si bien es cierto que estos espacios actualmente son transformados por el hombre, debido a la explotación de recursos que en ellos hay, se sigue manteniendo cierto respeto por estos, aunque de manera diferente, mostrando el sincretismo, de las antiguas y nuevas maneras de establecer un lugar sagrado o de veneración.

De manera general se han enmarcado aspectos religiosos, fechas, actividades, así como el papel que juega la participación comunitaria, para llevar acabo fiestas y celebraciones, que son organizadas a través de instituciones que se considerarían con otros objetivos, sin embargo, la mayoría de su funcionamiento se sustenta dentro del ámbito religioso. A continuación se expondrán las maneras individuales de la vida religiosa.



## CAPITULO V

### RELIGION CATOLICA: Mecanismo integrador de la vida comunitaria.

Las nuevas manifestaciones religiosas y la migración como movimientos sociales dados en los últimos años en comunidades indígenas, abren las siguientes interrogantes. ¿En comunidades regidas por usos y costumbres, de que manera conciben a los que se alejan de la religión mayoritaria?, ¿Dónde queda la participación de éstos?, son excluidos y/o rechazados, que causas o motivos los inclinaron para desistir de una y favorecer a otra.

La religiosidad popular, es vista como una expresión cultural, se da gradualmente en la sociedad, desde familias que expresan su devoción en una misa o rosario hasta movimientos de comunidades a algún santuario. En Oaxaca la expresión religiosa más conocida es la peregrinación anual que hacen diversos pueblos indígenas hacia el Santuario de la Virgen de Juquila, otra a nivel nacional es la que realizan diversos estados de la Republica Mexicana a La Villa de Guadalupe, en la Ciudad de México.

Es común en todas las culturas del mundo, que se formen ideas a cerca de los fenómenos físicos, culturales, sociales, que se tienen en cada lugar, muchas de estas ideas recaen en cosas o personas debido a diversas causas, conocimientos, jerarquías, etc.

Maninaltepec, no es la excepción y sus pobladores tienen una ideología respecto a la vida religiosa que se da en esta comunidad.

#### 5.1 LA FIGURA DEL REZANDERO

Una persona importante alrededor de la cual se tiene toda una serie de ideas y creencias, es la figura del rezandero ante el resto de los pobladores.

Seferino Ruiz, originario de San Miguel Maninaltepec, de 76 años, esposa y cuatro hijos, dos residentes en EUA, de ocupación campesino y cantor (rezandero) desde niño recibió instrucción religiosa, de parte de su papá Félix Ruiz, para hacer novenarios y rosarios, también se instruyó con gente de San Juan Quiotepec, al morir su papá.

El señor Seferino, a petición de pobladores y gente de otros pueblos (San Juan Quiotepec, San Francisco, La Reforma y San Martín Buena Vista, principalmente) hace rosarios y pide favores a la virgen de Juquila. Anteriormente era contratado para que llevara a cabo el primer viernes de cuaresma, en San Pedro, Yólox.<sup>72</sup>

A principios de los 70 s, del siglo XX, fungió como Agente Municipal, tomando como responsabilidad principal, el levantamiento de la iglesia, como ahora se le conoce. Él cuenta, que, cuando se derribo la choza que era utilizada como capilla, broto agua del altar principal en señal de que no debería destruirse aquella capilla, El señor Seferino, señala que nada pudo hacer para evitar destruir la iglesia de aquella época.

El cantor toma esta y otras manifestaciones, como señales, para que siga en la línea del rezandero o cantor. Otra manifestación fue un sueño que tuvo, en el cual la virgen de Juquila o de la Concepción, le dice que debe seguir rezando por las personas.

La gente pide rosarios especialmente cuando van a partir hacia el norte, cuentan que en el transcurso del viaje son protegidos por la virgen. El señor Seferino relata que un joven se fue con la idea de pasar hacia Los Ángeles y no lo logro, hasta que hablo con su mamá y pidió que hicieran un rosario, posterior a esto el joven paso sin ningún problema.

Las peticiones familiares son tratadas directamente con el rezandero, mientras que las del pueblo, Semana Santa, Posadas o Rosarios Dominicales, son mediados por el Agente Municipal, dando un ofrecimiento, 2 rejas de refresco y 2 cajas de cerveza, comprados con dinero de la cooperación de los comuneros.

El rezandero además de pedir por la gente, también brinda hospedaje y comida a la gente de otras comunidades que le solicitan rosarios. Estos son a las 5 de la mañana y ocasionalmente también por la tarde, llevados a cabo en la iglesia o capilla del campo santo; son especiales y no es bien visto que gente “extraña” se acerque cuando la familia y el rezandero están orando.

---

<sup>72</sup> El primer viernes de cuaresma, es la principal celebración para los chinantecos de la zona alta, en este día se congregan los nueve pueblos que la conforman.

El rezandero en Maninaltepec, ocupa un lugar importante en la jerarquía, si bien no es una autoridad civil, recibe el respeto como autoridad religiosa, él decide quien le ayuda, en que orden y como se hacen las cosas.

## 5.2 IMÁGENES RELIGIOSAS

Las vírgenes y santos que veneran los pobladores de Maninaltepec, tienen una historia relatada por los mismos, del porque algunas imágenes se encuentran en este lugar, cada sector de la población es encomendado a una imagen religiosa especial, las mujeres a la Virgen de Juquila, los niños a San Mateo y los hombres a San Miguel Arcángel.

La virgen que se festeja en diciembre es conocida como Virgen de la Inmaculada Concepción o de Juquila. Los pobladores relatan que llegó a Maninaltepec a través de Río Grande, aunque desconocen la fecha exacta de su llegada, solo saben el mes y por eso la festejan en esté.

La encontraron a orillas del río, sostenida por ramas y piedras que impedían que siguiera el curso del afluente, la virgen venía acompañada de otra, que llegó a Cozamaluapan de Carpio. Los pobladores ayudados por cuerdas sacaron a la virgen y dos candelabros que estaban junto a ella, la colocaron en la capilla que era de adobes, carrizos y láminas.

*“Entonces no estaba la iglesia, había una casita, una capilla ahí la pusieron y fueron a nombrar uno que sabe rezar, hicieron rosario, así le agarraron mucha fe porque vino de no se sabe donde “. (Jesús Pedro López García. 66 años. Poblador).*

La virgen es muy visitada por pobladores y gente de otros pueblos, y constantemente le hacen rosarios a la 5 de la mañana, pedidos especialmente para que acompañe al emigrante en su viaje; realizados por el rezandero y la familia que se encomienda. La virgen es considerada por sus devotos como *“muy milagrosa”*, cuando se hace un rosario, la gente dice que pasan hacia Estados Unidos con menos dificultad.

Cerca de Rancho Guadalupe, se encontró una virgen nombrada de la Natividad, fue encontrada cerca del río Chilar, en un arroyo al cual actualmente se le conoce como Arroyo de la Natividad.

El patrón del pueblo, San Miguel Arcángel, festejado en mayo, se incorporo como imagen religiosa principal, después de sus apariciones en las s'zae (peñas) más altas.

Debido a sus manifestaciones tomaron el nombre de este santo y lo incorporaron al nombre de esta población, teniendo por nombre San Miguel Maninaltepec, que para este tiempo ya había sido modificado, paso de Malinaltepec a Maninaltepec.

San Miguel Arcángel ilumina y cuida mucho al pueblo, según los pobladores y lo festejan porque los provee de los recursos naturales que Maninaltepec goza, el santo es considerado dueño de todas las tierras de la comunidad.

San Mateo festejado junto con San Miguel, también se apareció en un lugar cercano al poblado, dando cuenta de esto algunos niños, por eso se considera protector de los infantes.

San Fabián, es considerado como defensor, cuentan los pobladores que en las luchas que sostuvieron sus antepasados con los gentiles, San Fabián fue derrotado por aquella gente, dando su vida por su pueblo, debido a esto se hizo santo.

La iglesia es un recinto de estilo arquitectónico mas reciente, comparado al de otras iglesias, como la de Comaltepec o Yólox, es un edificio bien cuidado y respetado por todos los pobladores. En la parte trasera tiene una pequeña casa – habitación, donde el padre se hospeda, cuando ofrece servicios a la comunidad, tiene una pequeña parcela y un cuarto independiente donde se prenden y almacenan velas.

Se encuentran varias imágenes en el altar principal, aunque las que más resaltan son las que están en el centro, San Miguel Arcángel y La Virgen de Juquila.

La capilla del camposanto es mas antigua, es de adobe, tiene estampas de algunos santos, aquí asisten a pedir favores especiales y hacer limpias con veladoras, que encienden y dejan aquí. Cuando se asiste a la capilla, se debe prender una vela para algún difunto.



Interior de la capilla del camposanto. Foto L. Alba

### 5.3 PERCEPCION DE LA VIDA RELIGIOSA

La vida religiosa en Maninaltepec, dentro de la familia es importante debido a ciertos elementos, que si bien no son del orbe cristiana, para ellos son sagrados, los difuntos, juegan un papel fundamental en la vida de los maninaltepecanos.

A principios de año y semanas antes de la celebración *Malacg* (día de muertos) se almacena leña, la más gruesa, seca, para ser brindada a sus difuntos.

Los difuntos en los sueños son portadores de augurios negativos, cuando un familiar sueña a un difunto, debe ser precavido y capaz de enfrentar cualquier situación, accidente, problemas, etc.

Las mayordomías en la vida familiar son adquiridas como grandes responsabilidades, en estas existe una lucha constante para dar cuenta de quien hizo más o menos. Quien cumplió mejor su cargo. Poniendo en el centro de la discusión, la gracia de dios, salio bien *porque "tal santo o virgen" nos acompaño, nosotros si nos portamos bien, no como x que no hizo nada*".

Esto es una manera de marcar jerarquías entre los pobladores, sino en todos, por lo menos entre algunas familias.

Así como hay pobladores que interactúan en la comunidad y en las celebraciones, hay gente que prefiere alejarse de las cuestiones religiosas y en general de la comunidad. Generando formas o estrategias de resistencia, la migración, la más experimentada, en un principio

Es cierto que la gente que migra hacia Estados Unidos apoya a la comunidad, pero también no todos lo hacen y una vez fuera, debido a la situación retoman otras responsabilidades.

Los emigrantes una vez en su nueva residencia en el aspecto religioso siguen manteniendo ese vínculo, que muchas veces es más fuerte y evidente, pero también los "nuevos" diversos factores culturales, económicos, etc., influyen para buscar un cambio de *hábito* religioso.

El peso que recae sobre la gente que esta fuera de Maninaltepec y no acepta los cargos correspondientes, es extremadamente fuerte, se han dado casos donde él próximo al cargo habla con las autoridades y su respuesta ante la petición es de evasión; considerando que su decisión le traerá mas beneficios.

Comunidades de Oaxaca o no, donde se rigen por usos y costumbres, en las que se esta dando fuertemente el fenómeno migración, se enmarcan varias situaciones, que los pobladores toman como negativas.

- No regresar a su lugar de origen.

- Omitirse a ocupar algún cargo cívico-religioso.
- Perdida o cambio de sus costumbres.

Si bien estas situaciones no son negativas en sí, dan un giro a la forma organizativa de la comunidad, estando en búsqueda de alternativas que replacen o por lo menos que ayuden a mantener el orden social en cada comunidad.<sup>73</sup>

---

<sup>73</sup> Recurrir, por ejemplo, al pago económico por responsabilizarse de algún cargo, representando al verdadero responsable de llevarlo a cabo, en el caso de San Miguel.

## CAPITULO VI

### CONOCIDA POR TODOS, NEGADA POR LOS MISMOS.

Así como la religión forma parte indispensable de la vida comunitaria de Maninaltepec, vista como un conjunto de expresiones, ideológicas y prácticas, con la finalidad de cumplir requerimientos que las divinidades exigen, centrándose en un estado celestial, pero que la propia comunidad establece y rige en un plano terrenal, para un bien y/o fin común y puede ser público o privado. Existe, también, otro conjunto, que para algunos no es tan indispensable, aunque no se hace evidente públicamente, pero la práctica oculta de la brujería, es utilizada para diversas situaciones enfermedades, envidias y chismes. Ya sea como maldición o bendición.

#### 6.1 UN CASO DE BRUJERÍA

Históricamente la brujería se considera dentro de lo malo/profano/terrenal, mientras que la religión, enmarca un fervor, creencia en un ser supremo, acompañada de preceptos a seguir, es buena/sagrada/celestial. Esta situación, nos conduce a formular la concepción dualista del mundo que tienen los pobladores. Teniendo cada una su contraparte y formulación.

La concepción ideológica a cerca de la brujería, menciona Julio Caro Baroja, no esta dada cronológicamente, pero se tiene como referente que cada cultura en diversas épocas aludía a la magia o hechicería, en Latinoamérica al chamanismo. Partiendo de eventos, ideas o concepciones que se tenían con anterioridad para formular nuevas practicas.

En México, con la llegada del cristianismo se eliminaron las llamadas prácticas idolátricas, se remplazaron los dioses por un dios.

*“los que conservan vestigios de cultos idolátricos y de creencias paganas son servidores del demonio... el hombre de iglesia dialogó, argumentó a favor de sus creencias. Cuando la cristianización fue absoluta y la autoridad eclesiástica tuvo el poder a su servicio, las creencias paganas eran torcidas e inferiores, las cristianas eran rectas y superiores.”<sup>74</sup>*

---

<sup>74</sup> Caro, Baroja Julio. Las brujas y su mundo. Alianza. Madrid.1993. pp. 98.



Maninaltepec no se escapa de esta ideología, entendiendo que las prácticas y/o discursos actuales, sean públicas o privadas connotan un sentido de sincretismo. Cómo pueden asistir a una misa oficiada por el párroco y luego hacer una ofrenda a sus muertos. No es una situación conflictiva llevar a cabo practicas que se hicieron antes y después de la evangelización, debido a la capacidad de pertenencia, arraigo de las personas que supieron combinar ideologías, prácticas, con todo lo que connota (símbolos, creencias, etc.), dos culturas; que en un principio fueron totalmente diferentes y que con el paso del tiempo se formulo una aceptación, adaptación, asimilación y que actualmente pasa a ser desapercibida.

A parte que la comunidad y/o sociedad establece, que y como se deben hacer las cosas, uno de los ámbitos donde hay mas participación ciudadana, es el religioso, tomando en cuenta que el grado de participación se adecua al sector de la sociedad al que se pertenece. Solo por ejemplificar, señalo las múltiples expresiones religiosas populares a favor de las manifestaciones marianas; en México, a la Virgen de Guadalupe.

En Maninaltepec son fieles creyentes de la brujería, vista está, como una serie de prácticas negativas, dañinas, hechas hacia personas no afines respecto al practicante o por pedimento de una persona no afin al embrujado. También el *arte adivinatorio* esta presente, Pérez García, menciona que el sacerdocio practicado en Maninaltepec en épocas prehispánicas, comenzaba desde la infancia, en las casas especiales ubicadas...

*“ cerca de los templos y elegían a hijos de caciques o de los principales, teniendo como obligación ayudar en los ritos, aprender las ceremonias y el arte adivinatorio, por medio de la adivinación resolvían la suerte de una guerra, las consecuencias que podría acarrear y el casamiento de algunos de los principales”<sup>75</sup>*

Actualmente en Maninaltepec, hay personas que creen y practican el arte adivinatorio y la brujería, tomada, al menos como sanación, también hay otros seres mágicos, como los chaneques<sup>76</sup>, que habitan los montes de San Miguel.

---

<sup>75</sup> Pérez, García Rosendo. La Sierra Juárez. Tomo I. Instituto Nacional Indigenista. Oaxaca. 1997. pp. 144-145.

<sup>76</sup> Duende. Considerados como buenos y juguetones.



Casa de chaneques en Racho Chilar. Fototeca L. Alba.

Los habitantes consideran la brujería como el mal hecho, pero también el remedio a ese mal, contemplando que hay brujería buena y mala.

Es pertinente hacer una aclaración respecto a los nombres comunes que se relacionan con la brujería. El brujo<sup>77</sup>, es considerado practicante de una fuerza malévola, por tanto oculta, él embrujado es la persona sobre la que recae el mal, el embrujador es la persona que cree en el brujo, pero no practica la brujería, (manda a realizar practicas brujeriles), el chaman o curandero<sup>78</sup> es aquella persona que maneja las fuerzas del bien, es para beneficio propio o ajeno y puede ser publico o privado. La magia<sup>79</sup> es considerada como un evento *sobrenatural*, dejando a un lado la noción dualista del blanco/negro, bien/mal.

En Maninaltepec, ¿Que eventos o situaciones se consideran como brujería? Una mirada basta (mal de ojo), para ser presa del pánico, que acarrea o coincide con eventos, considerados como mala suerte, enfermedades, falta de dinero, muerte, problemas en general, que van definiendo la situación para declararse como embrujados ante si mismos.

---

<sup>77</sup> Anteriormente se concebía que la brujería era exclusiva de las mujeres, debido a la debilidad y entrega hacia el demonio, considerando que entre lo femenino y masculino (demonio), hay una empatía mayor.

<sup>78</sup> También son considerados como médium para lograr la comunicación, con la divinidad y obtener la respuesta, sanación a los problemas o situaciones que se le presentan a través del chaman o curandero.

<sup>79</sup> En los últimos años las nociones de magia y brujería han cambiado y surgido nuevas, ahora se conoce la brujería blanca y negra en la magia pasa lo mismo.

La historia oral sobre la brujería, señala que:

En 1957, existió un hombre, habitante, originario, comunero de Maninaltepec, que con una mirada decidía la suerte de su víctima, no respetaba edad ni sexo; la persona a la que dirigía su mirada, pronto estaría muerta. Los habitantes vivían con pánico, la población había mermado debido a las muertes ocasionadas por el brujo.

Después de un par de años, un grupo de comuneros se organizó y decidió dirigirse a casa del brujo y asesinarlo. A partir de este evento, la tasa de natalidad aumentó.<sup>80</sup>

Se tiene registro oficial de que en comunidades cercanas, pobladores se remitieron ante las autoridades correspondientes, para denunciar casos de brujería, dándoles un seguimiento, para clarecer la situación.

A continuación formulare uno de los casos de brujería, que me tocó vivir de cerca, el cual servirá como ejemplo para dar cuenta de hasta donde llega esta situación, es un proceso que envuelve, emociones, surgen nuevas situaciones y /o problemas, económicos principalmente, muchas veces viven la experiencia de engaño y desesperanza, que puede terminar de manera más desfavorable a cómo comenzó, sobrepasando la integridad de la persona, poniéndose en riesgo y enfrentándose a problemas de salud.

Ya se mencionó que, se consideran embrujadas, las personas que tienen algún malestar físico indefinido, enfermas, no tienen dinero, etc., esto basta para dar el primer paso, que es, buscar a la persona indicada para remediar los males, ¿pero cómo se elige a la persona, para encomendarle la cura?, es a través de recomendaciones, de familiares cercanos a los cuales les resultó efectiva la curación dada por dicha persona en su momento.

Una curandera llegó a Maninaltepec, para asistir a un *paciente* (A), que constantemente sufría de dolores en la parte del estómago y vientre. La concuña, de (A), avisó a un familiar sobre la visita de la curandera, proponiéndole que debería consultarla, debido a los problemas económicos por los que estaba pasando; aceptó, consultó y acordó el costo de su curación de acuerdo a los males que describió, el segundo paciente (B). Constataron una cita para la noche

---

<sup>80</sup> Relato de Fernando Salinas. Poblador.

de ese mismo día. Mientras (B) debía reunir a sus familiares más cercanos, nucleares y extensos.

Se reunió toda la familia, 13 integrantes, teniendo un acercamiento privado con la curandera, para que detectara donde radicaba el mal de cada persona. El problema económico por el que pasaba el padre de familia, pasó a pertenecerle a toda su familia, hermanas, cuñados y sobrinos, por supuesto esposa, hijos y padre, dando este diagnóstico la curandera. Toda la familia estaba siendo embrujada por un vecino muy cercano a la familia.

Pero entre los embrujados, había una persona que corría un peligro latente, el cual debía ser sanado de manera rápida, porque, podría ocasionar la muerte, la esposa de (B), traía varios males; días antes, había soñado con difuntos, tomado como mal augurio, posterior a esto, se cayó y se lastimó el pie; así es que se debería de trabajar en la sanación de la señora.

Quiero señalar que con anterioridad, médicamente, la señora fue diagnosticada de gastritis y desnutrición, uno de sus hijos, migro para trabajar en California y su regreso se debió a una sobredosis de alguna droga, causándole daño nervioso a nivel cerebral.

Los malestares físicos, eran consecuencia del trabajo de brujería del que estaban siendo objeto.

El ambiente que se vivía al momento era de incertidumbre, miedo, tristeza, llanto, pero también de fe y esperanza, porque la curandera buscaba el mejor remedio para cada situación.

La curandera, hizo algunas recomendaciones, ir a radicar a otro lugar, salir de Maninaltepec, bañarse con aguas multicolores de hierbas, que llevaba en botellas de plástico, hacer limpias en la casa y dar ofrendas a la madre tierra donde se ubica la casa, para empezar; comprarían una gallina blanca y un chivo negro, después algunos guajolotes, para hacer los sacrificios correspondientes y ofrecerlos, limpiar a los integrantes de la familia con 7 hierbas diferentes y quemarlas, después de esto, indicaría dentro de la casa, el lugar exacto, donde se encontraban monedas de oro enterradas. Eran envidiados y por tanto embrujados debido a las riquezas que se encontraban en su casa.

La curandera profesa la devoción a la Cruz de la Caravaca, así es que primero debía ofrendar a la madre tierra, es por ello que en esta primera cita, solo *limpio* a los integrantes de la familia, bendijo la casa, explico el procedimiento de la segunda cita y la manera de su remuneración, que sería mínima, los \$ 30, 000 los utilizaría en el material necesario para la curación de la familia.

¿Si tenían problemas económicos, como o que hicieron para obtener más dinero, del considerado necesario, para vivir diariamente, para curarse de este malestar?

(B) tiene 4 hijos, radicando en Estados Unidos, llamó a dos de ellos, explicándoles, no la situación de brujería por la que estaban pasando, sino utilizando el argumento de la madre enferma, pidiéndoles que mandaran dinero lo antes posible, los hijos así lo hicieron, depositando \$ 12 000, su papá los cobro en la ciudad de Oaxaca, casi de inmediato, regreso el mismo día que fue, normalmente tardan dos días para ir y regresar de la ciudad. Cooperaron las hermanas de (B) y él, pidió un préstamo de \$ 10 000.

Con el préstamo, saldaron la primera consulta, que serviría para la compra de 4 guajolotes, que la curandera llevo a los 15 días de la primera consulta.

Entre la primera y segunda consulta, se limpio la casa de manera exhaustiva, la señora se baño diariamente con el agua de hiervas, se limpiaron a las niños de la familia y prendieron velas en la capilla del camposanto y en tumbas de algunas familiares.

La segunda consulta, fue exclusiva de la señora, fue ungida con pomadas y piedras que llevaba la curandera, dejo algunos spray para la casa y amuletos hechos a base de ajos y listones que debían ser colocados en la entrada. Este día dieron, otra parte del costo total, y se acordó una tercera cita, a la cual asistiría con el resto de los animales, para el sacrificio, la curandera llevo en la fecha acordada, argumentando que no podía trabajar, debido a que el día estaba nublado y era necesario que se viera el sol, para utilizar su luz y calor y no llevaba el chivo y la gallina.

En la tercera cita, pidió el resto del dinero, haciendo el total de \$ 30 000, con el cual, ella compraría *lo necesario* para la última consulta, donde se presentaría la sanación total, localizando el lugar exacto, donde al escarbar encontrarían las monedas de oro, cambiándoles la suerte. ¿Dejarían de ser embrujados, porque serían ricos?

En el día acordado para llevar a cabo la consulta final, se hizo una comida especial, los integrantes de la familia consideraban una notable mejoría, la señora había librado casi todos los males que le aquejaban, únicamente faltaba que la curandera comenzara a trabajar y terminar con la situación, que les había acarreado varios problemas. Pero este trabajo, se posponía conforme pasaban las horas, los días, las semanas; la curandera no regresó a Maninaltepec.

Únicamente al momento, les quedaba marcar un número telefónico, con la esperanza de que les contestaran y les dieran alguna respuesta del porqué no había llegado, después de una semana, las tres familias, para las cuales trabajaba, fueron a buscarla a la dirección que les dio en un principio, en la cual no vivía nadie y los embrujados simple y sencillamente no se explicaban lo que estaba pasando, pero en un proceso simultáneo a este, se daban cuenta que habían sido estafados, engañados, por una persona que se agarraba del mal ajeno, para sacar provecho.

Lo que aconteció después; la preocupación de que eran embrujados, pasó a un segundo plano, ahora su preocupación y miedo era por la deuda, la explicación que daría la familia, cuando los hijos que radican en el norte, preguntaran por la salud de su madre y la pérdida de los \$ 30 000, destinados a aliviar males ajenos y no familiares.

Cuando los hijos, se enteraron de que su madre estaba enferma y que no había sido atendida con un médico, se molestaron con sus papas y decidieron que no les mandarían más dinero, y si lo hacían sería una cantidad menor a la acostumbrada. La deuda al cabo de un mes se pagó, el señor salió a trabajar a la ciudad de Oaxaca; la lamentación y resignación por el dinero perdido, fue constante.

Pero además, de las situaciones anteriores, se dejan otras de lado que debían ser prioritarias como, la salud de las personas que necesitan una atención médica especializada, la

cual, es brindada por otros medios a través de la brujería, mientras a la ciencia medica se le relega por practicas y creencias, que son validas y no pongo en duda, pero que pueden llegar a sobre-exponer a las personas, no solo en el ámbito de salud, sino en otros, con consecuencias en la vida cotidiana. Hay que tomar en cuenta que Maninaltepec, es un poblado de alta marginalidad y las fuentes de trabajo no son muy amplias, es una comunidad alejada y el acceso no es muy eficaz. Estas situaciones generales, explican, no justifican, que algunos núcleos familiares padezcan de un recurso económico.

El caso anterior, muestra una de las realidades desconocidas a primera vista, es un discurso oculto fuerte, que no solo radica en el bien o mal que se le hace a las personas, en términos simbólicos, (creer o no en la brujería) sino en los ámbitos que traspasa cuando se vive una situación de este tipo, en la cual los actores experimentan, un largo y a veces duro proceso, que consideran necesario para remediar algún mal.

Quiero señalar, también, que esta situación y parte del proceso del que yo fui testigo/participante, se dio en un periodo de aproximadamente un mes y entrar en la dinámica de los embrujados, implico varias cosas; juntar hiervas y posteriormente presenciar limpiezas de algunos de los integrantes de la familia, preparar los remedios, varias veces, no me permitieron presenciar lo que la curandera decía y hacia, por decisión de ella, aunque los integrantes de la familia lo compartían conmigo y también, a manera de advertencia o señalamiento me recomendaban ampliamente no mencionar nada a nadie, ellos consideraban que mi persona pertenecía a su núcleo familiar y por tanto yo también estaba embrujada; después de que se dieron cuenta de la estafa, buscaban que les diera una respuesta, pero mi papel de antropóloga y familiar, amiga, en esta situación, era aun mas difícil, simple y sencillamente fui objetiva de acuerdo con la realidad, ubicándome en el papel que en diversos momentos me toco jugar, considerando que en ningún momento, aprobé y desaprobé sus creencias y decisiones respecto a esta situación y en general, uno como antropóloga, viviendo ahí solo tiene que entender la realidad que viven, de manera mas objetiva, que no es expresada al momento.

## 6.2 BRUJERIA Y RELIGION

Maninaltepec, históricamente, a tenido dos características importantes, al resto de las otras comunidades: la religión, en la práctica, como eje central de la organización comunitaria y uso de un *arte sobrenatural*; dos polos definidos, cada uno con sus características acompañados de un sustento ideológico, practico, individual, que conjuntamente conforman parte importante de la vida comunitaria de Maninaltepec.

Toda persona, cuando experimenta alguna situación favorable o no, busca e intenta encontrar una explicación, ubicándola en diversos ámbitos, de acuerdo a la situación o experiencia vivida. Los pobladores de Maninaltepec encuentran explicaciones en el ámbito religioso o de la brujería. La visión del mundo se sustenta en estas ideologías.

Respecto a la esfera religiosa, de manera breve señalo, es un mecanismo integrador, debido a que gran parte del funcionamiento de la comunidad en lo político, económico, se da a través de la participación religiosa de cada uno de los individuos, definiendo la manera de organización de cada institución. Hay aspectos de estas esferas, que no se definen meramente en lo religioso, por ejemplo, algunos cargos cívicos, en estos, se busca la manera de relacionarlo con la práctica religiosa, en menor o mayor medida<sup>81</sup>. Todo este conjunto de ideas, llevadas a la práctica, se dan públicamente, pero la vida religiosa individual, puede llegar a darse de manera mas intima, hay practicas individuales (oraciones, prender velas) para protección, alivio o satisfacción personal.

La brujería, integra, a nivel familiar, con el supuesto de que se práctica a través de núcleos familiares (familia de brujos y familia de embrujados). Como en el caso presentado, donde los integrantes de la familia se consideraron embrujados, aunque no se define o comprueba, en este, si es un brujo o una familia de brujos. Esta práctica es un mecanismo que controla a la comunidad, pero no en conjuntos amplios (la comunidad), como la religión. Se conoce y por algunos ha sido experimentada, pero no es un discurso que se haga público ante

---

<sup>81</sup> El agente y alcalde deben participar en la Semana Santa, Bienes Comunales compra velas para día de muertos, por ejemplo.



toda la comunidad, es manejado con sumo cuidado y se comparte celosamente. La brujería daña, divide y confronta a los individuos de la comunidad.

El control simbólico, para la comunidad es la brujería, y lo llamo simbólico, porque hay efectos y causas de la brujería consideradas reales, pero también no se comprueba que todos hayan sido embrujados o sean brujos y que en estos existan causas y efectos de la brujería. El miedo, el castigo, implantado en los individuos de Maninaltepec, a través de la brujería, hace que la religión católica en su conjunto tenga tal importancia y fuerza para mantener el discurso público de la comunidad, porque funge como protectora y proveedora de lo bueno, controla el comportamiento individual; así como, diferentes esferas, reflejándose el funcionamiento de estas alrededor de la esfera religiosa.

La religión es también, un mecanismo que neutraliza las fuerzas malévolas que destruyen o atentan contra la comunidad y los individuos. Mantiene la dualidad de la concepción del mundo, bien <sup>v/s</sup> mal.

Un discurso oculto de la religión, es, que actúa como mecanismo para contrarrestar el mal, pero no precisamente de brujería, sino que considera otros males, otras religiones, por ejemplo, que han sido una de las situaciones que les ha hecho perder devotos, la religión abarca en su discurso la no fragmentación de la comunidad y mucho menos de una católica, *toda situación no definida por dios, es un mal*. La religión utiliza varias técnicas, para mantener cierta población católica. La brujería, para el catolicismo no existe, pero si lo define como un mal.

Debe existir un bien que acabe con el mal, no debe existir motivo alguno que pueda fragmentar a la comunidad, porque al comienzo de esta, las dificultades dentro de la comunidad se ven reflejadas en las instituciones predominantes.

La esfera religiosa es Maninaltepec es de gran importancia, porque ayuda a eliminar males; principalmente contrarrestar a la brujería, dentro de la comunidad. Las fiestas, celebraciones, ofrendas, son hechas para estar protegidos y no correr riesgos.

Pero es importante tomar en cuenta, que la religión católica, usa *lo malo* para creer en *lo bueno*, pone de antemano que existe un infierno, pero, también esta el cielo, que es compensación de lo primero. Históricamente este discurso, que para muchos es desapercibido, ha estado presente, un ejemplo de ellos, es la llegada de la religión católica a México en la época prehispánica, destruyó adoratorios, pero se edificaron iglesias.

Una doctrina existe a expensas de otra, siendo opositoras la una de la otra, las dos juegan el papel de elementos coercitivos, pero su función es totalmente diferente, mientras que una lo hace públicamente, la brujería lo hace a través de un discurso y práctica oculta.

Por último, quiero señalar que Maninaltepec, da gran importancia a la esfera religiosa, debido a los sucesos que permanecen en la historia oral de la comunidad, son relatos generacionales, percibidos como, trágicos, muertes, enfermedades, desapariciones, que por fuerza o voluntad dieron paso a formas nuevas de organización, de creencias, de vida en general.

La guerra espiritual y militar, dejó huella en general, pero es casi imborrable en comunidades o sociedades que en su momento tenían un gran poder, y resintieron la pérdida del mismo, la comunidad indígena, con status y roles era la predominante, ahora lo son pero no de la misma manera.

Las situaciones vividas a lo largo de la historia de Maninaltepec, son pieza importante para dar cause a la comunidad, deciden practicas y creencias, dan o no importancia a situaciones que se presentan, que pueden llegar a resultarles comunes, los eventos y experiencias pasadas que dejaron rastro en el presente, van conformando a otra sociedad maninaltepecana.

## CONCLUSIONES

Se presentaron, a través de la descripción y/o narración, herramientas importantes de la antropología, datos que de manera general y particular, muestran aspectos de la forma organizativa de una comunidad que busca la supervivencia, el mantener principios ideológicos, prácticos, como todas las sociedades lo hacen, buscando siempre la mejor manera, adaptándose al medio natural y social por el que están rodeados o definidos.

Aspectos que van sustentando la convivencia en la vida cotidiana, con estructuras bien definidas, las cuales dan soporte a toda la comunidad.

A continuación, ya presentados los datos realizo una breve discusión sobre los puntos centrales señalados en la introducción.

San Miguel Maninaltepec se presenta como una comunidad corporada cerrada, la tenencia de la tierra Bienes Comunes, principalmente, así como su organización comunitaria se sustenta hacia el interior y un poco menos en el parentesco ya que en los últimos años las relaciones de matrimonio se establecen en/con: a) miembros de comunidades cercanas a San Miguel. Aunque el matrimonio se conforma de miembros de comunidades diferentes, todavía permanece, el establecer relaciones con el mismo grupo cultural. b) Establecer relaciones maritales (una vez que han salido de San Miguel debido principalmente a la migración) con personas distintas en grupo cultural, idioma, costumbres, etc., dadas en su nuevo lugar de residencia y no llevando a cabo el acto de contraer matrimonio, las relaciones no se establecen a través de un compromiso adquirido ante el resto de la comunidad o iglesia. Pero esta situación también les da la oportunidad para desligarse de la comunidad en el sentido de cumplir con ciertas responsabilidades, como el cumplir cargos cívico-religiosos, porque pueden adherirse al grupo de su esposa (o) donde quizá no estén mediados por usos y costumbres.

Los Bienes Comunes proveen a los miembros de la comunidad de porciones de tierra para su subsistencia, donde la forma de trabajo es familiar y los bienes obtenidos son de autoconsumo. Al gozar del derecho a la tierra se están adquiriendo varios compromisos y

responsabilidades no solo ante Bienes Comunales como institución, sino ante el resto de la comunidad, porque es finalmente quien decide si se te concede ese privilegio.

La comunidad al dotar de porciones de tierras para ser cultivadas, despliega el cumplimiento de los cargos cívico-religiosos que se realizaran dentro y para beneficio de la misma a lo largo de la vida de cada hombre miembro de Bienes Comunales. No existe otro tipo de organización comunitaria que radique fuera de la comunidad, mantienen relaciones con otros grupos (zapoteco, por ejemplo) o comunidades cercanas.

Siempre existe una supervisión para avalar que el servicio al pueblo sea cumplido de la mejor manera de lo contrario aplican las sanciones creadas por ellos mismos, considerando la gravedad del asunto. Si no pueden aplicar al infractor el castigo recae sobre su familia más cercana, muchas veces haciéndose responsable de la situación, como el que el padre ó hermanos sean mayordomos o cumplan con algún cargo en la agencia. Siempre buscan la manera de responsabilizar a las personas para el funcionamiento de la comunidad.

En los últimos años han existido situaciones que se dan con gran fuerza hacia el exterior de la comunidad, como la única manera de trabajo y/o subsistencia es el cultivo de maíz insuficiente para sobrevivir, los habitantes se han hecho valer de otras formas para cubrir sus necesidades una de ellas y la principal es la migración hacia Oaxaca y en mayor medida a Estados Unidos. Las personas que migran hacia Oaxaca son principalmente familias con hijos entre 12 – 17 años debido a que es la edad promedio para estudiar la secundaria, en el municipio hay escuela secundaria pero prefieren salir hacia Oaxaca y la migración hacia E.U. la lleva a cabo principalmente la juventud.

La comunidad es centrípeta en cuanto a tenencia de la tierra y organización comunitaria, pero también es una comunidad abierta en el sentido de que esta expuesta al exterior y no precisamente porque al Estado Nación le interese, la misma población al ser objeto de las situaciones que viven se resisten a no quedarse en el olvido, si así lo queremos ver, entran y salen desde ideas hasta practicas, cosas tangibles e intangibles, que hacen imposible encasillar a dicha comunidad indígena campesina como cerrada o abierta, mas bien es parte de un todo, conforman parte de la sociedad mexicana, donde cada parte de esta sociedad tiene su historia

particular y cumple con el rol que se le adjudico o impuso y mejor aun conforman parte de la humanidad.

La esfera religiosa, es primordial en San Miguel Maninaltepec, sirve para mediar las formas organizativas internas, empezando por la religiosa y traspasando este ámbito, la religión de una u otra manera, se ve inmersa en las demás esferas en mayor o menor grado, pero puedo decir que siempre esta presente.

Señalo también que considero a la esfera religiosa como predominante porque tanto la económica como la política se ven desplazadas.

En principio la económica no es que no pueda ser, mas bien no existen elementos que así lo demanden, porque no existe una actividad económica fuerte demandante en la comunidad que deje o refleje un crecimiento económico o de infraestructura. La actividad campesina tiene cierta demanda y es variada, pero queda solo como autoconsumo, además en los últimos años el número de agricultores (comuneros) ha disminuido debido a la migración a las grandes ciudades, no hay quien trabaje. Los recursos económicos que obtienen son para:

- 1- Necesidades básicas. Obtenidas a partir de la producción agrícola y remesas.
- 2- Realización de festividades. Por cooperaciones de comuneros (remesas) y explotación forestal (venta de madera).

La actividad económica no puede ser la esfera central que guíe a la comunidad debido también, a las características espaciales y temporales, San Miguel es de difícil acceso, queda alejado de otras comunidades a las cuales podrían ofrecer algún servicio (inexistente hasta ahora). Al rededor de 4 meses la comunidad pierde contacto con su Municipio, por ejemplo, debido al cierre del camino, por la creciente del río Grande.

Por otro lado la esfera política en Maninaltepec carece de valor en el sentido estricto de política, que tiene que ver con instituciones que se estructuran a partir del Estado, con el fin de velar por la ciudadanía o población.

Debido a que es una comunidad regida por usos y costumbres, existe cierta autonomía, hay un autogobierno, lineamientos normativos que hacen q la comunidad tenga un orden, las leyes y normas así como las sanciones son mediadas por la comunidad.

Si bien en los últimos años el proyecto de nación incluye el voltear a la parte de la *sociedad rezagada* a través de programas sociales que intentan cumplir con su deber como Estado, velan por la población cubriendo incompletamente de los servicios que todo ser humano necesita para sobrevivir. Maninaltepec no se ve más allá del Programa Oportunidades.

La participación democrática en la comunidad se ha dado a partir de la inserción de Oportunidades, pero esto únicamente o principalmente es para las mujeres, porque a través de las pláticas mensuales informan a las mujeres sobre la importancia del voto y democracia, la participación que tuvieron las mujeres en las votaciones de 2006 fue actuar para seguir manteniendo el recurso que les da dicho. El 2 de julio de este año las mujeres votaron en su municipio, porque oportunidades les dijo que era importante, pero no les dijo porque es importante, ellas suponen que es importante porque votando seguirán recibiendo los \$ 400 aproximados que reciben bimestralmente.

Las mujeres tienen una participación política más activa, porque las pláticas están dirigidas a ellas, los hombres también votaron pero su participación fue menor. Menciono que la política al exterior se da más por parte de las mujeres y la política interna radica en los hombres.

La relación que la comunidad mantiene con Quiotepec, su municipio es distante y continuamente mantienen problemas/discusiones, porque San Miguel sabe que tiene derecho a un presupuesto estatal que el municipio les niega.

Con lo anterior quiero enmarcar que tanto la política como la economía son existentes en la comunidad, pero relegan su poder a través de la religión

Algunas comunidades cercanas, como lo es, el mismo municipio, San Juan Quiotepec o San Isidro Aloapam (región zapoteca) se han visto envueltos en otras prácticas religiosas, debido

a la inserción de las llamadas “nuevas religiones”; en estas comunidades, se hacen presentes los Testigos de Jehová, a diferencia de Maninaltepec que sigue manteniendo fuertemente la practica religiosa católica. Dicha situación ha generado nuevos conflictos de rechazo hacia los habitantes practicantes de otra religión, reflejados en la búsqueda de otras formas de organización interna y externa. Anteriormente, al menos en el aspecto religioso mantenían un acuerdo de paz.

La religión católica en la comunidad maninaltepecana se mantiene, a través de lazos de unión y protección. Las generaciones pasadas experimentaron una guerra espiritual, que fue dominante y a la cual se resistían, con el paso del tiempo los grados de aceptación fueron acrecentándose, hasta obtener una consolidación, no sólo de esta comunidad, sino de la región completa.

Se presentan elementos contrastantes entre el pasado y presente, que ayudan mucho a pensar y repensar el posible futuro de San Miguel Maninaltepec. Donde quizás en un futuro inmediato las estructuras por las que esta formulada la comunidad puedan fragmentarse o romperse completamente.

Si llega a transformarse la base fundamental de la comunidad, considero que no es un mero cambio, sino un proceso histórico que atañe a todos los ámbitos, naturales y sociales que toda sociedad experimenta, ya sea como parte de una nación o comunidad en si.

Todas las sociedades tienen la flexibilidad para vivir y decidir cambios, no significando esto, la destrucción o pérdida total de una comunidad, de una historia colectiva, de su identidad, etc., los cambios traen consigo formulaciones nuevas que seguirán manteniendo y adaptando a la comunidad, solo que de una manera distinta.

## ANEXOS

### Anexo 1

La misa del pueblo, es la celebración realizada en la iglesia con el sacerdote, asiste la mayoría de los pobladores, antes de empezarla pasan 2 niños del pueblo a las casas, llevando consigo 4 velas y flores envueltas en una manta blanca, compradas por las 3 instituciones de Maninaltepec (Cabildo, Bienes Comunes y UAFC).

Estas velas deben ser “besadas”, por los integrantes de cada casa, son encendidas cuando comienza la misa y colocadas en el altar mayor, es considerada como una ofrenda por parte de toda la comunidad.

Esta misa del pueblo se realiza en las fiestas principales y en las primeras comuniones.

### Anexo 2

La calenda, que es un recorrido por el camino real de la comunidad, asisten los habitantes, acompañados de una banda de música, la calenda tiene varios componentes que son importantes mencionar. Se adornan canastas de palma, compradas en la Ciudad de Oaxaca, estas son adornadas con flores de papel china también se le coloca a la canasta una cruz formada de carrizo.

Para que se lleve a cabo la calenda deben existir varios elementos así como personajes; los primeros refieren a cosas materiales, canastas adornadas, vestuario, dulces, muñecos, los personajes que participan en la calenda son, las muchachas que portaran el vestuario tradicional del estado de Oaxaca, la gente de la comunidad, la banda musical (contratada en alguno de los pueblos vecinos) y el sacerdote, proveniente de la parroquia.

Las canastas son llenadas con los dulces, comprados por las autoridades de la agencia. Una vez que las muchachas portan el vestido tradicional, a cada una se le asigna una canasta con dulces, posteriormente los demás participantes se dirigen a la entrada del pueblo, acompañadas por algunos pobladores y la banda de música, para recibir al sacerdote y dirigirse



a la iglesia para comenzar con la celebración de la calenda, primero se realiza una misa, en donde también se da una explicación a cerca del significado y la importancia de la calenda. Es el anuncio público de que la fiesta patronal va a comenzar.

*“Antes no se realizaba una calenda como dios manda, lo que hacían era un espectáculo de borrachos, eso no es calenda, eso es una ofensa a dios” (Sacerdote 06/05/06)*

Las paradas son designadas por el mayordomo, es una de las personas principales que toman decisiones importantes es esos días de fiesta. El recorrido comprende las principales calles del pueblo.

El indicativo que anuncia la misa, son las campanadas que invitan a la población a concentrarse en la iglesia. La banda musical también asiste a la misa.

Al termino de la misa, la gente se concentra en el atrio de la iglesia y espera que las muchachas preparadas con sus canastas llenas de dulces, se acomodes al frente, junto con el sacerdote, el mayordomo, la banda de música y el resto del pueblo los seguirá, dirigiéndose hacia la agencia donde se entregaran dos muñecos hechos a base de cartón, los cuales serán quemados como cohetes el día ultimo de la fiesta.

Todo los componente y personajes una vez integrados se dirigen a la primera parada, en cada una de estas, bailaran las muchachas, los muñecos, manejados por voluntarios, al termino de la pieza musical, las portadoras de las canastas avientan dulces y la gente ante esto se alborota para recogerlos y pedir mas, pero esto será hasta la próxima parada. Se hace una última parada para bailar frente a la iglesia y así culminar la calenda. Para dar paso al día primero de la fiesta, comienza con una misa dirigida al santo patrón, al otro día de realizarse la calenda.

### Anexo 3

Para organizar esta celebración se reúnen todos los comuneros, principalmente para establecer una tarifa ecuánime, denominada cooperación, para solventar los gastos de la fiesta;

flores y velas para la iglesia, cohetes, pago de sacerdote, contratación del grupo musical, refrescos, que son repartidos entre los asistentes al baile, que tiene lugar en la cancha de la comunidad.

El dinero reunido, de la cooperación de los comuneros, es entregado al Agente Municipal, para que compre lo necesario para la festividad, así como pagar la alimentación del sacerdote y de los músicos.

En esta fiesta se llevan a cabo dos misas, una antes del día principal, para dar paso a la calenda y la última, el *mero* día. Como se le denomina fiesta del pueblo, de igual manera lo es la misa, y por tanto todos los pobladores, deben asistir a esta, cuando no lo hacen, existe un castigo social de parte del resto de los pobladores, los ausentes son señalados y criticados, por no asistir a la misa.

Una vez pasada la fiesta, el Agente está obligado a dar a conocer el destino del dinero, que le dieron todos los comuneros. Si la cooperación no alcanza, el Agente pone de su bolsillo, lo comprueba y los comuneros aceptan, estos cooperarán nuevamente equitativamente para reunir el dinero faltante; si por el contrario sobra dinero, se va a la caja del pueblo y se reserva para las venideras celebraciones.

#### Anexo 4

Para que se lleve a cabo el carnaval, existe una plática previa entre el Sacristán y el Agente para que formalicen la tarifa y den aviso a los comuneros de que se llevara a cabo dicha celebración.

Una vez informados los comuneros, con tres días de anticipación se avisa e invita al resto de la población para que participen y asistan al carnaval.

Las personas que participan en el carnaval son anotadas en lista, para asegurar su participación y mandarlo llamar cuando se reúnan en la casa del sacristán, donde se les explicara de que forma se llevara a cabo y lo que tienen que llevar, la máscara es indispensable

para poder participar como Yu 'e, también para que se reparta el dinero recolectado, una vez terminado el carnaval.

Las mujeres que participan, no asisten a esta reunión, porque no son anotadas en lista, debido a que luego desisten en participar, y como la mayoría son hombres es mal visto ante la comunidad que una señorita este con tantos hombres.

Según las participantes, lo hacen con un permiso especial, de parte de los padres y no rebasan la mayoría de edad, aunque dicen, gustar de jugar en el carnaval, no lo hacen porque son fuertemente criticadas, a veces hasta por los mismos participantes.

Los disfraces que utilizan son conseguidos con familiares o comprados; durante los tres días de la festividad algunos participantes van intercambiando sus trajes, con la finalidad de guardar el anonimato. Es por ello que se “transforman”, en un lugar alejado al poblado, solo van los participantes comprometiéndose a no decir durante y después del carnaval, quien iba disfrazado de que.

Cuando los viejos del carnaval están por llegar al poblado, ellos mismos anuncian su llegada con cohetes, dando señales de que gente extraña se aproxima a una comunidad desconocida, para que salgan a verlos.

Los Yu 'e, vienen de pueblos lejanos, no se identifican con los pobladores, llegan en camionetas, presumiendo de su atuendo y contando lo que hay en su lugar de origen.

Empiezan a bailar al costado derecho de la iglesia y van siguiendo ese orden, a manera de ir formando un círculo, abarcando todas las casas, para finalizar en el costado izquierdo, cancha de básquetbol, finalizando el círculo.

Una vez pasados los cuatro días y por todas las casas, el baile de los Yu 'e se prolonga hasta el anochecer, dando el Agente las gracias por haber asistido y participado en el carnaval.

El último día de carnaval, es el Miércoles de Ceniza, por la mañana se hace una celebración dada por el rezandero del pueblo, explicando el significado de este día:

Y finaliza poniendo el signo de la cruz de ceniza. Al término de la celebración se continúa con el baile de los Yu 'e.

A partir de este miércoles, se cuentan 40 días de abstinencia (cuaresma), en la que se alejaron de los placeres de la vida, comer carnes rojas, relaciones sexuales, alcohol.

Los pobladores de la comunidad reconocen que el carnaval se ha venido transformando, refiriéndose a los elementos y participantes que ya no están en el carnaval actual, como la música que era interpretada por la banda de San Miguel, los disfraces, a los cuales dedicaban días para elaborarlos, ahora muchos de estos son comprados, los mismos participantes han cambiado, ahora suelen jugar solo los jóvenes anteriormente lo hacían todos los señores de la comunidad.

Lo anterior ha influido en el cambio general, en la manera de realizar el carnaval, pero persiste algo muy importante respecto a este, la construcción ideológica que existe alrededor de él, que ha permitido que a pesar de las situaciones señaladas con anterioridad, se siga manteniendo y por supuesto me refiero a la percepción y significado que tiene para la comunidad que el carnaval siga realizándose.

Los pobladores señalan que si no se hace *Ca'ola* la Semana Santa no llega y eso significa que su ciclo ritual se vea interrumpido y por tanto no podrá cumplirse el compromiso y veneración que profesan, señalando un poco los posibles riesgos a los que se enfrentarían si esto no llegase a realizar.

## Anexo 5

La cuaresma, como ya se mencionó comprende 7 viernes, y se hacen diversas celebraciones ya sea en la comunidad o fuera de.

Los viernes importantes celebrados fuera de la comunidad son dos; el primer viernes en Yólox y el quinto celebrado en comunidades cercanas y Oaxaca.

En Yólox, participan en la gran procesión que se hace entre nueve poblaciones chinantecas con el cristo que radica en este municipio, participan los pueblos que en un principio cooperaron para comprar la imagen, Maninaltepec, así como el resto de las comunidades tienen una participación especial en las estaciones de la procesión que se hacen alrededor de San Pedro Yólox, dando lectura del vía crucis.

Maninaltepec, en esta procesión se caracteriza también por ofrecer flores o collares hechos de flor de mayo por las jovencitas del pueblo. Cabe mencionar que los árboles que dan estas flores son particularmente abundantes únicamente en San Miguel Maninaltepec.

El lunes de la semana cinco (5º viernes) se hace un rosario especial en la iglesia, porque se encomiendan 4 personas hombres (comuneros), elegidos a través de asamblea, que lleven promesa (cirios) a diferentes iglesias de algunas comunidades cercanas y Oaxaca.

Dos personas van a la iglesia del Nazareno en ETLA y en Oaxaca van a la iglesia de La Soledad, llevan 4 cirios y los prende en las iglesias correspondientes, un día antes (jueves) del quinto viernes, deben anunciar con los sacerdotes que es promesa del pueblo San Miguel Maninaltepec, para que los nombre en la misa que se hace el día viernes.

Las otras dos personas llevan también cirios para las iglesias de La Soledad Tectitlán, San Pedro Yólox y San Francisco, La Reforma.

El 5º viernes, en la comunidad el alcalde, al término de la procesión reparte en su casa, téjate (maíz molido, con piloncillo, atole) y tostadas (tortillas), en señal de que las promesas se han cumplido.

Pasando el quinto viernes y una vez que los encomendados han llegado, se reúnen en la iglesia hacen un rosario y el alcalde reparte velas entre los asistentes y designa a tres señoras para que lleven a encender unas a la capilla del campo santo, a cada persona que le dan vela se anota en una lista, para después entregarle también un plato de frijol molido frito y tres tortillas, las velas que reparte y la comida corre a cuenta del alcalde, solo los cirios son comprados por la comunidad, a través de una cooperación así como el dinero mínimo (\$ 50 a \$ 300, dependiendo

el lugar a donde vayan) dado a los encomendados a manera de viáticos, no pago, también es un servicio al pueblo el que se llevan las promesas.

La cuaresma también comprende celebraciones en la comunidad, durante los siete viernes se hacen dos procesiones, una por la mañana y otra en la tarde (9 y 19 horas respectivamente), recorriendo las 14 estaciones señaladas en el camino real de Maninaltepec.

En las procesiones participan hombres y mujeres, y consiste en recorrer la comunidad con la Virgen de los Dolores, vestida con una túnica de terciopelo negro y con un cristo atado a una manta blanca, la cual es colgada en el cuello de algún hombre, para que el cristo se apoye en el pecho de la persona.

La virgen es colocada en una base cuadrangular, llevada en los hombros únicamente por mujeres y caminan de frente a la virgen, así lo hace el resto de los participantes, (caminan hacia atrás), llevando velas y copal.

En cada estación hacen una parada y el rezandero dirige oraciones en latín de acuerdo al número de estación. Durante el recorrido el rezandero canta, acompañado del resto de los pobladores.

Durante los siete viernes se hacen collares de flor de mayo que adornaran a la virgen y a los cristos.

El domingo que sigue, pasando el 6º viernes, se hacen ramos y palmas, conocido como domingo de ramos; para hacer estas palmas y ramos también se designan 4 comuneros que irán a cortar la palma y que entregaran a las señoras para que ellas las elaboren a base de tejidos parecidos a los que utilizan en la realización de tenates y que son bendecidos en el rosario del domingo.

Durante la cuaresma los pobladores están obligados a barrer las calles y amarrar sus perros en los viernes y no los domingos como se hace el resto del año.

El domingo de ramos es la última celebración que se hace antes de la Semana Santa, prácticamente esto indica que el día siguiente, Lunes Santo cambiara la dinámica.

## Anexo 6

Otra celebración importante, es el rito funerario. Al morir la persona se le despoja de su ropa y es bañada con agua tibia, jabón y un lienzo, sobre un petate, este acto lo realizan los familiares más cercanos padres, esposos, hijos.

Una vez que el difunto es bañado, se le coloca una túnica y un velo, rosa o azul, dependiendo el sexo (Mas. Fem.). Los encargados de la vestimenta son los padrinos de bautizo, si están presentes, o buscan un matrimonio para que vista al difunto.

Ya que el difunto es vestido, se avisa al encargado de la iglesia, del reciente fallecimiento para que de dobles (campanadas), que avisan al resto de la comunidad que alguien ha falleció.

La gente se dirige a la casa del difunto, llevan flores que colocan alrededor y velas al frente del féretro.

Las señoras comienzan a rezar; durante el día, que debe permanecer el difunto en su casa, llevan a cabo varios rosarios, todos los difuntos son llevados a visitar la iglesia, mientras los hombres se dirigen al panteón a cavar lo que será la tumba.

El difunto se lleva al panteón, la gente camina a tras del féretro, debe ser cargado por hombres ajenos a la familia. Antes de sepultarlo los familiares mas cercanos rezan y arrojan flores y tierra a la tumba, así lo harán todos los asistentes. En la tumba se coloca un costal con las pertenencias del difunto, al termino del entierro, la gente de dirige nuevamente a casa de los familiares, para hacer el primer rosario de nueve, son a las 12 del día, al termino dan refresco, pan o galletas, como agradecimiento por haber acompañado al difunto.

En el noveno rosario se levanta la mesa, se retira la mesa del centro donde se colocó, se recoge la cruz de cal que se formó el día que falleció la persona, ubicada debajo la mesa, se juntan las velas, y al otro día se repartan entre los acompañantes y se lleven al panteón e iglesia para encenderlas, también se lleva una cruz de madera o hierro, con el nombre del difunto, comprada o hecha por los padrinos, que se coloca en la cabecera de la tumba.

El rezandero que rindió las oraciones para el difunto, se le agradece con alimentos, mole, pollo y tortillas.

Al cabo de un año del fallecimiento se hace un rosario o misa, aunque esto no es obligatorio.



## BIBLIOGRAFIA

- Barabas Alicia, Miguel Bartolomé. *Etnicidad y pluralismo cultural: la dinámica étnica en Oaxaca*. México. CONACULTA.1986.  
----- *La presa Cerro de Oro y El Ingeniero El Gran Dios*. T II México.CONACULTA/INI. 1990.
- Bevan, Bernard. *Los chinantecos y su hábitat*. México. Instituto Nacional Indigenista. 1987.
- Caro, Baroja Julio. *Las Brujas y su mundo*. Madrid. Editorial Alianza. 1993.
- De Teresa, Ochoa A. Paula. *“Población y Recursos en la Región Chinanteca de Oaxaca”*. Desacatos (México).1999, núm. 1.
- Díaz, Del Castillo Bernal. *Historia Verdadera de la Conquista de la Nueva España*. México. Editorial Porrúa. 1974
- Durkheim Émile. *Las Formas elementales de la vida religiosa*. México. Colofón 3ª Ed. 2000.
- Gay, José Antonio. *Historia de Oaxaca*. México. Editorial Porrúa. 1990.
- Pérez, García Rosendo. *La Sierra Juárez*. Tomos I, II. Oaxaca. Instituto Nacional Indigenista. 2ª edición. 1997.
- Ramírez, Gustavo. *Datos del Diagnostico Regional 1998*. Proyecto Sierra Norte. A. C.

## FOTOGRAFIAS



Vista Panorámica de San Miguel Maninaltepec. Foto. L. Alba.



Rio Grande. Foto. L. Alba.



Haciendo redes. Foto L. Alba.



Noche de fiesta. Foto. L. Alba.



Un viernes. Foto. L. Alba.



Igesia. Foto. L. Alba.



Trabajo en casa. Foto. L. Alba.



Liza cargando al muertillo. Foto. L. Alba.



Niños de San Miguel. Foto. L. Alba.



Desde Quote. Foto. L. Alba.



Calenda. Foto. L. Alba.



Jaripeo. Foto. L. Alba.



Por Rio Grande. Foto. Delia Ruiz Ruiz.



Jugando. Foto. L. Alba.